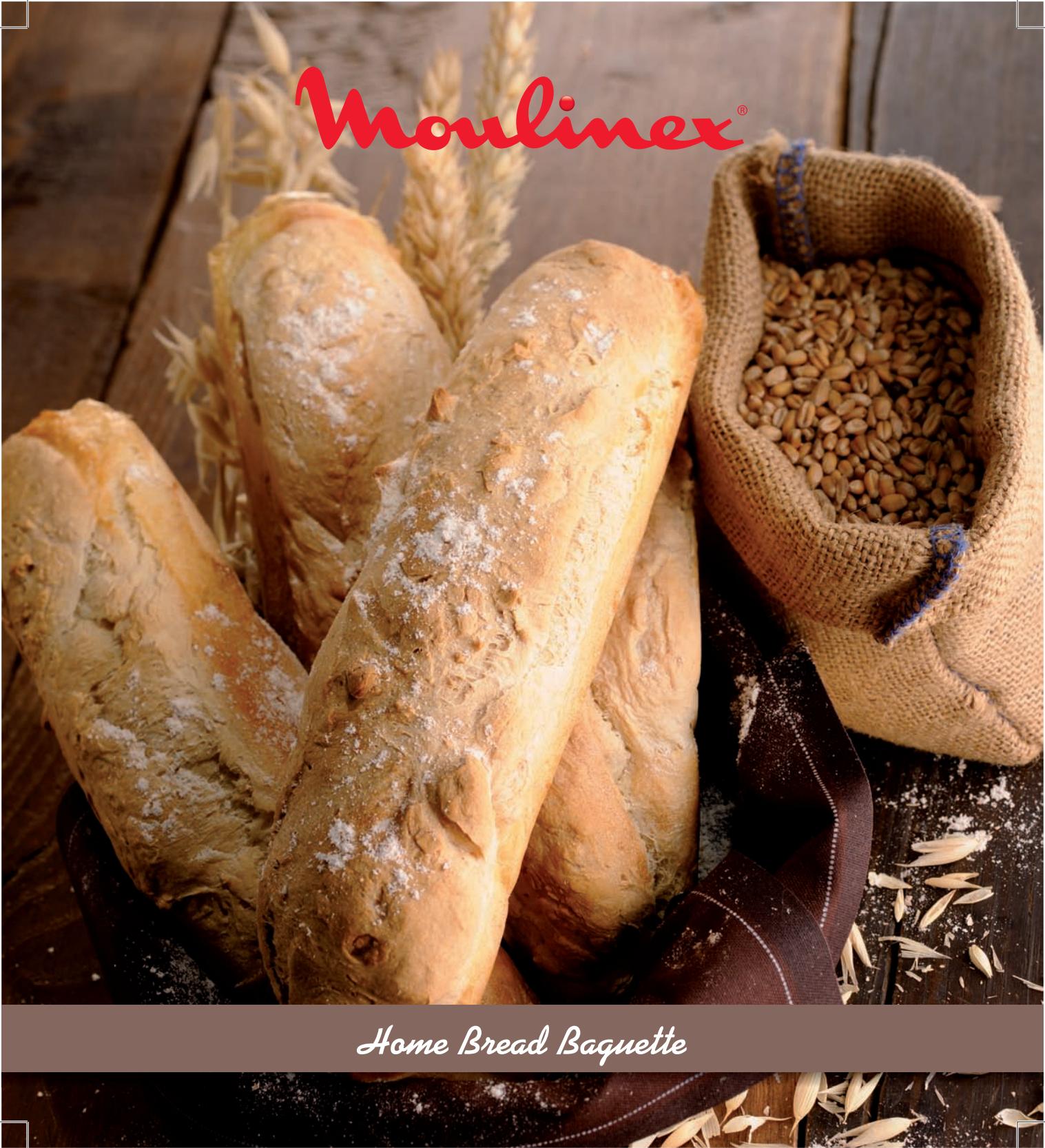


Moulinex®



Home Bread Baguette



Home Bread Baguette

Recepty	CS	p.2
Recepty	SK	p.16
Receptek	HU	p.30
Рецепти	BG	p.44
Recepti	HR	p.58
Rețete	RO	p.72
Przepisy	PL	p.86



Obsah

<i>Chléb z dob našich babiček</i>	P4
<i>Klasický chléb</i>	P6
<i>Speciální chléb</i>	P8
<i>Sladké variace</i>	P10
<i>Bagety a bochánky</i>	P12
<i>Co dalšího</i>	P14



Úvod



Věnujte pozornost těmto několika úvodním stránkám, obsahují informace důležité pro správné použití Vašich receptů.

Mouka: mouka, kterou používáte na přípravu pečiva, (pokud není uvedeno jinak v receptu) existuje pod několika názvy: obilná mouka (T55), speciální mouka na přípravu pečiva, pekařská mouka na bílé pečivo, světlá mouka.

Poznámky: Obilná mouka typu 65 je rovněž vhodná.

Pekařské droždí: existuje v několika formách: čerstvé v malých kostkách, sušené aktivní, jež je nutno zalít vodou, sušené instantní nebo tekuté. Je prodáváno v hypermarketech (pekařství nebo oddělení čerstvých výrobků), ale můžete ho rovněž koupit u Vašeho pekaře.

Jestliže použijete čerstvé droždí, nezapomeňte ho mezi prsty rozmléknit, aby se snáze rozpustilo.

**EKVIVALENTY MNOŽSTVÍ/
HMOTNOSTI SUŠENÉHO,
ČERSTVÉHO A TEKUTÉHO DROŽDÍ:**

Sušené droždí (v káv. lž.)	1	1½	2	2½	3	3½	4	4½	5
Sušené droždí (g)	3	4½	6	7½	9	10½	12	13½	15
Čerstvé droždí (g)	9	13	18	22	25	31	36	40	45
Tekuté droždí (ml)	13	20	27	33	38	47	54	60	67



**Jestliže použijete čerstvé droždí, vynásobte třemi váhové množství
vyznačené pro sušené droždí.**



Rady & Doporučení

CHLÉB

Bochník není dostatečně vykynutý: dodržujte přesně množství předepsaná pro každou příslušku, bud' je množství mouky příliš velké nebo chybí trochu droždí, vody nebo cukru. Při přípravě těsta je třeba vše přesně navážit.

Bochník klesl: množství vody nebo droždí může být příliš velké, snižte množství a dbejte na to, aby voda nebyla příliš teplá.

Chléb zhnědnul, ale není dost propečený: množství přidané vody je příliš velké, přidávejte jí méně.

BAGETY A HOUSKY

Těsto je tuhé a špatně se tvaruje: bylo pravděpodobně dlouho zadělávané nebo v něm není dost vody. V tomto případě těsto znova zformujte do bochánku, nechejte 10 minut odležet a začněte znova.

Těsto se lepí a je obtížně tvarovatelné: množství vody je příliš velké, lehce si pomoučněte ruce.

Těsto se trhá nebo jsou v něm hrudky:

v tomto případě bylo těsto příliš dlouho zaděláváno, je tedy třeba ho znova zformovat do bochánku, nechat 10 minut odležet a začít znova.

Těsto je kompaktní:

obsahuje možná příliš mouky nebo jste těsto příliš dlouho vypracovávali. Na začátku hnětení přidejte trochu vody, nechte 10 minut odpočinout a poté vypracujte do formy. Snažte se přitom těsto hnít co nejméně.

Chléb z dob našich babiček

Žitný chléb z oblasti Auvergne P4

Ementálový chléb P4

Tradiční chléb P5

Cibulový chléb P5



Žitný chléb z oblasti Auvergne



PROG. 5	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h01	3h06	3h11
Voda		450 ml	600 ml	780 ml
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Speciální chlebová mouka		150 g	200 g	260 g
Žitná mouka (T170)		375 g	500 g	650 g
Sušené droždí		¾ k.l.	1 k.l.	1½ k.l.

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky.

Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda a sůl.

Následně přidejte obě mouky a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje.

Zvolte program 5, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».

Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.



Ementálový chléb



PROG. 4	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	2h53	2h58	3h03
Voda		240 ml	320 ml	480 ml
Bylinková sůl		1 k.l.	1 k.l.	1½ k.l.
Speciální chlebová mouka		340 g	450 g	675 g
Sušené droždí		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.
Cukr		1 k.l.	1 k.l.	1½ k.l.
Kostičky ementálu		115 g	150 g	225 g

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky.

Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, sůl, mouka, sušené droždí a cukr.

Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 4, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky.

Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».

Při prvním zazvonění (po cca 30 min) přidejte sýr.

Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Tradiční chléb

PROG. 5	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h01	3h06	3h11
Voda		340 ml	450 ml	585 ml
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Speciální chlebová mouka		490 g	650 g	845 g
Žitná mouka (T170)		40 g	50 g	65 g
Sušené droždí		½ k.l.	¾ k.l.	1 k.l.

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda a sůl. Následně přidejte obě mouky a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 5, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.



Cibulový chléb

PROG. 6	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h06	3h11	3h16
Voda		190 ml	255 ml	380 ml
Olej		2½ p.l.	3½ p.l.	5 p.l.
Cukr		15 g	20 g	30 g
Sůl		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.
Speciální chlebová mouka		480 g	640 g	960 g
Sušené droždí		1 k.l.	1½ k.l.	2½ k.l.
Cibule		100 g	130 g	200 g

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nakrájejte cibuli na kostičky, nechte ji okapat a vychladnout. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, olej, cukr, sůl, mouka a droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 6, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po cca 25 min) zapracujte do těsta cibuli. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Klasický chléb

Bílý chléb	P6
Rychlý chléb	P6
Celozrnný chléb	P7
Vesnický chléb	P7
Toastový chléb	P7



Bílý chléb



PROG. 5	Hmotnost Čas	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Voda		315 ml	420 ml	540 ml
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Cukr		½ k.l.	1 k.l.	1½ k.l.
Speciální chlebová mouka		520 g	700 g	900 g
Sušené droždí		1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.
Na výběr:				
Zelené olivy		90 g	130 g	190 g
Slanina		150 g	200 g	300 g

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, sůl a cukr. Poté přidejte mouku a sušené droždí.

Umístejte nádobu do přístroje. Zvolte program 5, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po cca 23 minutách), přidejte další suroviny podle chuti.

Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopěte.

Rychlý chléb



PROG. 8	Hmotnost Čas	750 g 1h28	1000 g 1h33	1500 g 1h38
Vlažná voda		300 ml	400 ml	600 ml
Olivový olej		1½ p.l.	2 p.l.	3 p.l.
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Cukr		1 p.l.	1½ p.l.	2 p.l.
Mléko v prášku		1½ p.l.	2½ p.l.	3 p.l.
Speciální chlebová mouka		480 g	640 g	960 g
Sušené droždí		3 k.l.	4 k.l.	6 k.l.

Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, slunečnicový olej, sůl, cukr a mléko v prášku. Následně přidejte mouku a sušené droždí. Umístejte nádobu do přístroje.

Zvolte program 8, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».

Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopěte.

Celozrnný chléb

PROG. 6	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h06	3h11	3h16
Voda		370 ml	490 ml	635 ml
Slunečnicový olej		½ p.l.	1 p.l.	1½ p.l.
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Cukr		1 p.l.	2 p.l.	2 p.l.
Mléko v prášku		1½ p.l.	2 p.l.	2½ p.l.
Speciální chlebová mouka		180 g	240 g	310 g
Celozrnná mouka		340 g	460 g	590 g
Sušené droždí		1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, slunečnicový olej, sůl, cukr a mléko v prášku. Následně přidejte obě mouky a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 6, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.



Vesnický chléb



PROG. 5	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h01	3h06	3h11
Voda		305 ml	405 ml	525 ml
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Cukr		½ p.l.	1 p.l.	1½ p.l.
Speciální chlebová mouka		415 g	560 g	725 g
Celozrnná mouka		95 g	130 g	170 g
Sušené droždí		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Ná výběr:				
Ořechy		110 g	150 g	225 g
Lískové ořechy		110 g	110 g	110 g

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do výše uvedené tabulky kvůli množství surovin. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, sůl a cukr. Následně přidejte obě mouky a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 5, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po cca 23 min) přidejte vlašské nebo lískové ořechy podle chuti. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Toastový chléb



PROG. 4	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	2h53	2h58	3h03
Voda		270 ml	325 ml	405 ml
Slunečnicový olej		½ p.l.	2 p.l.	2½ p.l.
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Cukr		½ p.l.	2 p.l.	2½ p.l.
Mléko v prášku		2 p.l.	2½ p.l.	3 p.l.
Speciální chlebová mouka		500 g	600 g	750 g
Sušené droždí		1½ k.l.	1½ k.l.	2 k.l.

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, slunečnicový olej, sůl, cukr a mléko v prášku.

Následně přidejte mouku a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 4, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».

Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Speciální chléb

- Semínkový chléb** P8
Chléb s vlákninou P8
Sýrový bezlepkový chléb P9
Chléb omega 3 P9
Chléb bez soli P9



Semínkový chléb



PROG. 6	Hmotnost Čas	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda		300 ml	405 ml	540 ml
Řepkový olej		2 p.l.	2½ p.l.	3½ p.l.
Med		2 p.l.	2½ p.l.	3½ p.l.
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Žitná mouka (T170)		240 g	330 g	435 g
Celozrnná mouka		240 g	330 g	435 g
Sušené droždí		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.
Lněná semínka		75 g	100 g	135 g
Slunečnicová semínka		25 g	30 g	45 g
Semínka máku		15 g	20 g	30 g

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, řepkový olej, med a sůl. Poté přidejte obě mouky a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 6, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po cca 23 minutách) přidejte černá lněná semínka slunečnicová semínka a semínka máku. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Chléb s vlákninou



PROG. 6	Hmotnost Čas	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda		350 ml	460 ml	600 ml
Slunečnicový olej		½ p.l.	½ p.l.	1 p.l.
Sůl		1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.
Mléko v prášku		1 p.l.	1½ p.l.	2 p.l.
Speciální chlebová mouka		320 g	420 g	550 g
Jemné otruby		160 g	210 g	275 g
Sušené droždí		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, slunečnicový olej, sůl a mléko v prášku. Následně přidejte mouku a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 6, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

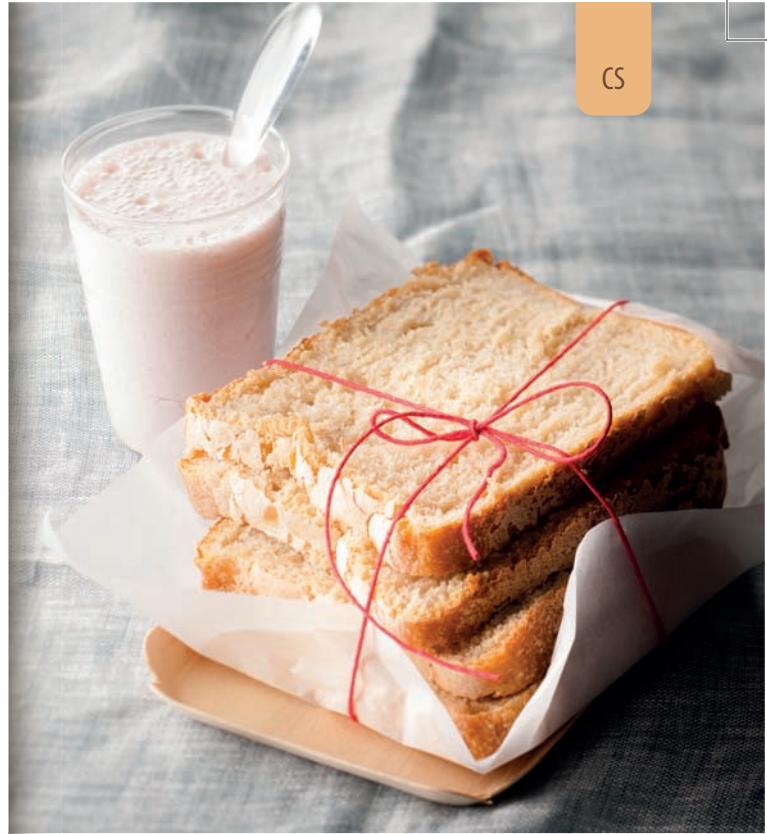
Sýrový bezlepkový chléb

PROG. 9	Hmotnost	1000 g
	Čas	2h11
Voda	425 ml	
Vejce	3	
Rostlinný olej	3 p.l.	
Cukr krystal	2 p.l.	
Sůl	1 k.l.	
Bílá rýžová mouka	280 g	
Tmavá rýžová mouka	140 g	
Plnotučné mléko v prášku	3½ p.l.	
Xanthanová guma	3½ k.l.	
Dehydratované cibulové vločky	1 k.l.	
Semínka máku	1 k.l.	
Sušená celarová a kopravá semínka	1½ k.l.	
Strouhaný cheddar	170 g	
Sušené droždí	1 k.l.	

Podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v uvedeném pořadí. Umístěte nádobu do přístroje.

Zvolte program 9 a požadovanou barvu kůrky.

Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.



Chléb omega 3



PROG. 11	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h11	3h16	3h21
Voda	180 ml	230 ml	295 ml	
Bílý jogurt	125 g	185 g	250 g	
Řepkový olej	1 p.l.	1½ p.l.	2 p.l.	
Melasa	2 p.l.	3 p.l.	4 p.l.	
Sůl	1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.	
Mléko v prášku	½ p.l.	1 p.l.	2 p.l.	
Speciální chlebová mouka	155 g	200 g	255 g	
Režná mouka (T170)	210 g	270 g	345 g	
Celozrnná mouka	110 g	140 g	180 g	
Pudr z obilních klíčků	20 g	30 g	40 g	
Sušené droždí	3 k.l.	4 k.l.	5 k.l.	
Lněná semínka	55 g	70 g	90 g	
Slunečnicová semínka	40 g	60 g	70 g	

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, bílý jogurt, řepkový olej, melasa, sůl a mléko v prášku. Následně přidejte tři mouky, pudr z obilních klíčků a sušené droždí.

Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 11, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po cca 34 minutách) přidejte lněná semínka a slunečnicová semínka. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Chléb bez soli



PROG. 10	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h01	3h06	3h11
Voda	320 ml	430 ml	500 ml	
Slunečnicový olej	½ p.l.	½ p.l.	1 p.l.	
Citrónová štáva	1½ k.l.	2 k.l.	2 k.l.	
Speciální chlebová mouka	520 g	700 g	840 g	
Sušené droždí	1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.	
Sezamová semínka	75 g	100 g	120 g	

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky.

Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, slunečnicový olej, citrónová štáva. Následně přidejte mouku, sušené droždí

a sezamová semínka. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 10, hmotnost chleba a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».

Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Sladké variace

Briošky	P10
Mléčný bochánek	P10
Perník	P11
Kugelhopf	P11
Koláč	P11



Briošky



PROG. 7	Hmotnost Čas	750 g 3h15	1000 g 3h20	1500 g 3h25
Mléko		60 ml	80 ml	120 ml
Vejce		3	4	5
Máslo nakrájené na kostičky		140 g	200 g	230 g
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	2 k.l.
Cukr		50 g	70 g	80 g
Speciální chlebová mouka		430 g	575 g	670 g
Sušené droždí		1 k.l.	1½ k.l.	2½ k.l.
Čokoládová zrnka (nepovinné)		110 g	150 g	170 g

Zvolte požadovanou hmotnost chleba a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: mléko, vejce, změkklé máslo, sůl a cukr. Následně přidejte mouku a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 7, hmotnost briošky a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Při zazvonění (po cca 25 minutách) přidejte podle chuti čokoládová zrnka. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Mléčný bochánek



PROG. 4	Hmotnost Čas	750 g 2h53	1000 g 2h58	1500 g 3h03
Mléko		280 ml	315 ml	400 ml
Máslo		60 g	70 g	80 g
Sůl		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Cukr		2½ p.l.	3 p.l.	3½ p.l.
Speciální chlebová mouka		495 g	555 g	700 g
Sušené droždí		2 k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Na výběr (nepovinné):				
Rozinky		60 g	70 g	80 g
Kandované ovoce		60 g	70 g	80 g

Zvolte požadovanou hmotnost bochánku a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: mléko, změkklé máslo, sůl a cukr. Následně přidejte mouku a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 4, hmotnost bochánku a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po cca 30 minutách), přidejte podle chuti rozinky nebo kandované ovoce. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a vyklopte bochánek.

Perník

PROG. 14	Hmotnost	1000 g
	Čas	2h08
Mléko	200 ml	
Vejce	2	
Tmavý cukr	100 g	
Sůl	½ k.l.	
Směs 4 koření	1 k.l.	
Jedlá soda*	½ k.l.	
Skořice	1 k.l.	
Med	500 g	
Rozpuštěné máslo	200 g	
Speciální chlebová mouka	400 g	
Prášek do pečiva	1 sáček	

*k dostání v oddělení soli

Podívejte se do tabulky. Do misky rozklepněte vejce, přidejte tmavý cukr, sůl a jedlá soda. Šlehejte po dobu 5 min. Přidejte koření, mléko, med a rozpuštěné máslo. Vlijte přípravu do nádoby pekárny. Přidejte obě mouky a prášek do pečiva. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 14 a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit». Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a perník vyklopte.

Užitečná rada: pokud chcete mít perník dobře propečený, můžete jej na konci programu nechat ještě 10 až 20 minut v pekárně a teprve poté jej vyklopit.



Kugelhopf



PROG. 7	Hmotnost	750 g	1000 g	1500 g
	Čas	3h15	3h20	3h25
Mléko	100 ml	120 ml	205 ml	
Vejce	2	3	4	
Máslo	160 g	210 g	250 g	
Sůl	1 k.l.	1 k.l.	1½ k.l.	
Cukr	70 g	90 g	135 g	
Speciální chlebová mouka	390 g	530 g	795 g	
Celé mandle	40 g	50 g	60 g	
Rozinky	110 g	150 g	170 g	

Namočte rozinky do vody nebo do bílého alkoholu. Zvolte požadovanou hmotnost bábovky a podívejte se do tabulky. Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: mléko, vejce, změklé máslo, sůl a cukr. Následně přidejte mouku a sušené droždí.

Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 7, hmotnost bábovky a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit».

Při prvním zazvonění (po cca 25 minutách), přidejte celé mandle a marinované rozinky. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a chléb vyklopte.

Koláč



PROG. 14	Hmotnost	1000 g
	Čas	2h08
Vejce		5
Cukr		165 g
Vanilkový cukr		1 sáček
Špetka soli		
Tmavý rum		1½ p.l.
Máslo		230 g
Sypká mouka (typ 45)		330 g
Prášek do pečiva		2½ k.l.
Rozinky		75 g
Kandované ovoce		75 g

V mísce rozklepněte vejce, přidejte cukr, vanilkový cukr a sůl. Šlehejte po dobu 5 minut. Vlijte přípravu do nádoby pekárny. Přidejte tmavý rum, změklé máslo, sypkou mouku a prášek do pečiva. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 14 a požadovanou barvu kůrky. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po 23 min.) přidejte rozinky a kandované ovoce. Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu a koláč vyklopte. **Užitečná rada:** pokud máte raději dobré propečený koláč, můžete jej po skončení programu nechat dalších 10 minut v pekárně a teprve poté jej vyklopit.

Bagety a housky

- Bageta z jemných otrub* P12
Medová bageta s ovesnými vločkami P12
Bageta se švestkami a vlašskými ořechy P13
Bochánky s rozinkami P13
Bageta se špekem, parmezánem a koriandrem P13



Bageta z jemných otrub



PROG. 1	Čas	4 baget 2h02	8 baget 2h59
Voda		175 ml	315 ml
Cukr		1 k.l.	1½ k.l.
Sůl		¾ k.l.	½ k.l.
Máslo		20 g	35 g
Speciální chlebová mouka		150 g	270 g
Celozrnná mouka		100 g	180 g
Jemný otruby		8 p.l.	14 p.l.
Sušené droždí		¾ k.l.	½ k.l.

Nasypte do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, máslo, cukr a sůl. Poté přidejte obě mouky a sušené droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 1, požadovanou barvu kůrky a stiskněte tlačítka «spustit-zastavit». Při druhém zazvonění (po 1h05) otevřete přístroj a vyndejte těsto. Pokud jste se rozhodli připravit 8 baget, rozdělte těsto na 2 šísky a jednu zabalte do utěrky a nechte ji na 2. várku. 1. šíšku rozdělte na 4 stejně velké části, které vytvarujete do tvaru bagety. Než je obalíte v jemných otrubách, navlhčete je. Položte je na pečící mřížku «speciálně pro bagety». Nařízněte šísky po celé délce. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit». Při dalším zazvonění (po 57 minutách) vyndejte bagety a celý postup opakujte a dejte péct 2. várku. Po každém pečení nechte vychladit na mřížce.

Medová bageta s ovesnými vločkami



PROG. 1	Čas	4 baget 2h02	8 baget 2h59
Voda		175 ml	315 ml
Sůl		¾ k.l.	½ k.l.
Med		30 g	55 g
Speciální chlebová mouka		210 g	380 g
Žitná mouka (T170)		40 g	70 g
Sušené droždí		¾ k.l.	½ k.l.
Ovesné vločky		25 g	45 g

Nasypte do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, med a sůl. Následně přidejte obě mouky a droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 1, požadovanou barvu kůrky a stiskněte tlačítka «spustit-zastavit». Při druhém zazvonění po 1h05 otevřete přístroj a vyndejte těsto. Pokud jste se rozhodli připravit 8 baget, rozdělte těsto na 2 šísky a jednu zabalte do utěrky a schovejte na 2. várku. Rozdělte 1. šíšku na 4 stejně části, které vytvarujete do podoby baget. Potřete vodou a následně obalte v ovesných vločkách. Položte je na pečící mřížku «speciálně pro bagety». Bagety několikrát pořádně nařízněte nůžkami a roztahněte konce, tvar se bude podobat klasu. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit». Při příštém zazvonění (po 57 minutách) bagety vyndejte z trouby a opakujte předchozí postup a dejte péct 2. várku. Po každém pečení nechte vychladit na mřížce.

Bageta se švestkami a vlašskými ořechy

PROG. 1		4 baget 2h02	8 baget 2h59
Voda		160 ml	290 ml
Cukr		1 p.l.	1½ p.l.
Sůl		¾ k.l.	½ k.l.
Kukuřičná krupice		25 g	45 g
Speciální chlebová mouka		200 g	360 g
Žitná mouka (T170)		25 g	45 g
Sušené droždí		¾ k.l.	½ k.l.
Švestky		45 g	80 g
Ořechy		45 g	80 g

Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, cukr a sůl. Poté přidejte mouku a droždí. Umístěte nádobu do stroje.

Zvolte program 1 a požadovanou barvu kůrky.

Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit».

Při prvním zazvonění (po cca 27 minutách), přidejte do těsta ořechy.

Při druhém zazvonění (po 1h05) otevřete pekárnu a vyndejte těsto.

Pokud jste se rozhodli připravit 8 baget, rozdělte těsto na 2 šíšky a jednu zabalte do utěrky a shovějte na 2. várku.

Rozdělte 1. šíšku na 4 stejně části, které vytvarujete do podoby baget. Navlhčete je a poté je obalte v kukuřičné krupici.

Položte je na pečící mřížku «speciálně pro bagety». Nařízněte šíšky po celé délce. Do každého zárezu dejte 3 švestky. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit».

Při příštém zazvonění (po 57 minutách) vyndejte bagety a celý postup opakujte a dejte pečit 2. várku. Po každém pečení nechte vychladit na mřížce.

Bochánky s rozinkami



PROG. 1		4 bochánků 2h02	8 bochánků 2h59
Voda		165 ml	300 ml
Cukr		1 p.l.	1½ p.l.
Sůl		¾ k.l.	½ k.l.
Speciální chlebová mouka		125 g	225 g
Žitná mouka (T170)		125 g	225 g
Sušené droždí		1 k.l.	½ k.l.
Rozinky		75 g	135 g

Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, cukr a sůl. Poté přidejte obě mouky a droždí. Umístěte nádobu do přístroje.

Zvolte program 1 a požadovanou barvu kůrky.

Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit».

Při prvním zazvonění (po cca 23 minutách), přidejte do těsta rozinky. Při druhém zazvonění (po 1h05) otevřete přístroj a vyndejte těsto. Pokud jste se rozhodli připravit 8 bochánků, rozdělte těsto na 2 šíšky a jednu zabalte do utěrky a nechte ji na 2. várku. 1. šíšku rozdělte na 4 stejně velké části, které vytvarujete do formy bagety a poté je obalíte v mouce.

Položte je na pečící mřížku «speciálně pro bagety». Nařízněte šíšky po celé délce. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit».

Při příštém zazvonění (po 57 minutách) bochánky vyndejte z trouby a opakujte předchozí postup a dejte pečit 2. várku. Na konci pečení nechte vychladit na mřížce.



Bageta se špekem, parmezánem a koriandrem



PROG. 1		4 baget 2h02	8 baget 2h59
Voda		135 ml	245 ml
Sůl		¾ k.l.	½ k.l.
Olivový olej		½ p.l.	1 p.l.
Cukr		½ p.l.	1 p.l.
Speciální chlebová mouka		205 g	370 g
Sušené droždí		¾ k.l.	½ k.l.
Uzená slanina		35 g	65 g
Strouhaný parmezán		30 g	55 g
Čerstvý strouhaný koriandr		½ p.l.	1 p.l.

Osmahněte slaninu v horké nepřilnavé páni, nechte vykapat a vychladnout. Vsypte do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, sůl, olivový olej, cukr. Následně přidejte mouku a droždí. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 1. Stiskněte tlačítka «spustit-zastavit». Při prvním zazvonění (po 23 minutách) přidejte slaninu, parmezán a koriandr. Při druhém zazvonění (po 1h19) otevřete pekárnu a vyndejte těsto. Pokud jste se rozhodli připravit 8 baget, rozdělte těsto na 2 šíšky a jednu zabalte do utěrky a nechte na 2. várku. Rozdělte 1. šíšku na 4 stejně části, které vytvarujete do podoby baget. Položte je na pečící mřížku «speciálně pro bagety» a nařízněte šíšky po celé délce. Stiskněte znova tlačítka «spustit-zastavit». Při příštém zazvonění (po 47 minutách) bagety vyndejte z trouby a opakujte předchozí postup a dejte pečit 2. várku. Na konci pečení nechte vychladit na mřížce.

Co dalšího

- Ciabatta s ořechy a gorgonzolou** P12
Kompot z jablek a rebarbory P12
Těsto na pizzu P13
Čerstvé těstoviny P13
Pomerančová marmeláda P13



Ciabatta s ořechy a gorgonzolou



PROG. 13	Hmotnost Čas	1250 g 1h15
Voda	450 ml	
Olivový olej	5 p.l.	
Sůl	2½ k.l.	
Speciální chlebová mouka	760 g	
Drcené vlašské ořechy	80 g	
Gorgonzola	100 g	
Sušené droždí	2½ k.l.	

Nasypete do nádoby suroviny v následujícím pořadí: voda, olivový olej, sůl, mouka, nadrcené vlašské ořechy, gorgonzola a droždí.

Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 13. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit». Po hodině vypněte pekárnu a vyndeje těsto z nádoby.

Pracovní desku vysypeťte moukou a rozdělte těsto na 8 šíšek ve tvaru bochánků. Přikryjte je utěrkou a nechte je kynout 1 hodinu při pokojové teplotě. Předehřejte troubu na 240°C (th. 8). Jakmile je trouba horká, potřete šíšky olivovým olejem pomocí mašlovačky. Dejte do trouby spolu s nádobou s vodou, která zvlhčí troubu. Peče 25 minut. Nechte vychladit na mřížce.

Kompot z jablek a rebarbory



PROG. 15	Hmotnost Čas	1200 g 1h30
Jablka	600 g	
Rebarbora	600 g	
Cukr	5 p.l.	

Oloupejte jablka a rebarboru, nakrájejte na kousky.

Nasypete ovoce do nádoby pekárny. Přidejte cukr. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 15. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».

Po skončení programu vypněte přístroj, vyndeje nádobu.

Užitečná rada: přizpůsobte krájení ovoce tomu, zda chcete raději kompot s nebo bez kousků, při středně hrubém krájení vám po vaření zůstanou kousky.

Při přípravě kompotů volte sezónní ovoce.

Těsto na pizzu

PROG. 13	Hmotnost	1250 g
	Čas	1h15
Voda	450 ml	
Olivový olej	2½ pl.	
Sůl	2½ k.l.	
Speciální chlebová mouka	800 g	
Sušené droždí	2½ k.l.	

Nasypte do nádoby suroviny v následujícím pořadí:
voda, olivový olej a sůl.
Následně přidejte mouku a sušené droždí.
Umístěte nádobu do přístroje.
Zvolte program 13.
Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».
Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu.
Těsto je připraveno k použití.



Čerstvé těstoviny



PROG. 16	Hmotnost	1250 g
	Čas	15 min
Speciální chlebová mouka	830 g	
Voda	200 ml	
Vejce	5	
Sůl	1½ k.l.	

Nasypte do nádoby suroviny v následujícím pořadí: mouka, voda, vejce a sůl.
Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 16.
Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».
Po skončení programu vypněte přístroj, vyndejte nádobu.
Těsto je připraveno k použití.

Pomerančová marmeláda



PROG. 15	Hmotnost	1200 g
	Čas	1h30
Pomeranče	750 g	
Cukr	750 g	
Na výběr:		
Pektin	50 g	
Citrónová šťáva	50 ml	

Oloupejte pomeranče, nakrájejte je na kousky, odstraňte pecky. Nasypte nakrájené ovoce do nádoby pekárny. Přidejte cukr a pektin. Umístěte nádobu do přístroje. Zvolte program 15. Stiskněte tlačítko «spustit-zastavit».

Po skončení programu vypněte přístroj, a vyndejte nádobu. Užitečná rada: pokud nesezenete pektin, můžete jej nahradit citrónovou šťávou (cca 50 ml); toto ovoce je přirozeně bohaté na pektin. V tomto případě vám doporučujeme pečt o 40 minut déle. Při přípravě marmelád volte sezónní ovoce.

Recepty

- | | |
|---------------------------|-----|
| <i>Cudzokrajné chleby</i> | P18 |
| <i>Klasický chlieb</i> | P20 |
| <i>Špeciálne chleby</i> | P22 |
| <i>Sladké chute</i> | P24 |
| <i>Bagety a žemle</i> | P26 |
| <i>Iné</i> | P28 |



Úvod



Venujte pozornosť týmto niekoľkým úvodným stránkam, obsahujú informácie dôležité pre správne použitie Vašich receptov.

Múka: múka na prípravu vášho chleba (okrem nevhodných typov presne uvedených v recepte) je k dispozícii pod rôznymi označeniami: pšeničná múka (T55), špeciálna chlebová múka, chlebová múka na prípravu bieleho chleba, biela múka.

Upozornenie: Pšeničná múka typu 65 je tiež vhodný typ múky.

Pekárske droždie: existuje v niekoľkých formách: čerstvé v malých kockách, sušené aktívne, ktoré je nutné zaliať vodou, sušené instantné alebo tekuté. Je predávané v hypermarketoch (pekárstva alebo oddelenie čerstvých výrobkov), ale môžete ho rovnako kúpiť u Vášho pekára.

Ak použijete čerstvé droždie, nezabudnite ho medzi prstami rozdrobiť, aby sa ľahšie rozpustilo.

**EKVIVALENTY MNOŽSTVA/
HMOTNOSTI SUŠENÉHO,
ČERSTVÉHO A TEKUTÉHO
DROŽDIA:**

Sušené droždie (v káv. lž.)	1	1½	2	2½	3	3½	4	4½	5
Sušené droždie (g)	3	4½	6	7½	9	10½	12	13½	15
Čerstvé droždie (g)	9	13	18	22	25	31	36	40	45
Tekuté droždie (ml)	13	20	27	33	38	47	54	60	67



**Ak použijete čerstvé droždie, vynásobte troma váhové množstvá
vyznačené pre sušené droždie.**



Rady a tipy

CHLIEB

Bochník nie je dostatočne vykysnutý: dodržiavajte presne množstvá predpísané pre každú príasadu, bud' je množstvo múky príliš veľké, alebo chýba trocha droždia, vody alebo cukru. Pri príprave cesta je treba všetko presne navážiť.

Bochník klesol: množstvo vody alebo droždia môže byť príliš veľké, znížte množstvo a dbajte na to, aby voda nebola príliš teplá.

Chlieb zhnedol, ale nie je dosť prepečený: množstvo pridanéj vody je príliš veľké, pridávajte jej menej.

BAGETY A ŽEMLE

Cesto je tuhé a zle sa tvaruje: bolo pravdepodobne dlho zarábané alebo v ňom nie je dosť vody. V tomto prípade cesto znova sformujte do bochníka, nechajte 10 minút odležať a začnite znova.

Cesto je príliš lepkavé a ľažko sa formuje: množstvo vody je príliš veľké, ľahko si pomúčte ruky.

Cesto sa trhá alebo sú v ňom hrudky:

v tomto prípade bolo cesto príliš dlho zarábané, je teda treba ho znova sformovať do bochníka, nechať 10 minút odležať a začať znova.

Múka je hustá: možno ste použili priveľa múky alebo je múka príliš premiesená. Pridajte trochu vody na začiatku miesenia, nechajte postať 10 minút pred vytvarovaním a vložte do formy a manipulujte s cestom čo najmenej.

Cudzokrajné chleby

- Chlieb z auvergnatskej raže* P18
Chlieb s ementálom P18
Stredoveký recept na chlieb P19
Chlieb s cibuľou P19



18

Chlieb z auvergnatskej raže



PROG. 5	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h01	3h06	3h11
Voda		450 ml	600 ml	780 ml
Sol'		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Špeciálna chlebová múka		150 g	200 g	260 g
Ražná múka (T170)		375 g	500 g	650 g
Sušené pekárske droždie		¾ k.l.	1 k.l.	1½ k.l.

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl.
Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí:
voda a sol'.

Potom pridajte obidva typy múky a sušené droždie.
Vložte misku do prístroja.

Zvoľte program č. 5, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky.
Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Chlieb s ementálom



PROG. 4	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	2h53	2h58	3h03
Voda		240 ml	320 ml	480 ml
Sol' aromatizovaná bylinkami		1 k.l.	1 k.l.	1½ k.l.
Špeciálna chlebová múka		340 g	450 g	675 g
Sušené pekárske droždie		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.
Cukor		1 k.l.	1 k.l.	1½ k.l.
Ementál		115 g	150 g	225 g

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl.
Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí:
voda, sol', múka, sušené droždie a cukor.

Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 4,
hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky.

Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Pri prvom pípnutí (priľahlé po 30 minútach) pridajte syr.
Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Stredoveký recept na chlieb

PROG. 5	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h01	3h06	3h11
Voda		340 ml	450 ml	585 ml
Sol'		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Špeciálna chlebová múka		490 g	650 g	845 g
Ražná múka (T170)		40 g	50 g	65 g
Sušené pekárske droždie		½ k.l.	¾ k.l.	1 k.l.

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl.

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda a sol'.

Potom pridajte obidva typy múky a sušené droždie. Vložte misku do prístroja.

Zvoľte program č. 5, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky.

Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.



Chlieb s cibuľou

PROG. 6	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h06	3h11	3h16
Voda		190 ml	255 ml	380 ml
Olej		2½ p.l.	3½ p.l.	5 p.l.
Cukor		15 g	20 g	30 g
Sol'		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.
Špeciálna chlebová múka		480 g	640 g	960 g
Sušené pekárske droždie		1 k.l.	1½ k.l.	2½ k.l.
Cibuľa		100 g	130 g	200 g

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl.

Rozrežte cibuľu na malé kúsky, nechajte ich odkvapkať a vychladnúť. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, olej, cukor, sol', múku a droždie. Vložte misku do prístroja.

Zvoľte program č. 6, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky.

Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (priблиžne po 25 minútach) zapracujte cibuľu do cesta.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Klasický chlieb

<i>Biely chlieb</i>	P20
<i>Rýchly chlieb</i>	P20
<i>Celozrnný chlieb</i>	P21
<i>Sedliacký chlieb</i>	P21
<i>Sendvičový chlieb</i>	P21



Biely chlieb



PROG. 5	Hmotnosti Časové intervaly	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Voda		315 ml	420 ml	540 ml
Sol'		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Cukor		½ k.l.	1 k.l.	1½ k.l.
Špeciálna chlebová múka		520 g	700 g	900 g
Sušené pekárske droždie		1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.
Podľa výberu:				
Zelené olivy		90 g	130 g	190 g
Kúsky slaniny		150 g	200 g	300 g

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, sol' a cukor. Potom pridajte múku a sušené droždie.

Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 5, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (približne po 23 minútach), ak budete chcieť, môžete pridať dodatočné prísady.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Rýchly chlieb



PROG. 8	Hmotnosti Časové intervaly	750 g 1h28	1000 g 1h33	1500 g 1h38
Vlažná voda		300 ml	400 ml	600 ml
Olivový olej		1½ p.l.	2 p.l.	3 p.l.
Sol'		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Cukor		1 p.l.	1½ p.l.	2 p.l.
Sušené mlieko		1½ p.l.	2½ p.l.	3 p.l.
Špeciálna chlebová múka		480 g	640 g	960 g
Sušené pekárske droždie		3 k.l.	4 k.l.	6 k.l.

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, slnečnicový olej, sol', cukor a sušené mlieko. Potom pridajte múku a sušené droždie.

Vložte misku do prístroja.

Zvoľte program č. 8, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Celozrnný chlieb

PROG. 6	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h06	3h11	3h16
Voda	370 ml	490 ml	635 ml	
Slněčnicový olej	½ p.l.	1 p.l.	1½ p.l.	
Soľ	1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.	
Cukor	1 p.l.	2 p.l.	2 p.l.	
Sušené mlieko	1½ p.l.	2 p.l.	2½ p.l.	
Špeciálna chlebová múka	180 g	240 g	310 g	
Celozrnná múka	340 g	460 g	590 g	
Sušené pekárske droždie	1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.	

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, slnečnicový olej, soľ, cukor a sušené mlieko.

Potom pridajte obidva typy múky a droždie.

Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 6, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky.

Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.



Sedliacky chlieb



PROG. 5	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h01	3h06	3h11
Voda	305 ml	405 ml	525 ml	
Soľ	1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.	
Cukor	½ p.l.	1 p.l.	1½ p.l.	
Špeciálna chlebová múka	415 g	560 g	725 g	
Celozrnná múka	95 g	130 g	170 g	
Sušené pekárske droždie	1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.	
Podľa výberu:				
Orechy	110 g	150 g	225 g	
Lieskové oriešky	110 g	110 g	110 g	

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl s príslušnými prísadami so správnou hmotnosťou.

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, soľ a cukor. Potom pridajte obidva typy múky a sušené droždie. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 5, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (približne po 23 minútach), ak budete chcieť, môžete pridať orechy alebo lieskové oriešky.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Sendvičový chlieb



PROG. 4	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	2h53	2h58	3h03
Voda	270 ml	325 ml	405 ml	
Slněčnicový olej	½ p.l.	2 p.l.	2½ p.l.	
Soľ	1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.	
Cukor	½ p.l.	2 p.l.	2½ p.l.	
Sušené mlieko	2 p.l.	2½ p.l.	3 p.l.	
Špeciálna chlebová múka	500 g	600 g	750 g	
Sušené pekárske droždie	1½ k.l.	1½ k.l.	2 k.l.	

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, slnečnicový olej, soľ, cukor a sušené mlieko.

Potom pridajte múku a sušené droždie. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 4, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Špeciálne chleby

- Chlieb s rascou** P22
Chlieb s vlákninou P22
Chlieb so syrom bez gluténu P23
Chlieb s omega 3 mastnými kyselinami P23
Chlieb bez soli P23



Chlieb s rascou



PROG. 6	Hmotnosti Časové intervaly	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda		300 ml	405 ml	540 ml
Repkový olej		2 p.l.	2½ p.l.	3½ p.l.
Med		2 p.l.	2½ p.l.	3½ p.l.
Sol'		1½ k.l.	2 k.l.	3 k.l.
Ražná múka (T170)		240 g	330 g	435 g
Celozrnná múka		240 g	330 g	435 g
Sušené pekárske droždie		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.
Ľanové semená		75 g	100 g	135 g
Slnečnicové semená		25 g	30 g	45 g
Mak		15 g	20 g	30 g

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, repkový olej, med a sol'. Potom pridajte obidva typy múky a sušené droždie. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 6, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (priблиžne po 23 minútach), pridajte ľanové a slnečnicové semená a mak. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Chlieb s vlákninou



PROG. 6	Hmotnosti Časové intervaly	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda		350 ml	460 ml	600 ml
Slnečnicový olej		½ p.l.	½ p.l.	1 p.l.
Sol'		1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.
Sušené mlieko		1 p.l.	1½ p.l.	2 p.l.
Špeciálna chlebová múka		320 g	420 g	550 g
Jemné otruby		160 g	210 g	275 g
Sušené pekárske droždie		2 k.l.	2½ k.l.	3½ k.l.

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, slnečnicový olej, sol' a sušené mlieko. Potom pridajte múku, jemné otruby a droždie.

Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 6, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky.

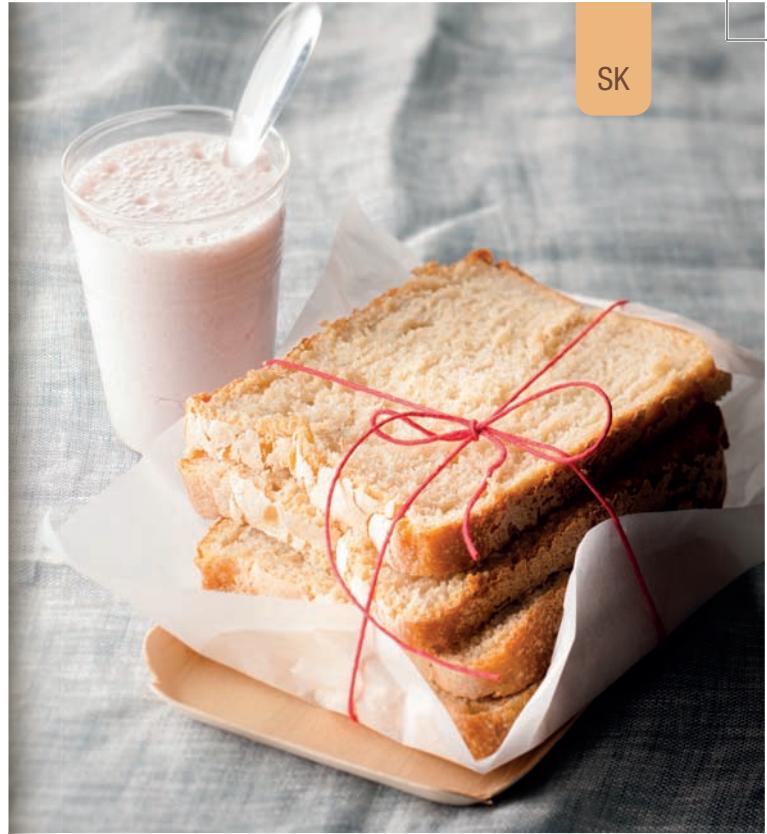
Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Chlieb so syrom bez gluténu

PROG. 9	Hmotnosti	1000 g
	Časové intervaly	2h11
Voda	425 ml	
Vajcia	3	
Rastlinný olej	3 p.l.	
Kryštálový cukor	2 p.l.	
Sôl	1 k.l.	
Biela ryžová múka	280 g	
Hnedá ryžová múka	140 g	
Sušené odstredené mlieko	3½ p.l.	
Xantánová guma	3½ k.l.	
Dehydrované cibuľové vločky	1 k.l.	
Mak	1 k.l.	
Sušené zelérové a kóprové semená	1½ k.l.	
Nastrúhaný sýr cheddar	170 g	
Sušené pekárske droždie	1 k.l.	

Preneste všetko na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v uvedenom poradí: Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 9 a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopťte chlieb.



Chlieb s omega 3 mastnými kyselinami



PROG. 11	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h11	3h16	3h21
Voda	180 ml	230 ml	295 ml	
Prírodný jogurt	125 g	185 g	250 g	
Repkový olej	1 p.l.	1½ p.l.	2 p.l.	
Melasa	2 p.l.	3 p.l.	4 p.l.	
Sôl	1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.	
Sušené mlieko	½ p.l.	1 p.l.	2 p.l.	
Špeciálna chlebová múka	155 g	200 g	255 g	
Ražná múka (T170)	210 g	270 g	345 g	
Celozrnná múka	110 g	140 g	180 g	
Sušené pšeničné klíčky	20 g	30 g	40 g	
Sušené pekárske droždie	3 k.l.	4 k.l.	5 k.l.	
Ľanové semená	55 g	70 g	90 g	
Slniečnicové semená	40 g	60 g	70 g	

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, prírodný jogurt, repkový olej, melasa, sôl a sušené mlieko. Potom pridajte tri typy múky, sušené pšeničné klíčky a sušené droždie. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 11, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (približne po 34 minútach), pridajte ľanové semená a slniečnicové semená. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopťte chlieb.

Chlieb bez soli



PROG. 10	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h01	3h06	3h11
Voda	320 ml	430 ml	500 ml	
Slnečnicový olej	½ p.l.	½ p.l.	1 p.l.	
Citrónová štava	1½ k.l.	2 k.l.	2 k.l.	
Špeciálna chlebová múka	520 g	700 g	840 g	
Sušené pekárske droždie	1 k.l.	1½ k.l.	2 k.l.	
Ziara sezamu	75 g	100 g	120 g	

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl.

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, slnečnicový olej, citrónová štava.

Potom pridajte múku, sušené droždie a sezamové semeno.

Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 10, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky.

Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopťte chlieb.

Sladké chutě

Brioška	P24
Chlieb s mliekom	P24
Chlieb s korením	P25
Kugelhopf	P25
Koláč	P25



Brioška



PROG. 7	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h15	3h20	3h25
Mlieko		60 ml	80 ml	120 ml
Vajcia		3	4	5
Maslo pokrájané na malé kocky		140 g	200 g	230 g
Sol'		1½ k.l.	2 k.l.	2 k.l.
Cukor		50 g	70 g	80 g
Špeciálna chlebová múka		430 g	575 g	670 g
Sušené pekárske droždie		1 k.l.	1½ k.l.	2½ k.l.
Kocky čokolády (podľa výberu)		110 g	150 g	170 g

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: mlieko, vajcia, zmäknutý tuk, sol' a cukor. Potom pridajte múku a sušené droždie. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 7, hmotnosť briošky a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri pípnutí (pri približne po 25 minútach), ak budete chcieť, môžete pridať kocky čokolády. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Chlieb s mliekom



PROG. 4	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	2h53	2h58	3h03
Mlieko		280 ml	315 ml	400 ml
Maslo		60 g	70 g	80 g
Sol'		1½ k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Cukor		2½ p.l.	3 p.l.	3½ p.l.
Špeciálna chlebová múka		495 g	555 g	700 g
Sušené pekárske droždie		2 k.l.	2 k.l.	2½ k.l.
Podľa výberu:				
Sušené hrozienka		60 g	70 g	80 g
Kandizované ovocie		60 g	70 g	80 g

Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: mlieko, zmäknutý tuk, sol' a cukor. Potom pridajte múku a sušené droždie. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 4, hmotnosť chleba a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (pri približne po 30 minútach), ak budete chcieť, môžete pridať hrozienka alebo kandizované ovocie. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Chlieb s korením

PROG. 14	Hmotnosti	1000 g
	Časové intervaly	2h08
Mlieko	200 ml	
Vajcia	2	
Surový cukor	100 g	
Soľ	½ k.l.	
Zmes 4 korení	1 k.l.	
Potravinársky bikarbonát*	½ k.l.	
Škorica	1 k.l.	
Med	500 g	
Roztopené maslo	200 g	
Speciálna chlebová múka	400 g	
Prášok do pečiva	1 vrecko	

*v slanej oblasti

Preneste všetko na stôl. Vložte vajcia, surový cukor, soľ a potravinársky bikarbonát do šalátovej misy. Šlahajte všetko 5 minút. Pridajte korenie, mlieko, med a roztopené maslo. Vložte pripravenú zmes do misky prístroja na prípravu chleba. Pridajte obidva typy múky a prášok do pečiva. Vložte misku do prístroja. Zvolte program č. 14 a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb. *Tipy: ak máte radšej chlieb s korením dobre prepečený, na konci programu nechajte prísady 10 až 20 minút v pekárni pred jeho vyklopením.*



Kugelhopf



PROG. 7	Hmotnosti	750 g	1000 g	1500 g
	Časové intervaly	3h15	3h20	3h25
Mlieko	100 ml	120 ml	205 ml	
Vajcia	2	3	4	
Maslo	160 g	210 g	250 g	
Soľ	1 k.l.	1 k.l.	1½ k.l.	
Cukor	70 g	90 g	135 g	
Speciálna chlebová múka	390 g	530 g	795 g	
Celé mandle	40 g	50 g	60 g	
Sušené hrozienka	110 g	150 g	170 g	

Nechajte hrozienka namočené vo vode alebo bielom alkohole. Vyberte si hmotnosť chleba a preneste ho na stôl. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: mlieko, vajcia, zmäknutý tuk, soľ a cukor. Potom pridajte múku a sušené droždie.

Vložte misku do prístroja. Zvolte program č. 7, hmotnosť briošky a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Pri prvom pípnutí (priблиžne po 25 minútach) pridajte celé mandle a hrozienka. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte chlieb.

Koláč



PROG. 14	Hmotnosti	1000 g
	Časové intervaly	2h08
Vajcia	5	
Cukor	165 g	
Vanilkový cukor	1 vrecko	
Soľ	1 l.	
Tmavý rum	1½ p.l.	
Maslo	230 g	
Hladká múka (typu 45)	330 g	
Prášok do pečiva	2½ k.l.	
Sušené hrozienka	75 g	
Kandizované ovocie	75 g	

Vložte vajcia, cukor, vanilkový cukor a soľ do šalátovej misy. Šlahajte všetko 5 minút. Vložte pripravenú zmes do misky prístroja na prípravu chleba. Pridajte tmavý rum, zmäknuté maslo, hladkú múku a prášok do pečiva. Vložte misku do prístroja. Zvolte program č. 14 a želanú farbu kôrky. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (priблиžne po 23 minútach) pridajte hrozienka a kandizované ovocie. Na konci programu vypnite prístroj, vyberte nádobu a vyklopte koláč. *Tipy: ak máte radšej koláč dobre prepečený, na konci programu nechajte prísady 10 minút v pekárni pred jeho vyklopením.*

Bagety a žemle

Bageta s jemnými otrubami P26

Bageta s medom a ovsenými vločkami P26

Bageta so slivkami a orechami P27

Žemle s rascou P27

Bageta so slaninou, parmezánom a koriandrom P27



Bageta s jemnými otrubami



PROG. 1	Časové intervaly	4 bagiet 2h02	8 bagiet 2h59
Voda		175 ml	315 ml
Cukor		1 k.l.	1½ k.l.
Sol'		¾ k.l.	1½ k.l.
Maslo		20 g	35 g
Špeciálna chlebová múka		150 g	270 g
Celozrnná múka		100 g	180 g
Jemné otruby		8 p.l.	14 p.l.
Sušené pekárske droždie		¾ k.l.	1½ k.l.

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, maslo, cukor a sol'. Potom pridajte obidva typy múky a droždie. Vložte misku do prístroja. Zvolte program č. 1, želanú farbu kôrky a stlačte tlačidlo vypínania a zapínania. Pri druhom pípnutí (po 1 hodine a 05 minútach) otvorte prístroj a vyberte cesto. Ak ste sa rozhodli robiť 8 bagiet, rozdelte cesto na 2 polovice a odložte si jednu časť pod plátnom na druhé pečenie. Rozdelte jednu polovicu na 4 rovnaké časti, z ktorých vypracujete bagety. Namočte ich pred vyvalkaním v jemných otrubách. Položte chleby na podložku určenú na bagety. Narežte bagety po celej dĺžke. Znovu stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri ďalšom pípnutí (po 57 minútach) vyberte bagety a znovu zopakujte postup s druhou polovicou cesta. Na konci každého pečenia nechajte chlieb vychladnúť na mriežke.

Bageta s medom a ovsenými vločkami



PROG. 1	Časové intervaly	4 bagiet 2h02	8 bagiet 2h59
Voda		175 ml	315 ml
Sol'		¾ k.l.	1½ k.l.
Med		30 g	55 g
Špeciálna chlebová múka		210 g	380 g
Ražná múka (T170)		40 g	70 g
Sušené pekárske droždie		¾ k.l.	1½ k.l.
Ovsené vločky		25 g	45 g

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, med a soľ. Potom pridajte obidva typy múky a droždie. Vložte misku do prístroja. Zvolte program č. 1, želanú farbu kôrky a stlačte tlačidlo vypínania a zapínania. Pri druhom pípnutí (po 1 hodine a 05 minútach) otvorte prístroj a vyberte cesto. Ak ste sa odložte si jednu časť pod plátnom na druhé pečenie. Rozdelte jednu polovicu na 4 rovnaké časti, z ktorých vypracujete bagety. Pred vyvalkaním v ovsených vločkách ich potrite vodou. Položte chleby na podložku určenú na bagety. Urobte niekoľko hlbokých rezov a nožnicami ich roztahnite, aby mali tvar ucha. Znovu stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri ďalšom pípnutí (po 57 minútach) vyberte bagety a znovu zopakujte postup s druhou polovicou cesta. Na konci každého pečenia nechajte chlieb vychladnúť na mriežke.

Bageta so slivkami a orechami

PROG. 1	Časové intervaly	4 bagiet 2h02	8 bagiet 2h59
Voda		160 ml	290 ml
Cukor		1 p.l.	1½ p.l.
Sol'		¾ k.l.	½ k.l.
Kukuričná krupica		25 g	45 g
Špeciálna chlebová múka		200 g	360 g
Ražná múka (T170)		25 g	45 g
Sušené pekárske droždie		¾ k.l.	½ k.l.
Slivky		45 g	80 g
Orechy		45 g	80 g

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, cukor a sol'. Potom pridajte obidva typy mýky a droždie. Vložte misku do prístroja. Zvolte program č. 1, želanú farbu kôrky a stlačte tlačidlo vypínania a zapínania.

Pri prvom pípnutí (pri približne po 27 minútach) zapracujte oriešky do cesta. Pri druhom pípnutí (po 1 hodine a 05 minútach) otvorte prístroj a vyberte cesto. Ak ste sa rozhodli robiť 8 bagiet, rozdeľte cesto na 2 polovice a odložte si jednu časť pod plátnom na druhé pečenie.

Rozdeľte jednu polovicu na 4 rovnaké časti, z ktorých vypracujete bagety. Namočte ich pred vyvalkaním v kukuričnej krupici.

Položte chleby na podložku určenú na bagety. Narežte bagety po celej dĺžke. Položte 3 slivky do každého zárezu. Znovu stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri ďalšom pípnutí (po 57 minútach) vyberte bagety a znova zopakujte postup s druhou polovicou cesta. Na konci každého pečenia nechajte chlieb vychladnúť na mriežke.

Žemle s rascou



PROG. 1	Časové intervaly	4 žemlí 2h02	8 žemlí 2h59
Voda		165 ml	300 ml
Cukor		1 p.l.	1½ p.l.
Sol'		¾ k.l.	½ k.l.
Špeciálna chlebová múka		125 g	225 g
Ražná múka (T170)		125 g	225 g
Sušené pekárske droždie		1 k.l.	½ k.l.
Sušené hrozienka		75 g	135 g

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, cukor a sol'. Potom pridajte obidva typy mýky a droždie. Vložte misku do prístroja.

Zvolte program č. 1, želanú farbu kôrky a stlačte tlačidlo vypínania a zapínania. Pri prvom pípnutí (pri približne po 23 minútach) zapracujte do cesta sušené hrozienka. Pri druhom pípnutí (po 1 hodine a 05 minútach) otvorte prístroj a vyberte cesto.

Ak ste sa rozhodli robiť 8 bagiet, rozdeľte cesto na 2 polovice a odložte si jednu časť pod plátnom na druhé pečenie. Rozdeľte jednu polovicu na 4 rovnaké časti, z ktorých vypracujete bagety a potom ich vyvalkajte v mýke.

Položte chleby na podložku určenú na bagety. Narežte bagety po celej dĺžke. Znovu stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri ďalšom pípnutí (po 57 minútach) vyberte žemle a znova zopakujte postup s druhou polovicou cesta. Na konci každého pečenia nechajte chlieb vychladnúť na mriežke.



Bageta so slaninou, parmezánom a koriandrom



PROG. 1	Časové intervaly	4 bagiet 2h02	8 bagiet 2h59
Voda		135 ml	245 ml
Sol'		¾ k.l.	½ k.l.
Olivový olej		½ p.l.	1 p.l.
Cukor		½ p.l.	1 p.l.
Špeciálna chlebová múka		205 g	370 g
Sušené pekárske droždie		¾ k.l.	½ k.l.
Údená slanina		35 g	65 g
Nastrúhaný parmezán		30 g	55 g
Čerstvý nastrúhaný koriander		½ p.l.	1 p.l.

Nechajte slaninu roztopiť sa a ohriať na horúcej protiprhlavej panvici. Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, sol', olivový olej, cukor. Potom pridajte mýku a droždie. Vložte misku do prístroja.

Vyberte program č. 1. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri prvom pípnutí (pri približne po 23 minútach) zapracujte slaninu, parmezán a koriander do cesta. Pri druhom pípnutí (po 1 hodine a 19 minútach) otvorte prístroj a vyberte cesto. Ak ste sa rozhodli robiť 8 bagiet, rozdeľte cesto na 2 polovice a odložte si jednu časť pod plátnom na druhé pečenie. Rozdeľte jednu polovicu na 4 rovnaké časti, z ktorých vypracujete bagety. Položte chleby na podložku určenú na bagety a urobte na vrchu zárezy po celej dĺžke. Znovu stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Pri ďalšom pípnutí (po 47 minútach) vyberte bagety a znova zopakujte postup s druhou polovicou cesta. Na konci každého pečenia nechajte chlieb vychladnúť na mriežke.

Iné

- Ciabatta s orechami a syrom gorgonzola* P28
Kompót z jabĺk a rebarbory P28
Cesto na pizzu P29
Čerstvé cestoviny P29
Pomarančový lekvár P29



Ciabatta s orechami a syrom gorgonzola



PROG. 13	Hmotnosti Časové intervaly	1250 g 1h15
Voda	450 ml	
Olivový olej	5 p.l.	
Sol'	2½ k.l.	
Špeciálna chlebová múka	760 g	
Pistáciové orechy	80 g	
Syr gorgonzola	100 g	
Sušené pekárske droždie	2½ k.l.	

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: voda, olivový olej, sol', múku, pistácie, syr gorgonzola a droždie.

Vložte misku do prístroja. Vyberte program č. 13. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Na začiatku programu vypnite prístroj a vyberte nádobu na cesto.

Posypejte pracovnú plochu múkou a rozdeľte cesto na 8 dielov v tvare malých bochníkov. Zakryte utierkou a nechajte kysnúť 1 hodinu pri izbovej teplote. Vyhrejte vopred rúru na 240°C (t. 8). Po zohriatí rúry potrite chleby pomocou štetca olivovým olejom. Vložte do rúry spolu s miskou na vodu na zvlhčenie rúry. Nechajte pečť 25 minút. Nechajte vychladnúť na mriežke.

Kompót z jabĺk a rebarbory



PROG. 15	Hmotnosti Časové intervaly	1200 g 1h30
Jablká	600 g	
Rebarbora	600 g	
Cukor	5 p.l.	

Očistite jablká a rebarboru a nakrájajte ich na malé kúsky.

Vložte ovocie do misky prístroja na prípravu chleba. Pridajte cukor.

Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 15. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj a vyberte nádobu.

Tipy: ovocie nakrájajte podľa toho, čomu dávate prednosť. Či máte radšej rozzvarené kusy alebo kusy, ktoré zostanú aj po varení. Na prípravu ovocia si vyberte sezónne ovocie.

Cesto na pizzu

PROG. 13	Hmotnosti Časové intervaly	1250 g 1h15
Voda	450 ml	
Olivový olej	2½ p.l.	
Sol'	2½ k.l.	
Špeciálna chlebová múka	800 g	
Sušené pekárské droždie	2½ k.l.	

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: vodu, olivový olej a sol'. Potom pridajte múku a sušené droždie. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 13. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Na konci programu vypnite prístroj a vyberte nádobu. Cesto je pripravené na ďalšie použitie.



Čerstvé cestoviny



PROG. 16	Hmotnosti Časové intervaly	1250 g 15 min
Špeciálna chlebová múka	830 g	
Voda	200 ml	
Vajcia	5	
Sol'	1½ k.l.	

Pridajte do misky všetky prísady v tomto poradí: múka, voda, vajcia a sol'. Vložte misku do prístroja. Zvoľte program č. 16. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia. Na konci programu vypnite prístroj a vyberte nádobu. Cesto je pripravené na ďalšie použitie.

Pomarančový lekvár



PROG. 15	Hmotnosti Časové intervaly	1200 g 1h30
Pomaranče	750 g	
Cukor	750 g	
Podľa výberu:		
Pektín	50 g	
Citrónová šťava	50 ml	

Očistite pomaranče a nakrájajte ich na malé kúsky. Vložte ovocie nakrájané na kúsky do misky prístroja na prípravu chleba. Pridajte cukor a pektín. Vložte misku do prístroja. Vyberte program č. 15. Stlačte tlačidlo chodu/zastavenia.

Na konci programu vypnite prístroj a vyberte nádobu. Tipy: ak sa vám v obchode nepodarí kúpiť pektín, môžete ho nahradíť citrónovou šťavou (približne 50 ml). Toto ovocie je prirodzene bohaté na pektín. V tomto prípade môžete varenie predĺžiť na 40 minút. Na prípravu kompotu si vyberte sezónne ovocie.

Tartalomjegyzék

<i>Régi korok kenyerei</i>	P32
<i>Klasszikus kenyerek</i>	P34
<i>Speciális kenyerek</i>	P36
<i>Édes ízek</i>	P38
<i>Bagettek és péksütemények</i>	P40
<i>Egyebek</i>	P42



Bevezetés



Szenteljen figyelmet ezen bevezető oldalaknak, mert fontos információkat tartalmaznak a receptek helyes felhasználását illetően.

Liszt: a kenyérsütéshez használt lisztre (a receptekben megadott egyéb ellenkező útmutatás kivételével) többféle elnevezés használatos: búzaliszt (T55), speciális kenyérliszt, fehérkenyérhez való pékliszt, fehér liszt.

Megjegyzések: A 65-ös típusú liszt is megfelelhet.

Sütőélesztő: többféle formában forgalmazzák: frissen kis kockákban, aktív szárított, vízzel kell leönteni, szárított, instant vagy folyékony. Forgalmazzák nagy áruházláncokban (pékségekben vagy friss készítményként), de megvásárolható a pékeknel is.

Amennyiben friss élesztőt használ ne felejtse el szétmorzsolni, hogy jobban feloldódjon.

A SZÁRÍTOTT ÉLESZTŐ ÉS FRISS
ÉLESZTŐ ÁTSZÁMÍTÁSI ARÁNYAI
MENNYISÉG/SÚLY Szerint:

Száritott élesztő (k.k.)	1	1½	2	2½	3	3½	4	4½	5
Száritott élesztő (g)	3	4½	6	7½	9	10½	12	13½	15
Friss élesztő (g)	9	13	18	22	25	31	36	40	45
Folyékony élesztő (ml)	13	20	27	33	38	47	54	60	67



Amennyiben friss élesztőt használ, szorozza be hárommal a szárított élesztő mennyiséget.



Tanácsok & Ötletek

KENYÉR

Ha a tészta nem kelt meg: nem tartotta be a pontos mennyiségeket, vagy a liszt túl sok volt, hiányzik még egy kis élesztő, víz vagy cukor. Mindent pontosan meg kell mérni.

A cipő lelapult: a víz vagy az élesztő túl sok volt, csökkentse a mennyiséget és ügyeljen, hogy a víz ne legyen túl meleg.

A kenyér megbarnult, de nincs átsülve: sok volt a víz, adjon hozzá kevesebbet.

BAGUETTEK ÉS ZSEMLÉK

A tészta kemény, nehezen formázható: valószínűleg sokáig kelt, vagy kevés a víz benne. Ebben az esetben a tésztát formázza újra, hagyja 10 percig pihenni és kezdje előlről.

A tészta ragacsos és nehéz megformázni: sok a víz mennyisége, liszteszze be a kezét.

Szakad a tészta vagy csomós:

valószínűleg sokáig kelt, vagy kevés a víz benne. Ebben az esetben a tésztát formázza újra, hagyja 10 percig pihenni és kezdje előlről.

A tészta tömör: talán túl sok liszt van benne, vagy túlságosan összedolgozta a tésztát. Adjon hozzá egy kis vizet a dagasztás elején, hagyja pihenni 10 percig, mielőtt megformázná, és a tésztát a lehető legkevesebbet dagasztva formázza meg.

Régi korok kenyerei

<i>Auvergne-i rozskenyér</i>	P32
<i>Ementális kenyér</i>	P32
<i>Késleltetett kelesztésű kenyér</i>	P33
<i>Hagymás kenyér</i>	P33



Auvergne-i rozskenyér



PROG. 5	Súly Idő	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Víz		450 ml	600 ml	780 ml
Só		1½ kk	2 kk	2½ kk
Speciális kenyérliszt		150 g	200 g	260 g
Rozsliszt (T170)		375 g	500 g	650 g
Száritott sütőélesztő		¾ kk	1 kk	1½ kk

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz és só. Ezután adja hozzá a kétféle liszettel és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a géphe. Válassza ki az 5. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Ementális kenyér



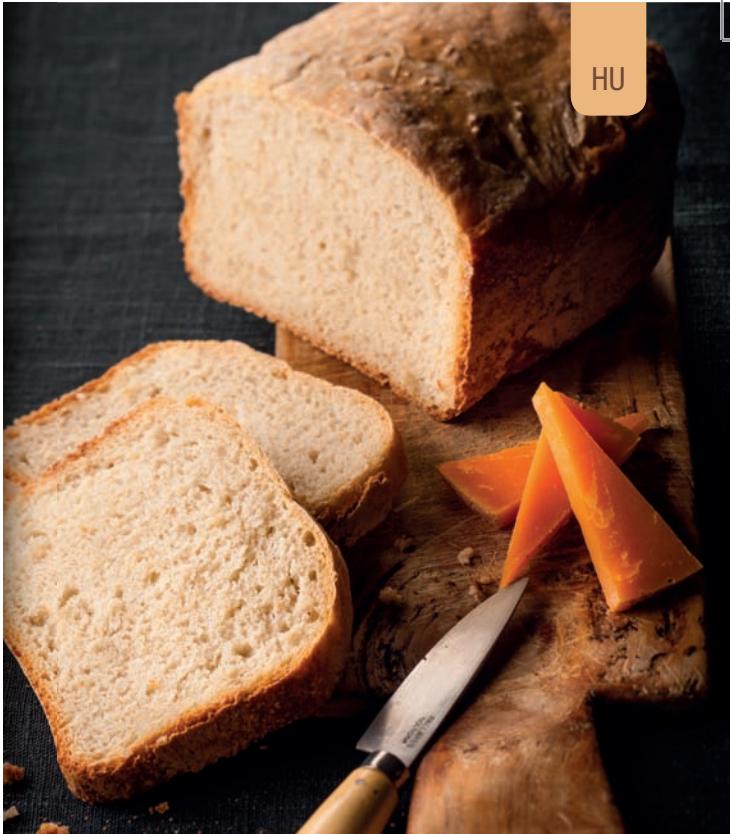
PROG. 4	Súly Idő	750 g 2h53	1000 g 2h58	1500 g 3h03
Víz		240 ml	320 ml	480 ml
Fűszersó		1 kk	1 kk	1½ kk
Kenyérliszt		340 g	450 g	675 g
Száritott sütőélesztő		2 kk	2½ kk	3½ kk
Cukor		1 kk	1 kk	1½ kk
Kockára vágott ementáli		115 g	150 g	225 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, só, liszt, száritott élesztő és cukor. Helyezze a sütőedényt a géphe. Válassza ki a 4. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 30 perc elteltével) adja hozzá a sajtot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Késleltetett kelesztésű kenyér

PROG. 5	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	3h01	3h06	3h11
Víz		340 ml	450 ml	585 ml
Só		1½ kk	2 kk	2½ kk
Speciális kenyérliszt		490 g	650 g	845 g
Rozsliszt (T170)		40 g	50 g	65 g
Száritott sütőélesztő		½ kk	¾ kk	1 kk

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz és só. Ezután adja hozzá a kétféle lisztet és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki az 5. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.



Hagymás kenyér

PROG. 6	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	3h06	3h11	3h16
Víz		190 ml	255 ml	380 ml
Olaj		2½ ek	3½ ek	5 ek
Cukor		15 g	20 g	30 g
Só		2 kk	2½ kk	3½ kk
Speciális kenyérliszt		480 g	640 g	960 g
Száritott sütőélesztő		1 kk	1½ kk	2½ kk
Hagyma		100 g	130 g	200 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Vágja apróra a hagymát, cseppegesesse le és hagyja hűlni. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, olaj, cukor, só, liszt és élesztő. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 6. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 25 perc elteltével) adjon hozzá a hagymát a tésztához. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítja ki belőle a kenyeret.

Klasszikus kenyerek

- Fehérkenyér* P34
Gyors kenyér P34
Teljes kiőrlésű kenyér P35
Rusztikus barnakenyér P35
Szendvicskenyér P35



Fehérkenyér



PROG. 5	Súly Idő	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Víz		315 ml	420 ml	540 ml
Só		1½ kk	2 kk	3 kk
Cukor		½ kk	1 kk	1½ kk
Speciális kenyérliszt		520 g	700 g	900 g
Száritott sütőélesztő		1 kk	1½ kk	2 kk
Ízlés szerint:				
Zöld olívabogyó		90 g	130 g	190 g
Húsos szalonna		150 g	200 g	300 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, só és cukor. Ezután adja hozzá a lisztet és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a géphez. Válassza ki az 5. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 23 perc elteltével), ha úgy kívánja, adja hozzá az egyik további hozzávalót. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Gyors kenyér



PROG. 8	Súly Idő	750 g 1h28	1000 g 1h33	1500 g 1h38
Langyos víz		300 ml	400 ml	600 ml
Olívaolaj		1½ ek	2 ek	3 ek
Só		1½ kk	2 kk	3 kk
Cukor		1 ek	1½ ek	2 ek
Tejpor		1½ ek	2½ ek	3 ek
Speciális kenyérliszt		480 g	640 g	960 g
Száritott sütőélesztő		3 kk	4 kk	6 kk

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, napraforgóolaj, só, cukor és tejpor. Ezután adja hozzá a lisztet és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a géphez. Válassza ki a 8. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Teljes kiőrlésű kenyér

PROG. 6	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	3h06	3h11	3h16
Víz		370 ml	490 ml	635 ml
Napraforgóolaj		½ ek	1 ek	1½ ek
Só		1½ kk	2 kk	3 kk
Cukor		1 ek	2 ek	2 ek
Tejpor		1½ ek	2 ek	2½ ek
Speciális kenyérliszt		180 g	240 g	310 g
Teljes kiőrlésű liszt		340 g	460 g	590 g
Szárított sütőélesztő		1 kk	1½ kk	2 kk

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, napraforgóolaj, só, cukor és tejpor. Ezután adjon hozzá a kétféle liszset és az élesztőt. Helyezze a sütőedényt a géphe. Válassza ki a 6. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.



Rusztikus barnakenyér



PROG. 5	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	3h01	3h06	3h11
Víz		305 ml	405 ml	525 ml
Só		1½ kk	2 kk	3 kk
Cukor		½ ek	1 ek	1½ ek
Speciális kenyérliszt		415 g	560 g	725 g
Teljes kiőrlésű liszt		95 g	130 g	170 g
Szárított sütőélesztő		1½ kk	2 kk	2½ kk
Izles szerint:				
Dió		110 g	150 g	225 g
Mogyoró		110 g	110 g	110 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a fenti táblázatot a hozzávalók mennyiségeinek meghatározásához. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, só és cukor. Ezután adjon hozzá a kétféle liszset és a szárított élesztőt. Helyezze a sütőedényt a géphe. Válassza ki az 5. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 23 perc elteltével), ha úgy kívánja, adjon hozzá a diót vagy a mogyorót. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Szendvicskenyér



PROG. 4	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	2h53	2h58	3h03
Víz		270 ml	325 ml	405 ml
Napraforgóolaj		1½ ek	2 ek	2½ ek
Só		1½ kk	2 kk	2½ kk
Cukor		1½ ek	2 ek	2½ ek
Tejpor		2 ek	2½ ek	3 ek
Speciális kenyérliszt		500 g	600 g	750 g
Szárított sütőélesztő		1½ kk	1½ kk	2 kk

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, napraforgóolaj, só, cukor és tejpor. Ezután adjon hozzá a liszset és a szárított élesztőt. Helyezze a sütőedényt a géphe. Válassza ki a 4. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Speciális kenyerek

- Magvas kenyér** P36
Rostos kenyér P36
Gluténmentes sajtos kenyér P37
Omega 3-ban gazdag kenyér P37
Só nélküli kenyér P37



Magvas kenyér



PROG. 6	Súly Idő	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Víz		300 ml	405 ml	540 ml
Repeolaj		2 ek	2½ ek	3½ ek
Méz		2 ek	2½ ek	3½ ek
Só		1½ kk	2 kk	3 kk
Rozsliszt (T170)		240 g	330 g	435 g
Teljes kiörlésű liszt		240 g	330 g	435 g
Száritott sütőélesztő		2 kk	2½ kk	3½ kk
Lenmag		75 g	100 g	135 g
Napraforgómag		25 g	30 g	45 g
Mák		15 g	20 g	30 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, repceolaj, méz és só. Ezután adja hozzá a kétfele lisztet és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 9. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 28 perc elteltével) adjon hozzá a feketé lenmagot, napraforgómagot és mákot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Rostos kenyér



PROG. 6	Súly Idő	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Víz		350 ml	460 ml	600 ml
Napraforgóolaj		½ ek	½ ek	1 ek
Só		1 kk	1½ kk	2 kk
Tejpor		1 ek	1½ ek	2 ek
Speciális kenyérliszt		320 g	420 g	550 g
Finom korpa		160 g	210 g	275 g
Száritott sütőélesztő		2 kk	2½ kk	3½ kk

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, napraforgóolaj, só és tejpor. Ezután adja hozzá a lisztet, a finom korpat és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 6. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Gluténmentes sajtos kenyér

PROG. 9	Súly	1000 g
	Idő	2h11
Víz		425 ml
Tojás		3
Növényi olaj		3 ek
Kristálycukor		2 ek
Só		1 kk
Fehér rizsliszt		280 g
Barna rizsliszt		140 g
Fölözött tejpor		3½ ek
Xantángumi		3½ kk
Száritott hagymapehely		1 kk
Mák		1 kk
Zellermag és szárított kapor		1½ kk
Reszelt cheddar sajt		170 g
Száritott sütőélesztő		1 kk

Tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a megadott sorrendben. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 9. programot és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.



Omega 3-ban gazdag kenyér



PROG. 11	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	3h11	3h16	3h21
Víz		180 ml	230 ml	295 ml
Natúr joghurt		125 g	185 g	250 g
Repceolaj		1 ek	1½ ek	2 ek
Melasz		2 ek	3 ek	4 ek
Só		1½ kk	2 kk	2½ kk
Tejpor		½ ek	1 ek	2 ek
Speciális kenyérliszt		155 g	200 g	255 g
Rozsliszt (T170)		210 g	270 g	345 g
Teljes kiőrlésű liszt		110 g	140 g	180 g
Búzacsíra por		20 g	30 g	40 g
Száritott sütőélesztő		3 kk	4 kk	5 kk
Lenmag		55 g	70 g	90 g
Napraforgómag		40 g	60 g	70 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, natúr joghurt, repceolaj, melasz a tejpor Ezután adjon hozzá a háromfajta lisztet, Búzacsíra por a szárított élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 11. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a « start/stop » gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 34 perc elteltével) adjon hozzá Lenmag a Napraforgómag. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Só nélküli kenyér



PROG. 10	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	3h01	3h06	3h11
Víz		320 ml	430 ml	500 ml
Napraforgóolaj		½ ek	½ ek	1 ek
Citromlé		1½ kk	2 kk	2 kk
Speciális kenyérliszt		520 g	700 g	840 g
Száritott sütőélesztő		1 kk	1½ kk	2 kk
Szezámmag		75 g	100 g	120 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, napraforgóolaj, citromlé. Ezután adja hozzá a lisztet, a szárított élesztőt és a szezámmagot.

Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 10. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Édes ízek

Briós	P38
Kalács	P38
Fűszeres kenyér	P39
Kuglóf	P39
Cake	P39



Briós



PROG. 7	Súly Idő	750 g 3h15	1000 g 3h20	1500 g 3h25
Tej		60 ml	80 ml	120 ml
Tojás		3	4	5
Vaj coupé en petits cubes		140 g	200 g	230 g
Só		1½ kk	2 kk	2 kk
Cukor		50 g	70 g	80 g
Speciális kenyérírszt		430 g	575 g	670 g
Száritott sütőélesztő		1 kk	1½ kk	2½ kk
Csokoládédarabkák (fakultatív)		110 g	150 g	170 g

Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: tej, tojás, puha vaj, só és cukor. Ezután adja hozzá a lisztet és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 7. programot, a briós súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 25 perc elteltével), ha úgy kívánja, adjon hozzá csokoládédarabkákat. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Kalács



PROG. 4	Súly Idő	750 g 2h53	1000 g 2h58	1500 g 3h03
Tej		280 ml	315 ml	400 ml
Vaj		60 g	70 g	80 g
Só		1½ kk	2 kk	2½ kk
Cukor		2½ ek	3 ek	3½ ek
Speciális kenyérírszt		495 g	555 g	700 g
Száritott sütőélesztő		2 kk	2 kk	2½ kk
Ízlés szerint (fakultatív):				
Mazsola		60 g	70 g	80 g
Kandírozott gyümölcsök		60 g	70 g	80 g

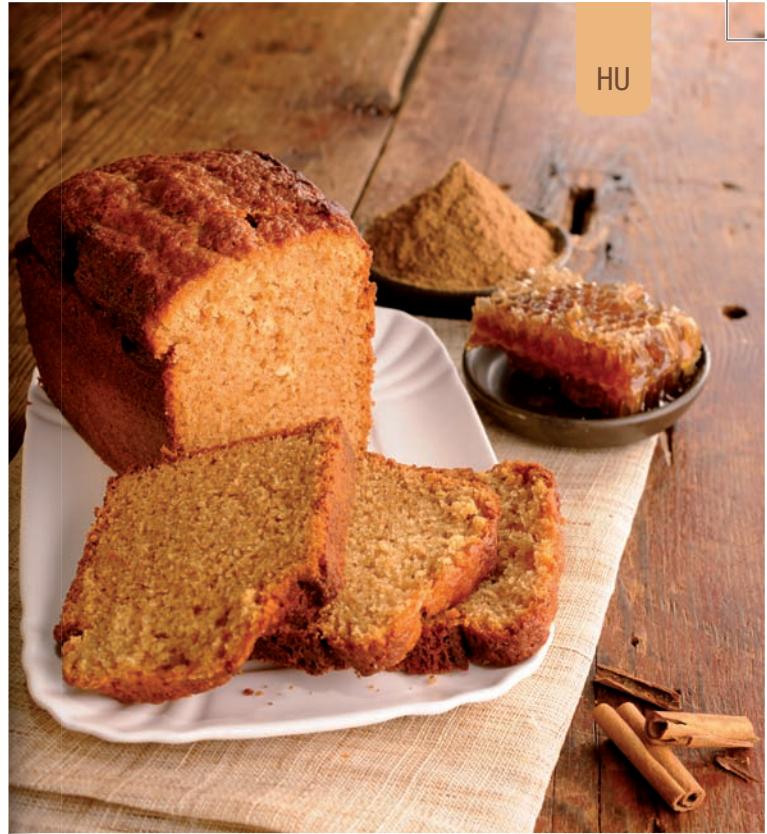
Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: tej, puha vaj, só és cukor. Ezután adja hozzá a lisztet és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 4. programot, a kenyér súlyát és a kívánt héjszínt. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 30 perc elteltével), ha úgy kívánja, adjon hozzá a mazsolát vagy a kandírozott gyümölcsöket. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítsa ki belőle a kenyeret.

Fűszeres kenyér

PROG. 14	Súly	1000 g
	Idő	2h08
Tej	200 ml	
Tojás	2	
Vörös cukor	100 g	
Só	½ kk	
4 fűszerkeverék	1 kk	
Étkezési szódabikarbóna*	½ kk	
Fahéj	1 kk	
Méz	500 g	
Olvasztott vaj	200 g	
Speciális kenyérliszt	400 g	
Sütőpor	1 zacsató	

*a sóknál található

Tekintse meg a táblázatot. Üsse egy keverőtálbba a tojásokat, adja hozzá a vörös cukrot, a sót és a étkezési szódabikarbónát. Habosítsa 5 percen keresztül. Adja hozzá a fűszereket, a mézet és az olvasztott vajat. Öntse a készítményt a kenyérsütő gép sütőedényébe. Ezután adjon hozzá a kétféle liszettel és a sütőport. Helyezze a sütőedényt a géphez. Válassza ki a 14. programot és a kívánt héjszintet. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítson ki belőle a kenyéret. *Tipp: Ha jól átsült fűszeres kenyeret szeretne készíteni, akkor a program lejárata után a kiborítás előtt még további 10-20 percig a kenyérsütő gépen hagyhatja.*



Kuglóf



PROG. 7	Súly	750 g	1000 g	1500 g
	Idő	3h15	3h20	3h25
Tej	100 ml	120 ml	205 ml	
Tojás	2	3	4	
Vaj	160 g	210 g	250 g	
Só	1 kk	1 kk	1½ kk	
Cukor	70 g	90 g	135 g	
Speciális kenyérliszt	390 g	530 g	795 g	
Egész mandula	40 g	50 g	60 g	
Mazsola	110 g	150 g	170 g	

Áztassa a mazsolát vízbe vagy fehér alkoholba. Válassza ki a kenyér kívánt súlyát és tekintse meg a táblázatot. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: tej, tojás, puha vaj, só és cukor. Ezután adjon hozzá a liszettel és a száritott élesztőt. Helyezze a sütőedényt a géphez. Válassza ki a 7. programat, a briós súlyát és a kívánt héjszintet. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (körülbelül 25 perc elteltével) adjon hozzá az egész mandulazemeket és a beáztatott mazsolát. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítson ki belőle a kenyéret.

Cake



PROG. 14	Súly	1000 g
	Idő	2h08
Tojás	5	
Cukor	165 g	
Vaníliás cukor	1 zacsató	
Só	1 csipet	
Barna rum	1½ ek	
Vaj	230 g	
Finomliszt (45-ös típus)	330 g	
Sütőpor	2½ kk	
Mazsola	75 g	
Kandírozott gyümölcsök	75 g	

Üsse egy keverőtálbba a tojásokat, adja hozzá a cukrot, a vaníliás cukrot és a sót. Habosítsa 5 percen keresztül. Öntse a készítményt a kenyérsütőgép sütőedényébe. Adja hozzá a barna rumot, a puha vajat, a finomliszettel és a sütőport. Helyezze a sütőedényt a géphez. Válassza ki a 14. programot és a kívánt héjszintet. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (23 perc elteltével) adjon hozzá a mazsolát és a kandírozott gyümölcsöket. A program végén kapcsolja ki a gépet, vegye ki a sütőedényt és fordítson ki belőle a cake-et. *Tipp: Ha jól átsült cake-et szeretne készíteni, akkor a program lejárta után a kiborítás előtt még további 10 percig a kenyérsütőgépen hagyhatja.*

Bagettek és péksütemények

- Finom korpás bagett* P40
Mézes, zabpelyhes bagett P40
Aszalt szilvás, diós bagett P41
Mazsolás buci P41
Szalonnás, parmezános és korianderes bagett P41



Finom korpás bagett



PROG. 1	Idő	4 db bagett 2h02	8 db bagett 2h59
Víz		175 ml	315 ml
Cukor		1 kk	1½ kk
Só		¾ kk	1½ kk
Vaj		20 g	35 g
Speciális kenyérliszt		150 g	270 g
Teljes kiőrlésű liszt		100 g	180 g
Finom korpa		8 ek	14 ek
Száritott sütőélesztő		¾ kk	1½ kk

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, vaj, cukor és só. Ezután adja hozzá a kétféle lisztet és az élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki az 1. programot, a kívánt héjszint és nyomja meg a „start/stop” gombot. A második sípszó elhangzásakor (1h05 elteltével) nyissa ki a gépet és vegye ki a tésztát. Ha úgy dönt, hogy 8 db baggett kíván készíteni, ossza kétfelé a tésztát. Az egyik részt tegye felre egy konyharuhával letakarva a 2. sütésig. Ossza az 1. tésztaadagot 4 egyenlő részre, ezekből fog bagetteket formázni. Nedvesítse be öket, mielőtt a finom korpába forgatja. Helyezze a tézstadarabokat a „speciális bagettsütő” tempsire. Teljes hosszban vágja be a tézstadarabokat. Ismét nyomja meg a „start/stop” gombot. A következő sípszó elhangzásakor (57 perc elteltével) vegye ki a bagetteket, majd ismételje meg az előző műveletet a 2. sütés megkezdéséhez. A sütés végeztével hagyja húlni egy rácson.

Mézes, zabpelyhes bagett



PROG. 1	Idő	4 db bagett 2h02	8 db bagett 2h59
Víz		175 ml	315 ml
Só		¾ kk	1½ kk
Méz		30 g	55 g
Speciális kenyérliszt		210 g	380 g
Roszliszt (T170)		40 g	70 g
Száritott sütőélesztő		¾ kk	1½ kk
Zabpehely		25 g	45 g

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, méz és só. Ezután adja hozzá a kétféle lisztet és az élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki az 1. programot, a kívánt héjszint és nyomja meg a „start/stop” gombot. A második sípszó elhangzásakor (1h05 elteltével) nyissa ki a gépet és vegye ki a tésztát. Ha úgy dönt, hogy 8 db baggett kíván készíteni, ossza kétfelé a tésztát. Az egyik részt tegye felre egy konyharuhával letakarva a 2. sütésig. Ossza az 1. tézstaadagot 4 egyenlő részre, ezekből fog bagetteket formálni. Kenje meg vízzel mielőtt a zabpehelybe forgatná a tézstadarabokat. Helyezze a tézstadarabokat a „speciális bagettsütő” tempsire. Készítsen mély bevágásokat egy olívöl és húzára szét a hegyeit, hogy kalász formát alkossan. Ismét nyomja meg a „start/stop” gombot. A következő sípszó elhangzásakor (57 perc elteltével) vegye ki a bagetteket, majd ismételje meg az előző műveletet a 2. sütés megkezdéséhez. A sütés végeztével hagyja húlni egy rácson.

Aszalt szilvás, diós bagett

PROG. 1		4 db bagett 2h02	8 db bagett 2h59
	Idő		
Víz		160 ml	290 ml
Cukor		1 ek	1½ ek
Só		¾ kk	1½ kk
Kukoricadara		25 g	45 g
Speciális kenyérírszt		200 g	360 g
Rozsliszt (T170)		25 g	45 g
Száritott sütőélesztő		¾ kk	1½ kk
Aszalt szilva		45 g	80 g
Dió		45 g	80 g

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, cukor és só. Ezután adjon hozzá a kétféle lisztet és az élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki az 1. programot, a kívánt héjszint és nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (27 perc elteltével) adjon hozzá a diót a tésztához. A második sípszó elhangzásakor (1h05 elteltével) nyissa ki a gépet és vegye ki a tésztát. Ha úgy dönt, hogy 8 db baggettet kíván készíteni, ossza kétfelé a tésztát. Az egyik részről tegye félre egy konyharuhával letakarva a 2. sütésig. Össza az 1. tézszaadagot 4 egyenlő részre, ezekből fog bagetteket formázni. Nedvesítse be öket, mielőtt a kukoricadarába forgatja. Helyezze a tésztadarabokat a „speciális bagettsütő” tepsire. Teljes hosszban vágja be a tésztadarabokat. Helyezzen 3 db aszalt szilvát a bevágásokba. Ismét nyomja meg a „start/stop” gombot. A következő sípszó elhangzásakor (57 perc elteltével) vegye ki a bagetteket, majd ismételje meg az előző műveletet a 2. sütés megkezdéséhez. A sütés végeztével hagyja húlni egy rácson.

Mazsolás buci



PROG. 1		4 cipő 2h02	8 cipő 2h59
	Idő		
Víz		165 ml	300 ml
Cukor		1 ek	1½ ek
Só		¾ kk	1½ kk
Speciális kenyérírszt		125 g	225 g
Rozsliszt (T170)		125 g	225 g
Száritott sütőélesztő		1 kk	1½ kk
Mazsola		75 g	135 g

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, cukor és só. Ezután adjon hozzá a kétféle lisztet és az élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki az 1. programot, a kívánt héjszint és nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (23 perc elteltével) adjon hozzá a mazsolát a tésztához. A második sípszó elhangzásakor (1h05 elteltével) nyissa ki a gépet és vegye ki a tésztát. Ha úgy dönt, hogy 8 cipőcskát kíván készíteni, ossza kétfelé a tésztát. Az egyik részről tegye félre egy konyharuhával letakarva a 2. sütésig. Össza az 1. adag tésztát 4 egyenlő részre. Ezekből fog bagetteket formálni, mielőtt a lisztbe forgatná. Helyezze a tésztadarabokat a „speciális bagettsütő” tepsire. Teljes hosszban vágja be a tésztadarabokat. Ismét nyomja meg a „start/stop” gombot. A következő sípszó elhangzásakor (57 perc elteltével) vegye ki a bucikat, majd ismételje meg az előző műveletet a 2. sütés megkezdéséhez. A sütés végeztével hagyja húlni egy rácson.



Szalonnás, parmezános és korianderes bagett



PROG. 1		4 db bagett 2h02	8 db bagett 2h59
	Idő		
Víz		135 ml	245 ml
Só		¾ kk	1½ kk
Olívaolaj		½ ek	1 ek
Cukor		½ ek	1 ek
Speciális kenyérírszt		205 g	370 g
Száritott sütőélesztő		¾ kk	1½ kk
Füstölt húsos szalonna		35 g	65 g
Reszelt parmezán		30 g	55 g
Frisz reszelt koriander		½ ek	1 ek

Futtassa meg a szalonnát egy felmelegített tapadásmentes bevonatú serpenyőben, csöpögtesse le és hagyja kihúlni. Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, só, olívaolaj, cukor. Ezután adjon hozzá a lisztet és az élesztőt. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki az 1. programot. Nyomja meg a „start/stop” gombot. Az első sípszó elhangzásakor (23 perc elteltével) adjon hozzá a szalonnát, a parmezánt és a koriandert a tésztához. A második sípszó elhangzásakor (1h19 elteltével) nyissa ki a gépet és vegye ki a tésztát. Ha úgy dönt, hogy 8 db baggettet kíván készíteni, ossza kétfelé a tésztát. Az egyik részről tegye félre egy konyharuhával letakarva a 2. sütésig. Össza az 1. tézszaadagot 4 egyenlő részre, ezekből fog bagetteket formálni. Helyezze öket a „bagett” sütőformába és teljes hosszban vágja be a tésztadarabokat. Ismét nyomja meg a „start/stop” gombot. A következő sípszó elhangzásakor (47 perc elteltével) vegye ki a bagetteket, majd ismételje meg az előző műveletet a 2. sütés megkezdéséhez. A sütés végeztével hagyja húlni egy rácson. **41**

Egyebek

<i>Diós, gorgonzolás cibatta</i>	P42
<i>Alma-rebarbara kompót</i>	P42
<i>Pizza tészta</i>	P43
<i>Friss tészták</i>	P43
<i>Narancslekvár</i>	P43



Diós, gorgonzolás cibatta



PROG. 13	Súly Idő	1250 g 1h15
Víz	450 ml	
Olívaolaj	5 ek	
Só	2½ kk	
Speciális kenyérliszt	760 g	
Apróra tört dió	80 g	
Gorgonzola	100 g	
Száritott sütőélesztő	2½ kk	

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: víz, olívaolaj, só, liszt, apróra tört dió, gorgonzola és élesztő. Helyezze a sütőedényt a géphez. Válassza ki a 13. programot és nyomja meg a „start/stop” gombot. Egy óra elteltével kapcsolja ki a gépet és vegye ki a tésztát a sütőedényből. Lisztesse meg a munkafelületet és ossza a tésztát 8 cipőformájú részre. Takarja le egy konyharuhával és hagyja 1 órán át kelni környezetű hőméréskleten. Melegítse elő a sütőt 240°C-ra (8. fokozat). Ha a sütő bemelegedett, egy ecset segítségével kenje be a tésztadarabokat olívaolajjal. Tegye a sütőbe egy vízzel megtöltött edényt együtt a sütő nedvesítéséhez. Süssé 25 percig. Hagya a rácson kihülni.

Alma-rebarbara kompót



PROG. 15	Súly Idő	1200 g 1h30
Alma	600 g	
Rebarbara	600 g	
Cukor	5 ek	

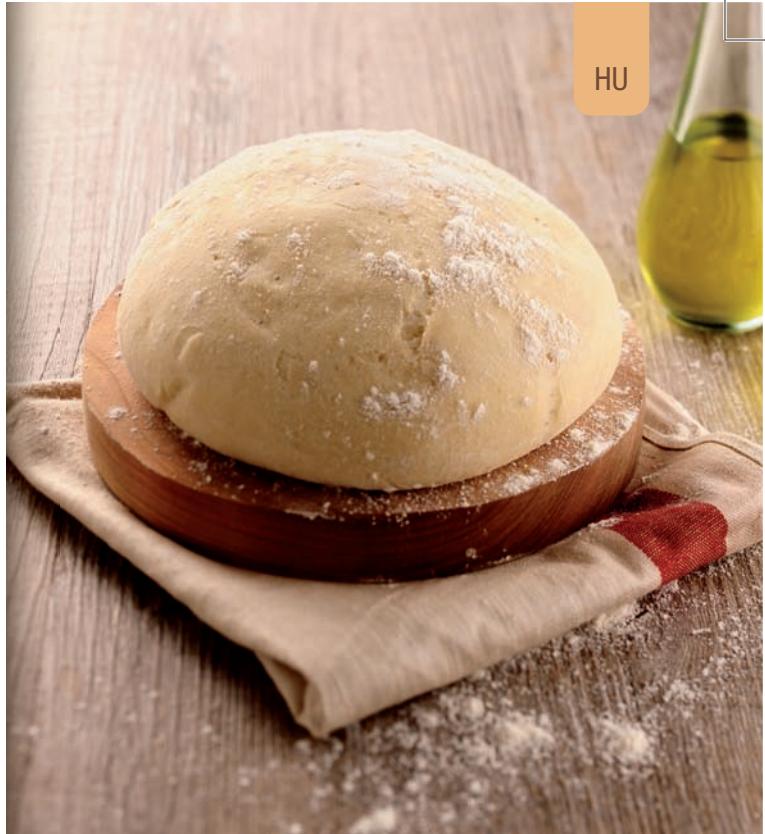
Hámozza meg az almát és a rebarbarát, vágja darabokra. Borítsa a gyümölcsdarabokat a kenyérsütőgép sütőedényébe. Adja hozzá a cukrot. Helyezze a sütőedényt a géphez. Válassza ki a 15. programot. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet és vegye ki a sütőedényt.

Tipp: attól függően, hogy gyümölcsdarabokkal vagy anélkül szereti-e a kompotot, vágja nagyobb vagy kisebb méretű darabokra a gyümölcsöt. Ha közepes méretű darabokra vágja, a főzési idő végén is lesznek még gyümölcsdarabok a kompotban. A kompotkészítéshez idényjellegű gyümölcsöket válasszon.

Pizza tészta

PROG. 13	Súly Idő	1250 g 1h15
Víz		450 ml
Olívaolaj		2½ ek
Só		2½ kk
Speciális kenyérliszt		800 g
Száritott sütőélesztő		2½ kk

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben:
víz, olívaolaj és só.
Ezután adja hozzá a lisztet és a száritott élesztőt.
Helyezze a sütőedényt a gépbe.
Válassza ki a 13. programot.
Nyomja meg a „start/stop” gombot.
A program végén kapcsolja ki a gépet és vegye ki a sütőedényt.
A tészta felhasználásra kész.



Friss tészták



PROG. 16	Súly Idő	1250 g 15 perc
Speciális kenyérliszt		830 g
Víz		200 ml
Tojás		5
Só		1½ kk

Öntse a sütőedénybe a hozzávalókat a következő sorrendben: liszt, víz, tojás és só.
Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 16. programot.
Nyomja meg a „start/stop” gombot.
A program végén kapcsolja ki a gépet és vegye ki a sütőedényt.
A tészta felhasználásra kész.

Narancslekvár



PROG. 15	Súly Idő	1200 g 1h30
Narancs		750 g
Cukor		750 g
Ízlés szerint:		
Pektin		50 g
Citromlé		50 ml

Hámozza meg a narancsokat, vágja darabokra, magozza ki. Borítsa a feldarabolt gyümölcsöt a kenyérsütő gép sütőedényébe. Adja hozzá a cukrot és a pektint. Helyezze a sütőedényt a gépbe. Válassza ki a 15. programot. Nyomja meg a „start/stop” gombot. A program végén kapcsolja ki a gépet és vegye ki a sütőedényt. *Tipp: ha nem talál pektint a boltban, akkor citromlével is helyettesítheti (körülbelül 50 ml); ez a gyümölcs pektinben gazdag. Ebben az esetben javasoljuk, hogy 40 perccel tovább főzze. A lekvárkészítéshez idényjellegű gyümölcsöket válasszon.*

Съдържание

<i>Традиционен хляб</i>	P46
<i>Класически хляб</i>	P48
<i>Специален хляб</i>	P50
<i>Сладки вкусове</i>	P52
<i>Багети и хлебчета</i>	P54
<i>Какво друго</i>	P56



Въведение



Обърнете внимание на тази предварителни страници, те съдържат важна информация за успешното осъществяване на вашите рецепти.

Брашно: брашното, което трябва да използвате за направата на хляба, (ако в рецептата не са посочени изрични противопоказания), се предлага на пазара под няколко наименования: пшенично брашно (T55), специално брашно за хляб, хлебно брашно за бял хляб, бяло брашно.

Забележки: Също така е подходящо да се използва и пшенично брашно тип 65.

Хлебна мая: тя съществува под различни форми : прясна на кубчета, активна суха за рехидратиране, суха или течна. Продава се в големите супермаркети (сектор хляб и хлебни изделия или свежи продукти), но можете да я купите и от вашата хлебарница.

Ако използвате прясна мая, не забравяйте да я натрошите за да може да се разпредели равномерно.

**РАВНОСТОЙНОСТ КОЛИЧЕСТВО /
ТЕГЛО МЕЖДУ СУХА МАЯ,
ПРЯСНА МАЯ И ТЕЧНА МАЯ:**

Суха мая (в чл.)	1	1½	2	2½	3	3½	4	4½	5
Суха мая (в гр.)	3	4½	6	7½	9	10½	12	13½	15
Пrysна мая (в гр.)	9	13	18	22	25	31	36	40	45
Течна мая (в мл.)	13	20	27	33	38	47	54	60	67



Ако използвате прясна мая, умножете по три теглото на количеството обозначено за суха мая.



Полезни съвети и идеи

ХЛЯБОВЕ

Хлябът не е достатъчно бухнал: стриктно следвайте препоръчаните количества на всяка съставка, или количеството брашно е повече, или липсва мая, вода или захар. Необходимо е да измервате продуктите, необходими за тестото.

Хлябът е клисав: количеството на водата или маята е в повече, намалете количествата и се уверете, че водата не е много топла.

Кората на хляба е кафява, но той не е достатъчно изпечен: количеството вода е в повече, сложете по-малко.

БАГЕТИГЕ И ХЛЕБЧЕТА

Тестото е твърдо и не може да се оформи: най-вероятно тестото е премесено и количеството вода е недостатъчно. В този случай оформете тестото на топка и го оставете да отпочине за 10 минути преди да опитате пак.

Тестото е лепкаво и обработката е трудна: водата е в повече, набрашнените ръцете си при оформянето.

Тестото се къса или става на бучки: в този случай, тестото е месено прекалено дълго, затова е необходимо да се направи на топка, която да се остави да отпочине за 10 минути, преди да се започне отново.

Тестото е много сбито: може би брашното е доста повече от необходимото или тестото е месено прекалено дълго време. Добавете още малко вода, преди да започнете да месите, след това оставете тестото да престои 10 мин., преди да го сложите във формата, като при това внимавате да го месите колкото е възможно по-малко.

Традиционен хляб

Овернски ръжен хляб	P46
Хляб с ементал	P46
Традиционен хляб	P47
Хляб с лук	P47



Овернски ръжен хляб



PROG. 5	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,01 ч	3,06 ч	3,11 ч
Вода	450 мл	600 мл	780 мл	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	2½ к. л.	
Специално брашно за хляб	150 г	200 г	260 г	
Ръжено брашно (T170)	375 г	500 г	650 г	
Суха мая за хляб	¾ к. л.	1 к. л.	1½ к. л.	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Поставете съставките в съда в следния ред: вода и сол.

След това добавете двета вида брашно и сухата мая. Поставете съда в машината.

Изберете програма 5, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Хляб с ементал



PROG. 4	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	2,53 ч	2,58 ч	3,03 ч
Вода	240 мл	320 мл	480 мл	
Сол, ароматизирана с билки	1 к. л.	1 к. л.	1½ к. л.	
Специално брашно за хляб	340 г	450 г	675 г	
Суха мая за хляб	2 к. л.	2½ к. л.	3½ к. л.	
Захар	1 к. л.	1 к. л.	1½ к. л.	
Кубчета ементал	115 г	150 г	225 г	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, сол, брашно, суха мая и захар. Поставете съда в машината. Изберете програма 4, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете бутона „Включване – Изключване“.

При първия звуков сигнал (след около 30 мин) добавете сирене.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Традиционен хляб

PROG. 5	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,01 ч	3,06 ч	3,11 ч
Вода		340 мл	450 мл	585 мл
Сол		1½ к. л.	2 к. л.	2½ к. л.
Специално брашно за хляб		490 г	650 г	845 г
Ръжено брашно (T170)		40 г	50 г	65 г
Суха мая за хляб		½ к. л.	¾ к. л.	1 к. л.

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата.

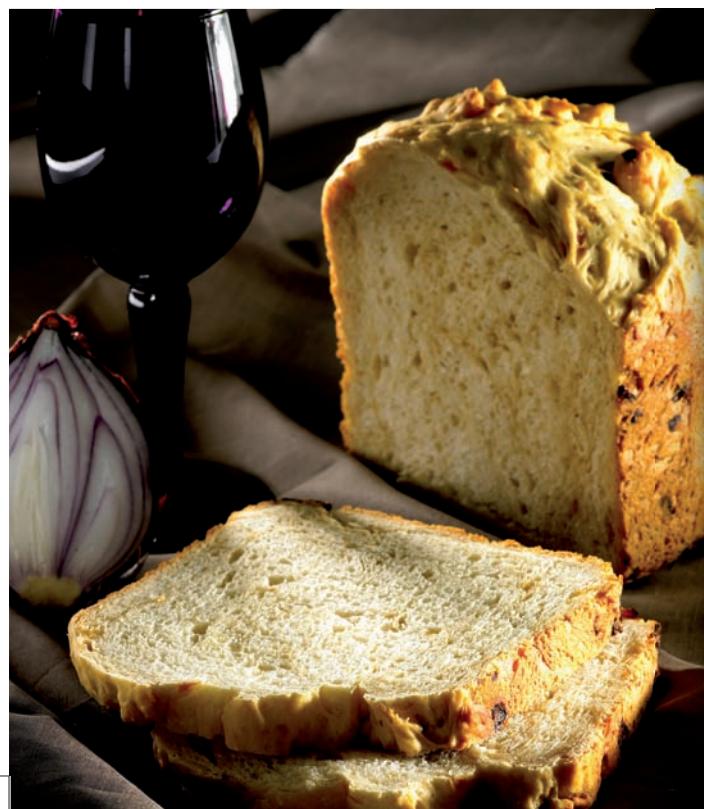
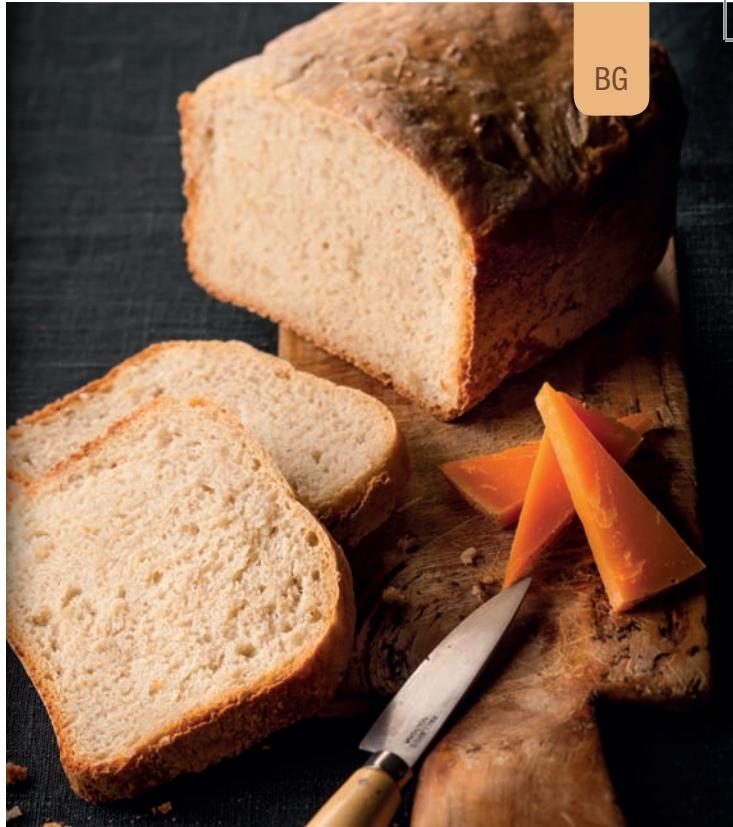
Поставете съставките в съда в следния ред: вода и сол.

След това добавете двата вида брашно и сухата мая. Поставете съда в машината.

Изберете програма 5, теглото на хляба и желания цвят на кората.

Натиснете „Включване – Изключване“.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.



Хляб с лук

PROG. 6	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,06 ч	3,11 ч	3,16 ч
Вода		190 мл	255 мл	380 мл
Олио		2½ с. л.	3½ с. л.	5 с. л.
Захар		15 г	20 г	30 г
Сол		2 к. л.	2½ к. л.	3½ к. л.
Специално брашно за хляб		480 г	640 г	960 г
Суха мая за хляб		1 к. л.	1½ к. л.	2½ к. л.
Лук		100 г	130 г	200 г

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата.

Нарежете лука на малки кубчета, изцедете ги и ги оставете да се охладят. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, олио, захар, сол, брашно и мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 6, теглото на хляба и желания цвят на кората.

Натиснете „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след около 25 мин) прибавете лука в тестото.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Класически хляб

Бял хляб	P48
Бърз хляб	P48
Пълнозърнест хляб	P49
Натурален хляб	P49
Хляб без кори	P49



Бял хляб



PROG. 5	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,01 ч	3,06 ч	3,11 ч
Вода	315 мл	420 мл	540 мл	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	3 к. л.	
Захар	½ к. л.	1 к. л.	1½ к. л.	
Специално брашно за хляб	520 г	700 г	900 г	
Суха мая за хляб	1 к. л.	1½ к. л.	2 к. л.	
По избор:				
Зелени маслини	90 г	130 г	190 г	
Резени сланина	150 г	200 г	300 г	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, сол и захар. Добавете след това брашното и сухата мая.

Поставете съда в машината. Изберете програма 5, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете бутона „Включване – Изключване“.

При първия звуков сигнал (след около 23 мин) добавете, ако желаете, една от допълнителните съставки.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Бърз хляб



PROG. 8	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	1,28 ч	1,33 ч	1,38 ч
Хладка вода	300 мл	400 мл	600 мл	
Зехтин	1½ с. л.	2 с. л.	3 с. л.	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	3 к. л.	
Захар	1 с. л.	1½ с. л.	2 с. л.	
Мляко на прах	1½ с. л.	2½ с. л.	3 с. л.	
Специално брашно за хляб	480 г	640 г	960 г	
Суха мая за хляб	3 к. л.	4 к. л.	6 к. л.	

Поставете в съда съставките в следния ред: вода, слънчогледово олио, сол, захар и мляко на прах.

След това добавете брашното и сухата мая.

Поставете съда в машината.

Изберете програма 8, теглото на хляба и желания цвят на кората.

Натиснете „Включване – Изключване“.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Пълнозърнест хляб

PROG. 6	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,06 ч	3,11 ч	3,16 ч
Вода	370 мл	490 мл	635 мл	
Слънчогледово олио	½ с. л.	1 с. л.	1½ с. л.	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	3 к. л.	
Захар	1 с. л.	2 с. л.	2 с. л.	
Мляко на прах	1½ с. л.	2 с. л.	2½ с. л.	
Специално брашно за хляб	180 г	240 г	310 г	
Пълнозърнесто брашно	340 г	460 г	590 г	
Суха мая за хляб	1 к. л.	1½ к. л.	2 к. л.	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Прибавете съставките в съда в следния ред: вода, слънчогледово олио, сол, захар и мляко на прах.

След това добавете двета вида брашно и маят.

Поставете съда в машината. Изберете програма 6, теглото на хляба и желания цвят на кората.

Натиснете бутона „Включване – Изключване“.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.



Натурален хляб



PROG. 5	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,01 ч	3,06 ч	3,11 ч
Вода	305 мл	405 мл	525 мл	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	3 к. л.	
Захар	½ с. л.	1 с. л.	1½ с. л.	
Специално брашно за хляб	415 г	560 г	725 г	
Пълнозърнесто брашно	95 г	130 г	170 г	
Суха мая за хляб	1½ к. л.	2 к. л.	2½ к. л.	
По избор:				
Орехи	110 г	150 г	225 г	
Лешници	110 г	110 г	110 г	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата по-долу за количествата на съставките.

Поставете съставките в съда в следния ред: вода, сол и захар. След това добавете двета вида брашно и сухата мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 5, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете бутона „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след около 23 мин) добавете, ако желаете, орехите или лешниците.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Хляб без кори



PROG. 4	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	2,53 ч	2,58 ч	3,03 ч
Вода	270 мл	325 мл	405 мл	
Слънчогледово олио	½ с. л.	2 с. л.	2½ с. л.	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	2½ к. л.	
Захар	½ с. л.	2 с. л.	2½ с. л.	
Мляко на прах	2 с. л.	2½ с. л.	3 с. л.	
Специално брашно за хляб	500 г	600 г	750 г	
Суха мая за хляб	1½ к. л.	1½ к. л.	2 к. л.	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Прибавете съставките в съда в следния ред: вода, слънчогледово олио, сол, захар и мляко на прах.

След това добавете брашното и сухата мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 4, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете бутона „Включване – Изключване“.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Специален хляб

Хляб със семена	P50
Хляб с фибри	P50
Хляб със сирене, без глутен	P51
Хляб омега 3	P51
Безсолен хляб	P51



Хляб със семена



PROG. 6	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,06 ч	3,11 ч	3,16 ч
Вода	300 мл	405 мл	540 мл	
Олио от рапица	2 с. л.	2½ с. л.	3½ с. л.	
Мед	2 с. л.	2½ с. л.	3½ с. л.	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	3 к. л.	
Ръжено брашно (T170)	240 г	330 г	435 г	
Пълнозърнесто брашно	240 г	330 г	435 г	
Суха мая за хляб	2 к. л.	2½ к. л.	3½ к. л.	
Ленено семе	75 г	100 г	135 г	
Сълънчогледово семе	25 г	30 г	45 г	
Семена от мак	15 г	20 г	30 г	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, олио от рапица, мед и сол. След това добавете двата вида брашно и сухата мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 6, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след около 23 мин) добавете черно ленено семе сълънчоглед и мак. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Хляб с фибри



PROG. 6	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,06 ч	3,11 ч	3,16 ч
Вода	350 мл	460 мл	600 мл	
Сълънчогледово олио	½ с. л.	½ с. л.	1 с. л.	
Сол	1 к. л.	1½ к. л.	2 к. л.	
Мляко на прах	1 с. л.	1½ с. л.	2 с. л.	
Специално брашно за хляб	320 г	420 г	550 г	
Фини трици	160 г	210 г	275 г	
Суха мая за хляб	2 к. л.	2½ к. л.	3½ к. л.	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, сълънчогледово олио, сол и мляко на прах. След това добавете брашното, фините трици и сухата мая.

Поставете съда в машината. Изберете програма 6, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете бутона „Включване – Изключване“. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Хляб със сирене, без глутен

PROG. 9	Тегло	1000 г
	Време	2,11 ч
Вода	425 мл	
Яйца	3	
Растително масло	3 с. л.	
Захар на кристали	2 с. л.	
Сол	1 к. л.	
Брашно от бял ориз	280 г	
Брашно от кафяв ориз	140 г	
Обезмаслено мляко на прах	3½ с. л.	
Ксантанова смола	3½ к. л.	
Колелца изсушен лук	1 к. л.	
Семена от мак	1 к. л.	
Семена от целина и сушен копър	1½ к. л.	
Насътргано сирене „Чедър“	170 г	
Суха мая за хляб	1 к. л.	

Вижте таблицата. Поставете съставките в съда в посочения ред. Поставете съда в машината.

Изберете програма 9 и желания цвят на кората.

Натиснете бутона „Включване – Изключване“. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.



Хляб омега 3



PROG. 11	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,11 ч	3,16 ч	3,21 ч
Вода	180 мл	230 мл	295 мл	
Натурално кисело мляко	125 г	185 г	250 г	
Олио от рапица	1 с. л.	1½ с. л.	2 с. л.	
Меласа	2 с. л.	3 с. л.	4 с. л.	
Сол	1½ к. л.	2 к. л.	2½ к. л.	
Мляко на прах	½ с. л.	1 с. л.	2 с. л.	
Специално брашно за хляб	155 г	200 г	255 г	
Ръжено брашно (T170)	210 г	270 г	345 г	
Пълнозърнесто брашно	110 г	140 г	180 г	
Пшеничен зародиш на прах	20 г	30 г	40 г	
Суха мая за хляб	3 к. л.	4 к. л.	5 к. л.	
Ленено семе	55 г	70 г	90 г	
Сънчогледово семе	40 г	60 г	70 г	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, Натурално кисело мляко, Олио от рапица, Меласа, сол и Мляко на прах. След това добавете трите вида брашно, Пшеничен зародиш на прах и сухата мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 10, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след около 34 мин) добавете Ленено семе и Сънчогледово семе. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Безсолен хляб



PROG. 10	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,01 ч	3,06 ч	3,11 ч
Вода	320 мл	430 мл	500 мл	
Сънчогледово олио	½ с. л.	½ с. л.	1 с. л.	
Лимонов сок	1½ к. л.	2 к. л.	2 к. л.	
Специално брашно за хляб	520 г	700 г	840 г	
Суха мая за хляб	1 к. л.	1½ к. л.	2 к. л.	
Сусамено семе	75 г	100 г	120 г	

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, сънчогледово олио, лимонов сок. След това добавете брашното, сухата мая и сусаменото семе.

Поставете съда в машината. Изберете програма 10, теглото на хляба и желания цвят на кората.

Натиснете „Включване – Изключване“.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Сладки вкусове

- Кифла** P52
Хляб с мляко P52
Хляб с подправки P53
Кюгелхопф P53
Кекс P53



Кифла



PROG. 7	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,15 ч	3,20 ч	3,25 ч
Мляко		60 мл	80 мл	120 мл
Яйца		3	4	5
Масло, нарязано на малки кубчета		140 г	200 г	230 г
Сол		1½ к. л.	2 к. л.	2 к. л.
Захар		50 г	70 г	80 г
Специално брашно за хляб		430 г	575 г	670 г
Суха мая за хляб		1 к. л.	1½ к. л.	2½ к. л.
Парчета шоколад (незадължително)		110 г	150 г	170 г

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата.

Прибавете съставките в съда в следния ред: мляко, яйца, разтопено масло, сол и захар.

След това добавете брашното и сухата мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 7, теглото на кифлата и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“. При звуковия сигнал (след около 25 мин) добавете, ако желаете, парчета шоколад.

При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Хляб с мляко



PROG. 4	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	2,53 ч	2,58 ч	3,03 ч
Мляко		280 мл	315 мл	400 мл
Масло		60 г	70 г	80 г
Сол		1½ к. л.	2 к. л.	2½ к. л.
Захар		2½ с. л.	3 с. л.	3½ с. л.
Специално брашно за хляб		495 г	555 г	700 г
Суха мая за хляб		2 к. л.	2 к. л.	2½ к. л.
По избор (незадължително):				
Сухо грозде		60 г	70 г	80 г
Захаросани плодове		60 г	70 г	80 г

Изберете теглото на хляба и вижте таблицата.

Прибавете съставките в съда в следния ред: мляко, разтопено масло, сол и захар.

След това добавете брашното и сухата мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 4, теглото на хляба и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след около 30 мин) добавете, ако желаете, сухото грозде или захаросаните плодове. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Хляб с подправки

PROG. 14	Тегло	1000 г
	Време	2,08 ч
Мляко	200 мл	
Яйца	2	
Жълта захар	100 г	
Сол	½ к. л.	
Смес от 4 подправки	1 к. л.	
Хранителна сода*	½ к. л.	
Канела	1 к. л.	
Мед	500 г	
Разтопено масло	200 г	
Специално брашно за хляб	400 г	
Химична мая	1 пакетче	

*предлага се на щандовете за солени изделия

Вижте таблицата. Прибавете в купа яйцата, жълтата захар, солта и хранителна сода. Разбийте всичко в продължение на 5 мин. Добавете подправките, млякото, меда и разтопеното масло. Поставете сместа в съда на машината за хляб. Добавете двата вида брашно и химичната мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 14 и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“ При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата. **Полезен съвет: ако предпочитате хляба с подправки да бъде добре изпечен, при завършване на програмата може да го оставите още 10–20 мин в машината за хляб, преди да го извадите от формата.**



Кюгелхопф



PROG. 7	Тегло	750 г	1000 г	1500 г
	Време	3,15 ч	3,20 ч	3,25 ч
Мляко	100 мл	120 мл	205 мл	
Яйца	2	3	4	
Масло	160 г	210 г	250 г	
Сол	1 к. л.	1 к. л.	1½ к. л.	
Захар	70 г	90 г	135 г	
Специално брашно за хляб	390 г	530 г	795 г	
Цели бадеми	40 г	50 г	60 г	
Сухо грозде	110 г	150 г	170 г	

Мариновайте сухото грозде във вода или безцветен алкохол. Изберете теглото на хляба и вижте таблицата. Прибавете съставките в съда в следния ред: мляко, яйца, разтопено масло, сол и захар. След това добавете брашното и сухата мая.

Поставете съда в машината. Изберете програма 7, теглото на кифлата и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“.

При първия звуков сигнал (след около 25 мин) добавете целите бадеми и маринованото грозде. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете хляба от формата.

Кекс



PROG. 14	Тегло	1000 г
	Време	2,08 ч
Яйца	5	
Захар	165 г	
Ванилова захар	1 пакетче	
1 щипка сол		
Тъмен ром	1½ с. л.	
Масло	230 г	
Фино брашно (тип 45)	330 г	
Химична мая	2½ к. л.	
Сухо грозде	75 г	
Захаросани плодове	75 г	

Поставете в купа яйцата, захарта, ваниловата захар и солта. Разбийте всичко в продължение на 5 минути. Излейте сместа в съда на машината за хляб. Добавете тъмния ром, разтопеното масло, финото брашно и химичната мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 14 и желания цвят на кората. Натиснете „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след 23 мин) прибавете сухото грозде и захаросаните плодове. При завършване на програмата изключете машината, извадете съда и извадете кекса от формата. **Полезен съвет: ако предпочитате кексът да е добре изпечен, при завършване на програмата може да го оставите в машината за хляб още 10 минути, преди да го извадите от формата.**

Багети и хлебчета

- Багети с фини трици** P54
Багети с мед и овесени зърна P54
Багети със сушенни сини сливи и орехи P55
Хлебчета с грозде P55
Багети със сланина, пармезан и кориандър P55



Багети с фини трици



PROG. 1	Време	4 багети 2,02 ч	8 багети 2,59 ч
Вода	175 мл	315 мл	
Захар	1 к. л.	1½ к. л.	
Сол	¾ к. л.	1½ к. л.	
Масло	20 г	35 г	
Специално брашно за хляб	150 г	270 г	
Пълнозърнесто брашно	100 г	180 г	
Фини трици	8 с. л.	14 с. л.	
Суха мая за хляб	¾ к. л.	1½ к. л.	

Поставете съставките в съда в следния ред: вода, масло, захар и сол. След това добавете двета вида брашно и маята. Поставете съда в машината. Изберете програма 1, желания цвят на кората и натиснете бутона „Включване – Изключване“.

При втория звуков сигнал (след 1,05 ч) отворете машината и извадете тестото. Ако сте избрали да направите 8 багети, разделете тестото на 2 къса и оставете единия, покрит с кърпа за 2то печене. Разделете 1ия къс на 4 равни части, които да оформите на багети. Навлажнете ги, преди да ги оваляте във фините трици. Поставете ги върху плочата за печене „специални багети“. Нарежете тестото по цялата му дължина. Отново натиснете „Включване – Изключване“. При следващия звуков сигнал (след 57 мин) извадете багетите, след това извършете отново предишната процедура, за да започнете 2то печене. В края на всяко печене ги оставяйте да се охладят върху решетка.

Багети с мед и овесени зърна



PROG. 1	Време	4 багети 2,02 ч	8 багети 2,59 ч
Вода	175 мл	315 мл	
Сол	¾ к. л.	1½ к. л.	
Мед	30 г	55 г	
Специално брашно за хляб	210 г	380 г	
Ръжено брашно (T170)	40 г	70 г	
Суха мая за хляб	¾ к. л.	1½ к. л.	
Овесени зърна	25 г	45 г	

Поставете съставките в съда в следния ред: вода, мед и сол. След това добавете двета вида брашно и маята. Поставете съда в машината. Изберете програма 1, желания цвят на кората и натиснете бутона „Включване – Изключване“. При втория звуков сигнал (след 1,05 ч) отворете машината и извадете тестото. Ако сте избрали да направите 8 багети, разделете тестото на 2 къса и оставете единия, покрит с кърпа за 2то печене. Разделете 1ия на 4 равни части, които да оформите на багети. Намажете ги с вода, преди да ги оваляте в овесените зърна. Поставете ги върху тавата за печене „специални багети“. Наравете няколко дълбоки разрези с длето и раздалечете краищата, за да придавате форма на клас. Отново натиснете „Включване – Изключване“. При при следващия звуков сигнал (след 57 мин) извадете багетите, след това извършете отново предишната процедура, за да започнете 2то печене. В края на всяко печене ги оставяйте да се охладят върху решетка.

Багети със сушиени сини сливи и орехи

PROG. 1	4 багети	8 багети
Време	2,02 ч	2,59 ч
Вода	160 мл	290 мл
Захар	1 с. л.	1½ с. л.
Сол	¾ к. л.	1½ к. л.
Царевичен грис	25 г	45 г
Специално брашно за хляб	200 г	360 г
Ръжено брашно (T170)	25 г	45 г
Суха мая за хляб	¾ к. л.	1½ к. л.
Сушиени сухи сливи	45 г	80 г
Орехи	45 г	80 г

Поставете съставките в съда в следния ред: вода, захар и сол. След това добавете двета вида брашно и маята. Поставете съда в машината. Изберете програма 1 и желания цвят на кората, натиснете бутона „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след 27 мин) прибавете орехите към тестото. При втория звуков сигнал (след 1 ч и 05 мин) отворете машината и извадете тестото. Ако сте избрали да направите 8 багети, разделете тестото на 2 къса и оставете единния, покрит с кърпа за 2то печене. Разделете 1ия на 4 равни части, които да оформите на багети. Навлажнете ги, преди да ги оваляте в царевичния грис. Поставете ги върху плочата за печене „специални багети“. Нарежете тестото по цялата му дължина. Поставете по 3 сушиени сини сливи във всеки прорез. Отново натиснете „Включване – Изключване“. При следващия звуков сигнал (след 57 мин) извадете багетите, след това извършете отново предишната процедура, за да започнете 2то печене. В края на всяко печене ги оставяйте да се охладят върху решетка.

Хлебчета с грозде



PROG. 1	4 хлебчета	8 хлебчета
Време	2,02 ч	2,59 ч
Вода	165 мл	300 мл
Захар	1 с. л.	1½ с. л.
Сол	¾ к. л.	1½ к. л.
Специално брашно за хляб	125 г	225 г
Ръжено брашно (T170)	125 г	225 г
Суха мая за хляб	1 к. л.	1½ к. л.
Сухо грозде	75 г	135 г

Поставете съставките в съда в следния ред: вода, захар и сол. След това добавете двета вида брашно и маята. Поставете съда в машината. Изберете програма 1 и желания цвят на кората, натиснете бутона „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след 23 мин) прибавете сухото грозде и тестото. При втория звуков сигнал (след 1,05 ч) отворете машината и извадете тестото. Ако сте избрали да направите 8 хлебчета, разделете тестото на 2 къса и оставете единния, покрит с кърпа за 2то печене. Разделете 1ия на 4 равни части, които да оформите на багети, преди да ги оваляте в брашното. Поставете ги върху плочата за печене „специални багети“. Нарежете тестото по цялата му дължина. Отново натиснете „Включване – Изключване“. При следващия звуков сигнал (след 57 мин) извадете хлебчетата, след това извършете отново предишната процедура, за да започнете 2то печене. При завършване на всяко печене ги оставяйте да се охладят върху решетка.



Багети със сланина, пармезан и кориандър



PROG. 1	4 багети	8 багети
Време	2,02 ч	2,59 ч
Вода	135 мл	245 мл
Сол	¾ к. л.	1½ к. л.
Зехтин	½ с. л.	1 с. л.
Захар	½ с. л.	1 с. л.
Специално брашно за хляб	205 г	370 г
Суха мая за хляб	¾ к. л.	1½ к. л.
Пушена сланина	35 г	65 г
Настърган пармезан	30 г	55 г
Пресен настърган кориандър	½ с. л.	1 с. л.

Запечете леко сланината в топла фурна с незалепващо покритие, изцедете и оставете да се охлади. Поставете съставките в съда в следния ред: вода, сол, зехтин, захар. След това добавете брашното и маята. Поставете съда в машината. Изберете програма 1. Натиснете бутона „Включване – Изключване“. При първия звуков сигнал (след 23 мин) прибавете сланината, пармезана и кориандъра към тестото. При втория звуков сигнал (след 1,19 ч) отворете машината и извадете тестото. Ако сте избрали да направите 8 багети разделете тестото на два къса и оставете единния, покрит с кърпа за 2то печене. Разделете 1ия на 4 равни части, които да оформите на багети. Поставете ги върху плочата за печене „специални багети“ и нарежете тестото по цялата му дължина. Отново натиснете „Включване – Изключване“. При следващия звуков сигнал (след 47 мин) извадете багетите, след това извършете отново предишната процедура, за да започнете 2то печене. При завършване на всяко печене ги оставяйте да се охладят върху решетка.

Какво друго

<i>Чибата с орехи и горгонзола</i>	P56
<i>Компот ябълка ревен</i>	P56
<i>Тесто за пица</i>	P57
<i>Пресни тестени изделия</i>	P57
<i>Мармалад от портокал</i>	P57



Чибата с орехи и горгонзола



PROG. 13	Тегло	1250 г
	Време	1,15 ч
Вода	450 мл	
Зехтин	5 с.л.	
Сол	2½ к.л.	
Специално брашно за хляб	760 г	
Счукани орехи	80 г	
Горгонзола	100 г	
Суха мая за хляб	2½ к.л.	

Поставете съставките в съда в следния ред: вода, зехтин, сол, брашно, счукани орехи, горгонзола и мая. Поставете съда в машината. Изберете програма 13 и натиснете „Включване – Изключване“. След един час изключете машината и извадете тестото от съда. Поръсете с брашно работната повърхност и разделете тестото на 8 къска във формата на хлебчета. Покрайте ги с кърпа и ги оставете да бухнат за 1 час на стайна температура. Загрейте фурната на 240 °C (термостат 8). След като фурната се загрее, намажете тестото със зехтин с помощта на четка. Опечете съд с вода, поставен във фурната, за да я навлажните. Опечете за 25 минути. Оставете да се охлади върху решетката.

Компот ябълка ревен



PROG. 15	Тегло	1200 г
	Време	1,30 ч
Ябълки	600 г	
Ревен	600 г	
Захар	5 с.л.	

Обелете ябълките и ревена, нарежете ги на парчета. Прибавете плодовете в съда на машината за хляб. Добавете захарта. Поставете съда в машината. Изберете програма 15. Натиснете „Включване – Изключване“. При завършване на програмата изключете машината и извадете съда.

Полезен съвет: нарежете плодовете според това дали предпочитате компот със или без парчета, ако са нарязани на среден размер, ще останат парчета след печене. Изберете сезонни плодове, за да направите компота.

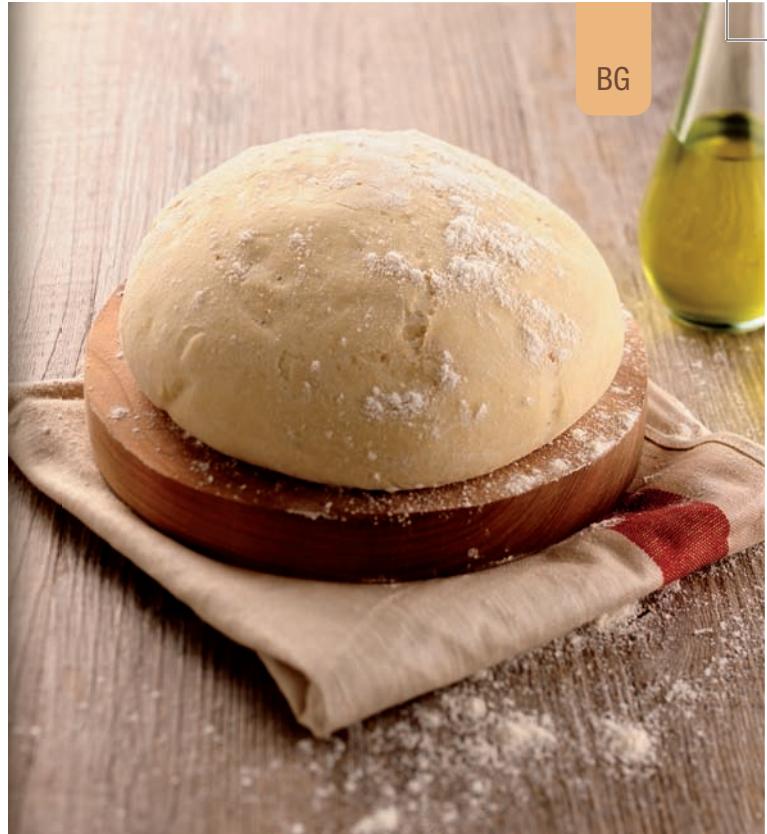
Тесто за пица

PROG. 13	Тегло	1250 г
	Време	1,15 ч
Вода	450 мл	
Зехтин	2½ с. л.	
Сол	2½ к. л.	
Специално брашно за хляб	800 г	
Суха мая за хляб	2½ к. л.	

Поставете съставките в съда в следния ред:

вода, зехтин и сол.
След това добавете брашното и сухата мая.
Поставете съда в машината.
Изберете програма 13.

Натиснете „Включване – Изключване“.
При завършване на програмата изключете машината и извадете съда.
Тестото е готово за използване.



Пресни тестени изделия



PROG. 16	Тегло	1250 г
	Време	15 мин
Специално брашно за хляб	830 г	
Вода	200 мл	
Яйца	5	
Сол	1½ к. л.	

Поставете съставките в съда в следния ред:
брашно, вода, яйца и сол. Поставете съда в машината. Изберете програма 16.
Натиснете „Включване – Изключване“.
При завършване на програмата изключете машината и извадете съда.
Тестото е готово за използване.



Мармалад от портокал

PROG. 15	Тегло	1200 г
	Време	1,30 ч
Портокали	750 г	
Захар	750 г	
По избор:		
Пектин	50 г	
Лимонов сок	50 мл	

Обелете портокалите, нарежете ги на парчета,
почистете от семките. Прибавете нарязаните
плодове в съда на машината за хляб. Добавете
захар и пектин. Поставете съда в машината.
Изберете програма 15. Натиснете „Включване – Изключване“.

При завършване на програмата изключете машината и извадете съда. Полезен съвет: ако не намерите пектин в магазина, може да го замените от лимонов сок (около 50 мл); този плод е естествено богат на пектин. В този случай ви съветваме да удължите печенето с още 40 мин. Изберете сезонни плодове, за да направите конфитюра.

Sažetak

<i>Kruhovi iz prošlosti</i>	P60
<i>Tradicionalni kruhovi</i>	P62
<i>Specijalni kruhovi</i>	P64
<i>Slatki okusi</i>	P66
<i>Baguetti i peciva</i>	P68
<i>Ostalo</i>	P70



Uvod



Obratite pažnju na ovih nekoliko prethodnih stranica jer one sadržavaju važne informacije za pravilno odvijanje rada prema receptima.

Brašno: brašno za primjenu kod pečenja kruhova (ako nije drugačije navedeno na receptima) ima razne nazive: pšenično brašno (T55), posebno brašno za kruhove, pekarsko brašno za crni kruh, bijelo brašno.

Napomene: Pšenično brašno tipa 65 također je prikladno.

Pekarski kvasac: nalazimo ga u više oblika: svjež u kockicama, aktivni suhi kvasac koji treba namočiti, suhi instant kvasac ili tekući kvasac. Prodaje se u trgovinama (na odjelima za prodaju kruha ili svježih proizvoda), ali ga također možete kupiti kod svog pekarja.

Ako rabite svježi kvasac, lagano ga izmrvitte među prstima kako bi ga lakše umiješali s ostalim sastojcima.

ODNOS KOLIČINE / TEŽINE SUHOG
KVASCA, SVJEŽEG KVASCA I
TEKUĆEG KVASCA:

Suhi kvasac (male žlice – m.ž.)	1	1½	2	2½	3	3½	4	4½	5
Suhi kvasac (u gramima – g)	3	4½	6	7½	9	10½	12	13½	15
Svježi kvasac (u gramima – g)	9	13	18	22	25	31	36	40	45
Tekući kvasac (u ml)	13	20	27	33	38	47	54	60	67



Rabite li svježi kvasac, utrostručite težinu koja je navedena za suhi kvasac.



Savjeti

KRUH

Kruh se nije dovoljno digao: precizno se držite propisanih količina svakog sastojka, ili je prevelika količina brašna ili nedostaje kvasca, vode ili šećera. Sastojke treba izvagati tijekom pripreme tijesta.

Kruh je splasnuo: može biti da je dodana prevelika količina vode i kvasca, smanjite količinu ovih sastojaka i pripazite da voda ne bude prevruća.

Kruh je porumenio, ali nije dovoljno pečen: dodana je prevelika količina vode, pripazite da stavite manje vode.

BAGUETTI I MALI

KRUHOVI

Tijesto se teško oblikuje: previše je miješeno ili je količina vode nedovoljna. U ovom slučaju, ponovno oblikujte tijesto u loptu, ostavite da miruje 10 minuta prije nego ponovno započnete oblikovanje.

Tijesto je ljepljivo i teško ga je obraditi: stavili ste previše vode, nabrashnile ruke prije ponovnog miješanja.

Tijesto se lomi: predugo se mjesilo, stoga treba ponovno oblikovati tijesto u loptu i ostaviti da miruje 10 minuta prije nego ponovno započnete s oblikovanjem.

Smjesa je tvrda: možda ima previše brašna ili se tijesto predugo mjesilo. Kada počnete mjesiti, dodajte malo vode, ostavite da odstoji 10 min prije stavljanja u kalup. Potom nakratko mjesite tijesto i stavite ga u kalup.

Kruhovi iz *prošlosti*

<i>Auvergne raženi kruh</i>	P60
<i>Kruh s ementalerom</i>	P60
<i>Starinski kruh</i>	P61
<i>Kruh s lukom</i>	P61



Auvergne raženi kruh



PROG. 5	Težina Vrijeme	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Voda	450 ml	600 ml	780 ml	
Sol	1½ č. ž.	2 č. ž.	2½ č. ž.	
Posebno brašno za kruhove	150 g	200 g	260 g	
Raženo brašno (T170)	375 g	500 g	650 g	
Suhi pekarski kvasac	¾ č. ž.	1 č. ž.	1½ č. ž.	

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu.

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda i sol.

Dodajte oba brašna i suhi kvasac.
Stavite posudu u uređaj.

Odaberite program 5, težinu kruha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kruh s ementalerom



PROG. 4	Težina Vrijeme	750 g 2h53	1000 g 2h58	1500 g 3h03
Voda	240 ml	320 ml	480 ml	
Sol sa začinskim biljem	1 č. ž.	1 č. ž.	1½ č. ž.	
Posebno brašno za kruhove	340 g	450 g	675 g	
Suhi pekarski kvasac	2 č. ž.	2½ č. ž.	3½ č. ž.	
Šećer	1 č. ž.	1 č. ž.	1½ č. ž.	
Kockice ementalera	115 g	150 g	225 g	

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu.

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, sol, brašno, suhi kvasac i šećer.

Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 4, težinu kruha i željenu boju korice.

Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

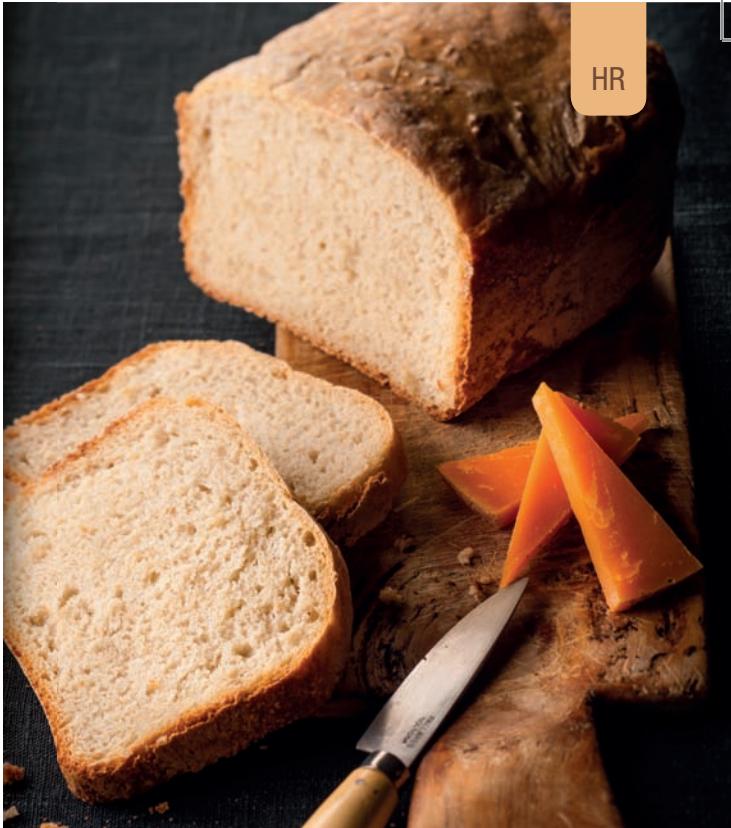
Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 30 minuta), dodajte sir.

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Starinski kruh

PROG. 5	Težina Vrijeme	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Voda		340 ml	450 ml	585 ml
Sol		1½ č. ž.	2 č. ž.	2½ č. ž.
Posebno brašno za kruhove		490 g	650 g	845 g
Raženo brašno (T170)		40 g	50 g	65 g
Suhi pekarski kvasac		½ č. ž.	¾ č. ž.	1 č. ž.

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu.
 Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda i sol.
 Dodajte oba brašna i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj.
 Odaberite program 5, težinu kruha i željenu boju korice.
 Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».
 Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.



Kruh s lukom

PROG. 6	Težina Vrijeme	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda		190 ml	255 ml	380 ml
Ulje		2½ j. ž.	3½ j. ž.	5 j. ž.
Šećer		15 g	20 g	30 g
Sol		2 č. ž.	2½ č. ž.	3½ č. ž.
Posebno brašno za kruhove		480 g	640 g	960 g
Suhi pekarski kvasac		1 č. ž.	1½ č. ž.	2½ č. ž.
Luk		100 g	130 g	200 g

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu.
 Luk izrežite na male komadiće, ocijedite ga i ostavite da se ohladi.
 Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, ulje, šećer, sol, brašno i kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 6, težinu kruha i željenu boju korice.
 Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 25 minuta), u tjesto umiješajte luk.
 Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Tradicionalni kruhovi

<i>Bijeli kruh</i>	P62
<i>Brzi kruh</i>	P62
<i>Integralni kruh</i>	P63
<i>Seoski kruh</i>	P63
<i>Kruh za toast</i>	P63



Bijeli kruh



PROG. 5	Težina Vrijeme	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Voda	315 ml	420 ml	540 ml	
Sol	1½ č. ž.	2 č. ž.	3 č. ž.	
Šećer	½ č. ž.	1 č. ž.	1½ č. ž.	
Posebno brašno za kruhove	520 g	700 g	900 g	
Suhi pekarski kvasac	1 č. ž.	1½ č. ž.	2 č. ž.	
Po izboru:				
Zelene masline	90 g	130 g	190 g	
Slanina	150 g	200 g	300 g	

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, sol i šećer. Dodajte brašno i suhi kvasac.

Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 5, težinu kruha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 23 minuta), dodajte dodatne sastojke po želji.

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Brzi kruh



PROG. 8	Težina Vrijeme	750 g 1h28	1000 g 1h33	1500 g 1h38
Mlaka voda	300 ml	400 ml	600 ml	
Maslinovo ulje	1½ j. ž.	2 j. ž.	3 j. ž.	
Sol	1½ č. ž.	2 č. ž.	3 č. ž.	
Šećer	1 j. ž.	1½ j. ž.	2 j. ž.	
Mlijeko u prahu	1½ j. ž.	2½ j. ž.	3 j. ž.	
Posebno brašno za kruhove	480 g	640 g	960 g	
Suhi pekarski kvasac	3 č. ž.	4 č. ž.	6 č. ž.	

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, suncokretovo ulje, sol, šećer i mlijeko u prahu.

Dodajte brašno i suhi kvasac.

Stavite posudu u uređaj.

Odaberite program 8, težinu kruha i željenu boju korice.

Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Integralni kruh

PROG. 6	Težina Vrijeme	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda		370 ml	490 ml	635 ml
Suncokretovo ulje		½ j. ž.	1 j. ž.	1½ j. ž.
Sol		1½ č. ž.	2 č. ž.	3 č. ž.
Šećer		1 j. ž.	2 j. ž.	2 j. ž.
Mlijeko u prahu		1½ j. ž.	2 j. ž.	2½ j. ž.
Posebno brašno za kruhove		180 g	240 g	310 g
Integralno brašno		340 g	460 g	590 g
Suhi pekarski kvasac		1 č. ž.	1½ č. ž.	2 č. ž.

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, suncokretovo ulje, sol, šećer i mlijeko u prahu.

Dodajte oba brašna i kvasac.

Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 6, težinu kruha i željenu boju korice.

Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.



Seoski kruh



PROG. 5	Težina Vrijeme	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Voda		305 ml	405 ml	525 ml
Sol		1½ č. ž.	2 č. ž.	3 č. ž.
Šećer		½ j. ž.	1 j. ž.	1½ j. ž.
Posebno brašno za kruhove		415 g	560 g	725 g
Integralno brašno		95 g	130 g	170 g
Suhi pekarski kvasac		1½ č. ž.	2 č. ž.	2½ č. ž.
Po izboru:				
Orah		110 g	150 g	225 g
Lješnjaci		110 g	110 g	110 g

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte gornju tablicu kako biste odredili količinu

sastojaka. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, sol i šećer. Dodajte oba brašna i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 5, težinu kruha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 23 minuta) po želji dodajte orahe ili lješnjake.

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kruh za toast



PROG. 4	Težina Vrijeme	750 g 2h53	1000 g 2h58	1500 g 3h03
Voda		270 ml	325 ml	405 ml
Suncokretovo ulje		1½ j. ž.	2 j. ž.	2½ j. ž.
Sol		1½ č. ž.	2 č. ž.	2½ č. ž.
Šećer		1½ j. ž.	2 j. ž.	2½ j. ž.
Mlijeko u prahu		2 j. ž.	2½ j. ž.	3 j. ž.
Posebno brašno za kruhove		500 g	600 g	750 g
Suhi pekarski kvasac		1½ č. ž.	1½ č. ž.	2 č. ž.

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, suncokretovo ulje, sol, šećer i mlijeko u prahu.

Dodajte brašno i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 4, težinu kruha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Specijalni kruhovi

<i>Kruh sa sjemenkama</i>	P64
<i>Kruh s vlaknima</i>	P64
<i>Kruh bez glutena sa sirom</i>	P65
<i>Kruh omega 3</i>	P65
<i>Kruh bez soli</i>	P65



Kruh sa sjemenkama



PROG. 6	Težina Vrijeme	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda	300 ml	405 ml	540 ml	
Ulje od repice	2 j. ž.	2½ j. ž.	3½ j. ž.	
Med	2 j. ž.	2½ j. ž.	3½ j. ž.	
Sol	1½ č. ž.	2 č. ž.	3 č. ž.	
Raženo brašno (T170)	240 g	330 g	435 g	
Integralno brašno	240 g	330 g	435 g	
Suhi pekarski kvasac	2 č. ž.	2½ č. ž.	3½ č. ž.	
Sjemenke lana	75 g	100 g	135 g	
Sjemenke suncokreta	25 g	30 g	45 g	
Sjemenke maka	15 g	20 g	30 g	

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, ulje od repice, med i sol. Dodajte oba brašna i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj.

Odaberite program 6, težinu kruha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 23 minuta), dodajte sjemenke smeđeg lana, suncokreta i maka. Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kruh s vlaknima



PROG. 6	Težina Vrijeme	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Voda	350 ml	460 ml	600 ml	
Suncokretovo ulje	½ j. ž.	½ j. ž.	1 j. ž.	
Sol	1 č. ž.	1½ č. ž.	2 č. ž.	
Mlijeko u prahu	1 j. ž.	1½ j. ž.	2 j. ž.	
Posebno brašno za kruhove	320 g	420 g	550 g	
Sitne mekinje	160 g	210 g	275 g	
Suhi pekarski kvasac	2 č. ž.	2½ č. ž.	3½ č. ž.	

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu.

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, suncokretovo ulje, sol i mlijeko u prahu.

Dodajte brašno, sitne mekinje i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 6, težinu kruha i željenu boju korice.

Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kruh bez glutena sa sirom

PROG. 9	Težina Vrijeme	1000 g 2h11
Voda	425 ml	
Jaja	3	
Biljno ulje	3 j. ž.	
Kristalni šećer	2 j. ž.	
Sol	1 č. ž.	
Brašno od bijele riže	280 g	
Brašno od smeđe riže	140 g	
Obrano mlijeko u prahu	3½ j. ž.	
Ksantan guma	3½ č. ž.	
Pahuljice sušenog luka	1 č. ž.	
Sjemenke maka	1 č. ž.	
Sjemenke celera i suhi kopar	1½ č. ž.	
Naribani sir cheddar	170 g	
Suhi pekarski kvasac	1 č. ž.	

Pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom. Stavite posudu u uređaj.

Odaberite program 9 i željenu boju korice.

Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.



Kruh omega 3



PROG. 11	Težina Vrijeme	750 g 3h11	1000 g 3h16	1500 g 3h21
Voda	180 ml	230 ml	295 ml	
Obični jogurt	125 g	185 g	250 g	
Ulje od repice	1 j. ž.	1½ j. ž.	2 j. ž.	
Melasa	2 j. ž.	3 j. ž.	4 j. ž.	
Sol	1½ č. ž.	2 č. ž.	2½ č. ž.	
Mlijeko u prahu	½ j. ž.	1 j. ž.	2 j. ž.	
Posebno brašno za kruhove	155 g	200 g	255 g	
Raženo brašno (T170)	210 g	270 g	345 g	
Integralno brašno	110 g	140 g	180 g	
Pšenične klice u prahu	20 g	30 g	40 g	
Suhi pekarski kvasac	3 č. ž.	4 č. ž.	5 č. ž.	
Sjemenke lana	55 g	70 g	90 g	
Sjemenke suncokreta	40 g	60 g	70 g	

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, obični jogurt, ulje od repice, melasa, sol i mlijeko u prahu. Dodajte sve tri vrsta brašna, pšenične klice u prahu i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 11, težinu kruha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 34 minuta), dodajte sjemenke lana i sjemenke suncokreta.

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kruh bez soli



PROG. 10	Težina Vrijeme	750 g 3h01	1000 g 3h06	1500 g 3h11
Voda	320 ml	430 ml	500 ml	
Suncokretovo ulje	½ j. ž.	½ j. ž.	1 j. ž.	
Sok od limuna	1½ č. ž.	2 č. ž.	2 č. ž.	
Posebno brašno za kruhove	520 g	700 g	840 g	
Suhi pekarski kvasac	1 č. ž.	1½ č. ž.	2 č. ž.	
Sjemenke sezama	75 g	100 g	120 g	

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu.

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, suncokretovo ulje, sok od limuna.

Dodajte brašno, suhi kvasac i sjemenke sezama.

Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 10, težinu kruha i željenu boju korice.

Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Slatki okusi

Brioche	P66
Kruh s mlijekom	P66
Kruh sa začinima	P67
Kuglof	P67
Kolač	P67



Brioche



PROG. 7	Težina Vrijeme	750 g 3h15	1000 g 3h20	1500 g 3h25
Mlijeko		60 ml	80 ml	120 ml
Jaja		3	4	5
Maslac narezan na male kockice		140 g	200 g	230 g
Sol		1½ č. ž.	2 č. ž.	2 č. ž.
Šećer		50 g	70 g	80 g
Posebno brašno za kruhove		430 g	575 g	670 g
Suhi pekarski kvasac		1 č. ž.	1½ č. ž.	2½ č. ž.
Komadići čokolade (po želji)		110 g	150 g	170 g

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: mlijeko, jaja, omešani maslac, sol i šećer. Dodajte brašno i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 7, težinu briocha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon zvučnog signala (nakon otprilike 25 minute) po želji dodajte komadiće čokolade. Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kruh s mlijekom



PROG. 4	Težina Vrijeme	750 g 2h53	1000 g 2h58	1500 g 3h03
Mlijeko		280 ml	315 ml	400 ml
Maslac		60 g	70 g	80 g
Sol		1½ č. ž.	2 č. ž.	2½ č. ž.
Šećer		2½ j. ž.	3 j. ž.	3½ j. ž.
Posebno brašno za kruhove		495 g	555 g	700 g
Suhi pekarski kvasac		2 č. ž.	2 č. ž.	2½ č. ž.
Po izboru (dodatno):				
Suhe grožđice		60 g	70 g	80 g
Kandirano voće		60 g	70 g	80 g

Odaberite željenu težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: mlijeko, omešani maslac, sol i šećer. Dodajte brašno i suhi kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 4, težinu kruha i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala, (nakon otprilike 30 minuta), dodajte po želji suhe grožđice ili kandirano voće. Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kruh sa začinima

PROG. 14	Težina	1000 g
	Vrijeme	2h08
Mlijeko	200 ml	
Jaja	2	
Smedи šećer	100 g	
Sol	½ č. ž.	
Mješavina 4 začina	1 č. ž.	
Kuhinjska soda*	½ č. ž.	
Cimet	1 č. ž.	
Med	500 g	
Rastopljeni maslac	200 g	
Posebno brašno za kruhove	400 g	
Prašak za pecivo	1 vrećica	

*spada pod slana peciva

Pogledajte tablicu. U zdjelu stavite jaja, smedи šećer, sol i kuhinjska soda. Dobro tucite smjesu 5 minuta. Dodajte začine, mlijeko, med i rastopljeni maslac. Stavite mješavinu u posudu aparata za kruh. Dodajte oba brašna i prašak za pecivo. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 14 i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa. **Savjet: ako više volite dobro pečeni kruh sa začinima, nakon završetka programa možete ga ostaviti još dodatnih 10 do 20 minuta u uređaju prije nego ga isključite.**



Kuglof



PROG. 7	Težina	750 g	1000 g	1500 g
	Vrijeme	3h15	3h20	3h25
Mlijeko	100 ml	120 ml	205 ml	
Jaja	2	3	4	
Maslac	160 g	210 g	250 g	
Sol	1 č. ž.	1 č. ž.	1½ č. ž.	
Šećer	70 g	90 g	135 g	
Posebno brašno za kruhove	390 g	530 g	795 g	
Cijeli bademi	40 g	50 g	60 g	
Suhe grožđice	110 g	150 g	170 g	

Natopite suhe grožđice u vodi ili svijetlotim alkoholu. Odaberite težinu kruha i pogledajte tablicu. Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: mlijeko, jaja, omešani maslac, sol i šećer. Dodajte brašno i suhi kvasac.

Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 7, težinu a i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 25 minuta), dodajte cijele bademe i natopljene grožđice. Nakon završetka programa isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kruh iz kalupa.

Kolač



PROG. 14	Težina	1000 g
	Vrijeme	2h08
Jaja	5	
Šećer	165 g	
Vanilin šećer	1 vrećica	
1 prstohvat soli		
Smedи rum	1½ j. ž.	
Maslac	230 g	
Tekuće kisareo tjesto (tip 45)	330 g	
Prašak za pecivo	2½ č. ž.	
Suhe grožđice	75 g	
Kandirano voće	75 g	

U zdjelu stavite jaja, šećer, vanilin šećer i sol. Dobro tucite smjesu 5 minuta. Stavite smjesu u posudu aparata za kruh. Dodajte smedи rum, omešani maslac, tekuće kiselo tjesto i prašak za pecivo. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 14 i željenu boju korice. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 23 minute) dodajte suhe grožđice i kandirano voće. Nakon završetka programa, isključite uređaj, izvadite posudu i izvadite kolač iz kalupa. **Savjet: ako više volite više pečen kolač, možete ga ostaviti još dodatnih 10 minuta u uređaju prije nego ga isključite.**

Baguetti i peciva

Baguette sa sitnim mekinjama	P68
Baguette s medom, zobenim pahuljicama	P68
Baguette sa šljivama i orasima	P69
Peciva s grožđicama	P69
Baguette sa slaninom, parmezanom i korijanderom	P69



Baguette sa sitnim mekinjama



PROG. 1	Vrijeme	4 baguetta 2h02	8 baguetta 2h59
Voda		175 ml	315 ml
Šećer		1 Č. ž.	1½ Č. ž.
Sol		¾ Č. ž.	1½ Č. ž.
Maslac		20 g	35 g
Posebno brašno za kruhove		150 g	270 g
Integralno brašno		100 g	180 g
Sitne mekinje		8 j. ž.	14 j. ž.
Suhi pekarski kvasac		¾ Č. ž.	1½ Č. ž.

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, maslac, šećer i sol. Dodajte oba brašna i kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 1, željenu boju korice i pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon drugog zvučnog signala (nakon 1 h i 05 minuta), otvorite uređaj i izvadite tjesto. Ako se odlučite za 8 baguetta, podijelite tjesto u dvije kugle i pokrijte krpom do drugog pečenja. Jednu kuglu podijelite na 4 jednakih dijela, koje zatim oblikujte u baguette. Nakon što ih izvaljate, navlažite ih. Postavite ih na poseban pleh za pečenje baguetta. Zarežite tjesto cijelog dužinom. Ponovo pritisnite «uključivanje-isključivanje». Nakon sljedećeg zvučnog signala (nakon 57 minuta), uklonite baguette i ponovite prethodni korak kako biste pokrenuli drugo pečenje. Nakon svakog pečenja, neka se ohlade na rešetki.

Baguette s medom, zobenim pahuljicama



PROG. 1	Vrijeme	4 baguetta 2h02	8 baguetta 2h59
Voda		175 ml	315 ml
Sol		¾ Č. ž.	1½ Č. ž.
Med		30 g	55 g
Posebno brašno za kruhove		210 g	380 g
Raženo brašno (T170)		40 g	70 g
Suhi pekarski kvasac		¾ Č. ž.	1½ Č. ž.
Zobene pahuljice		25 g	45 g

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, med i sol. Dodajte oba brašna i kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 1, željenu boju korice i pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon drugog zvučnog signala (nakon 1 h i 05 minuta), otvorite uređaj i izvadite tjesto. Ako se odlučite za 8 baguetta, podijelite tjesto u dvije kugle i pokrijte krpom do drugog pečenja. Jednu kuglu podijelite na 4 jednakih dijela, koje zatim oblikujte u baguette. Premažite ih vodom prije nego ih uvaljate u zobene pahuljice. Postavite ih na poseban pleh za pečenje baguetta. Škarama urežite nekoliko dubokih ureza i raširete vrhove tako da dobiju oblik uha. Ponovo pritisnite «uključivanje-isključivanje». Nakon sljedećeg zvučnog signala (nakon 57 minuta), uklonite baguette i ponovite prethodni korak kako biste pokrenuli drugo pečenje. Nakon svakog pečenja, neka se ohlade na rešetki.

Baguette sa šljivama i orasima

PROG. 1	Vrijeme	4 baguetta 2h02	8 baguetta 2h59
Voda		160 ml	290 ml
Šećer		1 j. ž.	1½ j. ž.
Sol		¾ č. ž.	1½ č. ž.
Kukuruzno brašno		25 g	45 g
Posebno brašno za kruhove		200 g	360 g
Raženo brašno (T170)		25 g	45 g
Suhi pekarski kvasac		¾ č. ž.	1½ č. ž.
Šljive		45 g	80 g
Orah		45 g	80 g

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, šećer i sol. Dodajte oba brašna i kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 1 i željenu boju korice i pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 27 minuta), umiješajte orahe u tijesto. Nakon drugog zvučnog signala (nakon 1 h i 05 minuta), otvorite uređaj i izvadite tijesto. Ako se odlučite za 8 baguetta, podijelite tijesto u dvije kugle i pokrijte krpom dodrugog pečenja. Jednu kuglu podijelite na 4 jednakih dijela, koje zatim oblikujte u baguette. Prije nego ih uvaljate u kukuruzno brašno, malo ih navlažite. Postavite ih na poseban pleh za pečenje baguette. Zarežite tijesto po cijeloj dužini. Postavite 3 šljive u svakodubljenje. Ponovno pritisnite «uključivanje-isključivanje». Nakon sljedećeg zvučnog signala (nakon 57 minuta), uklonite baguette i ponovite prethodni korak kako biste pokrenuli drugo pečenje. Nakon svakog pečenja, neka se ohlade na rešetki.

Peciva s grožđicama



PROG. 1	Vrijeme	4 kruha 2h02	8 kruha 2h59
Voda		165 ml	300 ml
Šećer		1 j. ž.	1½ j. ž.
Sol		¾ č. ž.	1½ č. ž.
Posebno brašno za kruhove		125 g	225 g
Raženo brašno (T170)		125 g	225 g
Suhi pekarski kvasac		1 č. ž.	1½ č. ž.
Suhe grožđice		75 g	135 g

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, šećer i sol. Dodajte oba brašna i kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 1 i željenu boju korice i pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 23 minuta), umiješajte u tijesto suhe grožđice. Nakon drugog zvučnog signala (nakon 1 h i 05 minuta), otvorite uređaj i izvadite tijesto. Ako se odlučite za 8 baguetta, podijelite tijesto u dvije kugle i pokrijte ih krpom dodrugog pečenja. Jednu kuglu podijelite na 4 jednakih dijela, koje zatim oblikujte u baguette prije nego ih uvaljate u brašno. Postavite ih na poseban pleh za pečenje baguette. Zarežite tijesto po cijeloj dužini. Ponovno pritisnite «uključivanje-isključivanje». Nakon sljedećeg zvučnog signala (nakon 57 minuta), uklonite peciva i ponovite prethodni korak kako biste pokrenuli drugo pečenje. Nakon svakog pečenja, neka se ohlade na rešetki.



Baguette sa slaninom, parmezanom i korijanderom



PROG. 1	Vrijeme	4 baguetta 2h02	8 baguetta 2h59
Voda		135 ml	245 ml
Sol		¾ č. ž.	1½ č. ž.
Maslinovo ulje		½ j. ž.	1 j. ž.
Šećer		½ j. ž.	1 j. ž.
Posebno brašno za kruhove		205 g	370 g
Suhi pekarski kvasac		¾ č. ž.	1½ č. ž.
Dimljena slanina		35 g	65 g
Naribani parmezan		30 g	55 g
Naribani svježi korijander		½ j. ž.	1 j. ž.

Popržite slaninu na vrućoj tavi, ocijedite i ostavite da se ohladi. Stavite sastojke u sastojke u posudu prema sljedećem redoslijedu: voda, sol, maslinovo ulje, šećer. Dodajte brašno i kvasac. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 1.

Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon prvog zvučnog signala (nakon otprilike 23 minuta), u tijesto umiješajte slaninu, parmezan i korijander. Nakon drugog zvučnog signala (nakon 1 h i 19 minuta), otvorite uređaj i izvadite tijesto. Ako se odlučite za 8 baguetta, podijelite tijesto u dvije kugle i pokrijte krpom do drugog pečenja. Jednu kuglu podijelite na 4 jednakih dijela, koje zatim oblikujte u baguette. Postavite ih na poseban pleh za pečenje baguette i zarežite tijesto cijelom dužinom. Ponovno pritisnite «uključivanje-isključivanje». Nakon sljedećeg zvučnog signala (nakon 47 minuta), uklonite baguette i ponovite prethodni korak kako biste pokrenuli drugo pečenje. Nakon svakog pečenja, neka se ohlade na rešetki.

Ostalo

<i>Ciabatta s orahom i gorgonzolom</i>	P70
<i>Kompot od jabuke i rabarbare</i>	P70
<i>Tijesto za pizzu</i>	P71
<i>Svježe tijesto</i>	P71
<i>Marmelada od naranče</i>	P71



Ciabatta s orahom i gorgonzolom



PROG. 13	Težina Vrijeme	1250 g 1h15
Voda	450 ml	
Maslinovo ulje	5 j. ž.	
Sol	2½ č. ž.	
Posebno brašno za kruhove	760 g	
Sjeckani orasi	80 g	
Gorgonzola	100 g	
Suhi pekarski kvasac	2½ č. ž.	

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom: voda, maslinovo ulje, sol, brašno, sjeckani orasi, gorgonzola i kvasac.

Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 13 i pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon sat vremena, isključite uređaj i izvadite tijesto iz posude.

Pobrašnите radnu površinu i podijelite tijesto u 8 komada u obliku peciva. Pokrijte krpom i ostavite da se diže jedan sat na sobnoj temperaturi. Zagrijte pećnicu na 240°C (temp. 8). Kad se pećnica ugrije, pomoću kista premažite tijesto maslinovim uljem. Pecite ih zajedno s posudom s vodom kako bi se ovlažila pećnica. Pecite ih 25 minuta. Ostavite da se ohlade ne rešetki.

Kompot od jabuke i rabarbare



PROG. 15	Težina Vrijeme	1200 g 1h30
Jabuke	600 g	
Rabarbara	600 g	
Šećer	5 j. ž.	

Ogulite jabuke i rabarbaru i narežite na komade. Stavite voće u posudu aparata za kruh. Dodajte šećer.

Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 15. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje». Nakon završetka programa isključite uređaj i izvadite posudu.

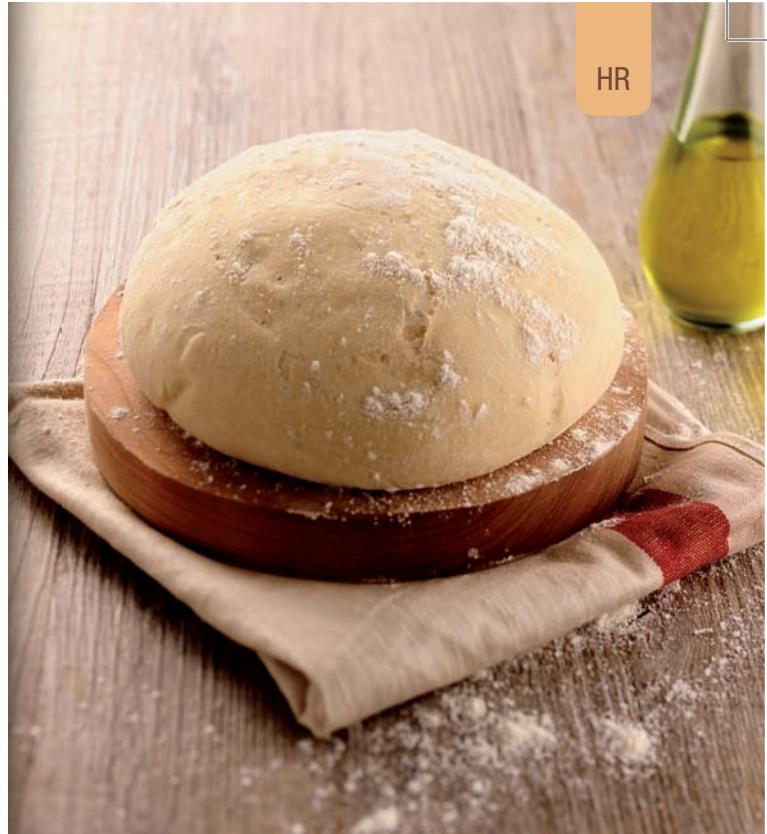
Savjet: prilagodite rezanje voća ovisno o tome volite li više kompot s komadićima ili bez njih, ako ih režete na srednju veličinu ostat će komadići.

Kad radite kompot, odaberite sezonsko voće.

Tijesto za pizzu

PROG. 13	Težina Vrijeme	1250 g 1h15
Voda	450 ml	
Maslinovo ulje	2½ j. ž.	
Sol	2½ č. ž.	
Posebno brašno za kruhove	800 g	
Suhi pekarski kvasac	2½ č. ž.	

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom:
voda, maslinovo ulje i sol.
Dodajte brašno i suhi kvasac.
Stavite posudu u uređaj.
Odaberite program 13.
Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».
Nakon završetka programa isključite uređaj i izvadite posudu.
Tijesto je spremno za uporabu.



Svježe tijesto



PROG. 16	Težina Vrijeme	1250 g 15 min
Posebno brašno za kruhove	830 g	
Voda	200 ml	
Jaja	5	
Sol	1½ č. ž.	

Sastojke stavite u posudu sljedećim redoslijedom:
brašno, voda, jaja i sol.
Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 16.
Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».
Nakon završetka programa isključite uređaj i izvadite posudu.
Tijesto je spremno za uporabu.

Marmelada od naranče



PROG. 15	Težina Vrijeme	1200 g 1h30
Naranče	750 g	
Šećer	750 g	
Po izboru:		
Pektin	50 g	
Sok od limuna	50 ml	

Ogulite naranče, izrežite na manje komade, izvadite koštice. Stavite narezano voće u posudu aparata za kruh. Dodajte šećer i pektin. Stavite posudu u uređaj. Odaberite program 15. Pritisnite tipku «uključivanje-isključivanje».

Nakon završetka programa isključite uređaj, i uklonite posudu. Savjeti: Ako u trgovinama ne možete pronaći pektin možete ga zamijeniti sokom od limuna (otprilike 50 ml); ovo voće je prirodno bogato pektinom. U tom slučaju dodajte 40 min vremenu kuhanja. Kad radite marmeladu, odaberite sezonsko voće.

Cuprins

<i>Pâini de odinioară</i>	P74
<i>Pâini clasice</i>	P76
<i>Pâini speciale</i>	P78
<i>Delicii dulci</i>	P80
<i>Baghete și chifle</i>	P82
<i>Alte sortimente</i>	P84



Introducere



Acordați atenție acestor câteva pagini preliminarii, ele conțin informații importante pentru bunul mers al rețetelor dumneavoastră.

Făina: făina pe care trebuie să o utilizați pentru prepararea pâinilor dumneavoastră (cu excepția cazurilor când se precizează altfel în rețete) este cunoscută sub mai multe denumiri: făină de grâu (T55), făină specială pentru pâine, făină de panificație pentru pâine albă, făină albă.

Observații: Făina de grâu tip 65 poate fi, de asemenea, potrivită.

Drojdia de brutărie: acest produs există sub mai multe forme: proaspătă în cuburi mici, uscată activă pentru rehidratare, uscată instantanee sau lichidă. Drojdia se vinde în supermarket-uri (în raioane de panificație sau în raioanele foarte răcoroase).

Dacă folosiți drojdie proaspătă, amintiți-vă să o fărâmătați cu degetele pentru a-i facilita dispersarea.

**ECHIPALENȚE CANTITATE /
GREUTĂȚI ÎNTRE DROJDIA SEACĂ,
DROJDIA PROASPĂTĂ ȘI DROJDIA
LICHIDĂ:**

Drojdia seacă (în k.l.)	1	1½	2	2½	3	3½	4	4½	5
Drojdia seacă (în g)	3	4½	6	7½	9	10½	12	13½	15
Drojdia proaspătă (în g)	9	13	18	22	25	31	36	40	45
Drojdia lichidă (în ml)	13	20	27	33	38	47	54	60	67



**Dacă folosiți drojdie proaspătă, înmulțiți cu trei, în greutate,
cantitatea indicată pentru drojdia seacă.**



Recomandări și sugestii

PÂINILE

Pâinea nu este destul de crescută: respectați cu strictețe cantitățile prescrise pentru fiecare ingredient, fie cantitatea de făină este prea ridicată, fie lipsește drojdia, apă sau zahărul. Este necesar să le cântăriți înainte de pregătirea aluatului.

Pâinea s-a lăsat: cantitatea de apă și de drojdie pot fi prea ridicate, micșorați cantitățile și asigurați-vă ca apă să nu fie prea caldă.

Pâinea este brună însă nu este coaptă bine: cantitatea de apă adăugată este prea mare, asigurați-vă să fie mică.

BAGHETELE ȘI CHIFLELE

Aluatul este prea tare pentru a-l modela: a fost probabil prea mult lucrat iar cantitatea de apă este insuficientă. În acest caz, reformați o minge, lăsați-o să se odihnească 10 minute înainte de a reîncepe.

Aluatul este lipicios și formarea este dificilă: cantitatea de apă este prea mare, amintiți-vă prin urmare să vă dați mâinile ușor cu făină.

Aluatul se întinde sau face cocoloașe

cocoloașe: în acest caz aluatul a fost lucrat prea mult, este aşadar necesar să refaceti o minge din aluat și să o lăsați 10 minute înainte de a reîncepe.

Aluatul este compact: este posibil să fi pus prea multă făină sau aluatul a fost frământat prea mult. Adăugați puțină apă la începutul frământării, lăsați timp de 10 minute înainte de formare și frământați aluatul cât mai puțin posibil.

Pâini de odinioară

Pâine de secară Auvergne P74

Pâine cu brânză Emmental P74

Pâine tradițională P75

Pâine cu ceapă P75



Pâine de secară Auvergne



PROG. 5	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
	Durată	3 ore 01 min.	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.
Apă	450 ml	600 ml	780 ml	
Sare	1½ l.	2 l.	2½ l.	
Făină specială pentru pâine	150 g	200 g	260 g	
Făină de secară (T170)	375 g	500 g	650 g	
Drojdie de panificație uscată	¾ l.	1 l.	1½ l.	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul.

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă și sare.

Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină.

Selectați programul 5, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei.

Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine cu brânză Emmental



PROG. 4	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
	Durată	2 ore 53 min.	2 ore 58 min.	3 ore 03 min.
Apă	240 ml	320 ml	480 ml	
Sare aromată cu ierburi aromatice	1 l.	1 l.	1½ l.	
Făină specială pentru pâine	340 g	450 g	675 g	
Drojdie de panificație uscată	2 l.	2½ l.	3½ l.	
Zahăr	1 l.	1 l.	1½ l.	
Cubulete de brânză Emmental	115 g	150 g	225 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul.

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, sare, făină, drojdie uscată și zahăr.

Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 4, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei.

Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.

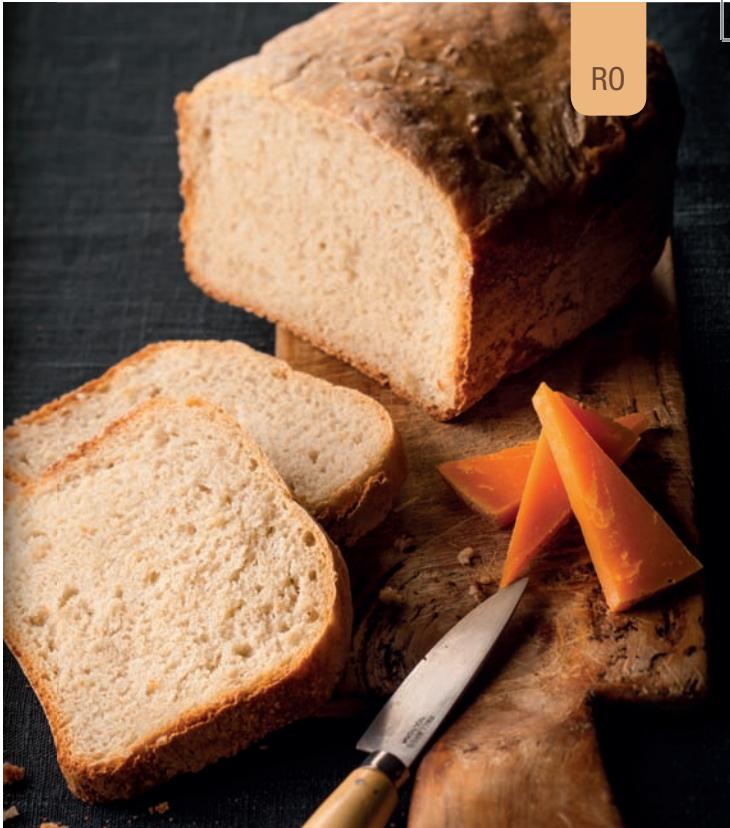
La primul semnal sonor (după aproximativ 30 min.), adăugați brânza.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine tradițională

PROG. 5	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
	Durată	3 ore 01 min.	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.
Apă	340 ml	450 ml	585 ml	
Sare	1½ l.	2 l.	2½ l.	
Făină specială pentru pâine	490 g	650 g	845 g	
Făină de secară (T170)	40 g	50 g	65 g	
Drojdie de panificație uscată	½ l.	¾ l.	1 l.	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul.
 Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă și sare.
 Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină.
 Selectați programul 5, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei.
 Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.
 La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.



Pâine cu ceapă

PROG. 6	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
	Durată	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.	3 ore 16 min.
Apă	190 ml	255 ml	380 ml	
Ulei	2½ L.	3½ L.	5 L.	
Zahăr	15 g	20 g	30 g	
Sare	2 l.	2½ l.	3½ l.	
Făină specială pentru pâine	480 g	640 g	960 g	
Drojdie de panificație uscată	1 l.	1½ l.	2½ l.	
Ceapă	100 g	130 g	200 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul.
 Tăiați cepele în cubulete mici, scurgeți-le și lăsați-le la rece. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei, zahăr, sare, făină și drojdie. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 6, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei.
 Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după aproximativ 25 min.), încorporați cepele în aluat.
 La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâini clasice

- Pâine albă** P76
Pâine rapidă P76
Pâine integrală P77
Pâine rustică P77
Pâine „toast” P77



Pâine albă



PROG. 5	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
Durată	3 ore 01 min.	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.	
Apă	315 ml	420 ml	540 ml	
Sare	1½ l.	2 l.	3 l.	
Zahăr	½ l.	1 l.	1½ l.	
Făină specială pentru pâine	520 g	700 g	900 g	
Drojdie de panificație uscată	1 l.	1½ l.	2 l.	
La alegere:				
Măslini verzi	90 g	130 g	190 g	
Slănină	150 g	200 g	300 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, sare și zahăr. Adăugați apoi făină și drojdia uscată.

Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 5, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.

La primul semnal sonor (după aproximativ 23 min.), adăugați, dacă doriti, unul dintre ingredientele suplimentare.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine rapidă



PROG. 8	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
Durată	1 ore 28 min.	1 ore 33 min.	1 ore 38 min.	
Apă călduță	300 ml	400 ml	600 ml	
Ulei de măslini	1½ L.	2 L.	3 L.	
Sare	1½ l.	2 l.	3 l.	
Zahăr	1 L.	1½ L.	2 L.	
Lapte praf	1½ L.	2½ L.	3 L.	
Făină specială pentru pâine	480 g	640 g	960 g	
Drojdie de panificație uscată	3 l.	4 l.	6 l.	

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei de floarea-soarelui, sare, zahăr și lapte praf.

Adăugați apoi făină și drojdia uscată.

Amplasați cuva în mașină.

Selectați programul 8, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine integrală

PROG. 6	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
Durată		3 ore 06 min.	3 ore 11 min.	3 ore 16 min.
Apă	370 ml	490 ml	635 ml	
Ulei de floarea-soarelui	½ L.	1 L.	1½ L.	
Sare	1½ l.	2 l.	3 l.	
Zahăr	1 L.	2 L.	2 L.	
Lapte praf	1½ L.	2 L.	2½ L.	
Făină specială pentru pâine	180 g	240 g	310 g	
Făină integrală	340 g	460 g	590 g	
Drojdie de panificație uscată	1 l.	1½ l.	2 l.	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei de floarea-soarelui, sare, zahăr și lapte praf.

Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia.

Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 6, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei.

Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.



Pâine rustică



PROG. 5	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
Durată		3 ore 01 min.	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.
Apă	305 ml	405 ml	525 ml	
Sare	1½ l.	2 l.	3 l.	
Zahăr	½ L.	1 L.	1½ L.	
Făină specială pentru pâine	415 g	560 g	725 g	
Făină integrală	95 g	130 g	170 g	
Drojdie de panificație uscată	1½ l.	2 l.	2½ l.	
La alegere:				
Nuci	110 g	150 g	225 g	
Alune	110 g	110 g	110 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul de mai sus pentru cantitățile de

ingrediente. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, sare și zahăr. Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 5, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei.

Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după aproximativ 23 min.), adăugați, dacă doriti, nucile sau alunele.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine „toast”



PROG. 4	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
Durată		2 ore 53 min.	2 ore 58 min.	3 ore 03 min.
Apă	270 ml	325 ml	405 ml	
Ulei de floarea-soarelui	1½ L.	2 L.	2½ L.	
Sare	1½ l.	2 l.	2½ l.	
Zahăr	1½ L.	2 L.	2½ L.	
Lapte praf	2 L.	2½ L.	3 L.	
Făină specială pentru pâine	500 g	600 g	750 g	
Drojdie de panificație uscată	1½ l.	1½ l.	2 l.	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei de floarea-soarelui, sare, zahăr și lapte praf.

Adăugați apoi făină și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 4, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei.

Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâini speciale

- Pâine cu semințe** P78
Pâine cu fibre P78
**Pâine cu brânză,
fără gluten** P79
Pâine cu Omega 3 P79
Pâine fără sare P79



Pâine cu semințe



PROG. 6	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
Durată	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.	3 ore 16 min.	
Apă	300 ml	405 ml	540 ml	
Ulei de rapiță	2 L.	2½ L.	3½ L.	
Miere	2 L.	2½ L.	3½ L.	
Sare	1½ l.	2 l.	3 l.	
Făină de secară (T170)	240 g	330 g	435 g	
Făină integrală	240 g	330 g	435 g	
Drojdie de panificație uscată	2 l.	2½ l.	3½ l.	
Semințe de in	75 g	100 g	135 g	
Semințe de floarea-soarelui	25 g	30 g	45 g	
Semințe de mac	15 g	20 g	30 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei de rapiță, miere și sare. Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 6, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după aproximativ 23 min.), adăugați semințele de in negru, de floarea-soarelui și de mac. La sfârșitul programului, oprîți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine cu fibre



PROG. 6	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
Durată	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.	3 ore 16 min.	
Apă	350 ml	460 ml	600 ml	
Ulei de floarea-soarelui	½ L.	½ L.	1 L.	
Sare	1 l.	1½ l.	2 l.	
Lapte praf	1 L.	1½ L.	2 L.	
Făină specială pentru pâine	320 g	420 g	550 g	
Tărâte fine	160 g	210 g	275 g	
Drojdie de panificație uscată	2 l.	2½ l.	3½ l.	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei de floarea-soarelui, sare și lapte praf. Adăugați apoi făină, tărâtele fine și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 6, greutatea pâinii și culoarea dorită a crustei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La sfârșitul programului, oprîți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine cu brânză, fără gluten

PROG. 9	Greutăți	1000 g
	Durată	2 ore 11 min.
Apă	425 ml	
Ouă	3	
Ulei vegetal	3 L.	
Zahăr cristalizat	2 L.	
Sare	1 l.	
Făină de orez alb	280 g	
Făină de orez brun	140 g	
Lapte praf degresat	3½ L.	
Gumă xanthan	3½ l.	
Fulgi de ceapă deshidratată	1 l.	
Seminte de mac	1 l.	
Seminte de țelină și mărar uscat	1½ l.	
Brânză Cheddar rasă	170 g	
Drojdie de panificație uscată	1 l.	

Consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea indicată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 9 și culoarea dorită a crusei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.



Pâine cu Omega 3



PROG. 11	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
	Durată	3 ore 11 min.	3 ore 16 min.	3 ore 21 min.
Apă	180 ml	230 ml	295 ml	
Iaurt simplu	125 g	185 g	250 g	
Ulei de rapiță	1 L.	1½ L.	2 L.	
Melasă	2 L.	3 L.	4 L.	
Sare	1½ l.	2 l.	2½ l.	
Lapte praf	½ L.	1 L.	2 L.	
Făină specială pentru pâine	155 g	200 g	255 g	
Făină de secără (T170)	210 g	270 g	345 g	
Făină integrală	110 g	140 g	180 g	
Praf de germeni de grâu	20 g	30 g	40 g	
Drojdie de panificație uscată	3 l.	4 l.	5 l.	
Seminte de in	55 g	70 g	90 g	
Seminte de turnesol	40 g	60 g	70 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, iaurt simplu, ulei de rapiță, melasă, sare și lapte praf. Adăugați apoi cele trei tipuri de făină, praf de germeni de grâu și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 11, greutatea pâinii și culoarea dorită a crusei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La semnalul sonor (după aproximativ 34 min.), adăugați semințe de in și semințe de floarea-soarelui. La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine fără sare



PROG. 10	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
	Durată	3 ore 01 min.	3 ore 06 min.	3 ore 11 min.
Apă	320 ml	430 ml	500 ml	
Ulei de floarea-soarelui	½ L.	½ L.	1 L.	
Suc de lămâie	1½ l.	2 l.	2 l.	
Făină specială pentru pâine	520 g	700 g	840 g	
Drojdie de panificație uscată	1 l.	1½ l.	2 l.	
Seminte de susan	75 g	100 g	120 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul.

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei de floarea-soarelui, suc de lămâie.

Adăugați apoi făină, drojdia uscată și semințele de susan. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 10, greutatea pâinii și culoarea dorită a crusei.

Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Delicii *dulci*

Brioșe	P80
Chec	P80
Pâine condimentată	P81
Brioșe Kugelhopf	P81
Tort	P81



Brioșe



PROG. 7	Greutăți Durată	750 g	1000 g	1500 g
		3 ore 15 min.	3 ore 20 min.	3 ore 25 min.
Lapte	60 ml	80 ml	120 ml	
Ouă	3	4	5	
Unt tăiat în cuburi mici	140 g	200 g	230 g	
Sare	1½ l.	2 l.	2 l.	
Zahăr	50 g	70 g	80 g	
Făină specială pentru pâine	430 g	575 g	670 g	
Drojdie de panificație uscată	1 l.	1½ l.	2½ l.	
Bucătele de ciocolată (optional)	110 g	150 g	170 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: lapte, ouă, unt moale, sare și zahăr.

Adăugați apoi făină și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 7, greutatea brioșei și culoarea dorită a crusei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La semnalul sonor (după aproximativ 25 min.), adăugați, dacă doriti, bucătelele de ciocolată.

La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Chec



PROG. 4	Greutăți Durată	750 g	1000 g	1500 g
		2 ore 53 min.	2 ore 58 min.	3 ore 03 min.
Lapte	280 ml	315 ml	400 ml	
Unt	60 g	70 g	80 g	
Sare	1½ l.	2 l.	2½ l.	
Zahăr	2½ L.	3 L.	3½ L.	
Făină specială pentru pâine	495 g	555 g	700 g	
Drojdie de panificație uscată	2 l.	2 l.	2½ l.	
La alegere (optional):				
Stafide uscate	60 g	70 g	80 g	
Fructe confiate	60 g	70 g	80 g	

Alegeți greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: lapte, unt moale, sare și zahăr.

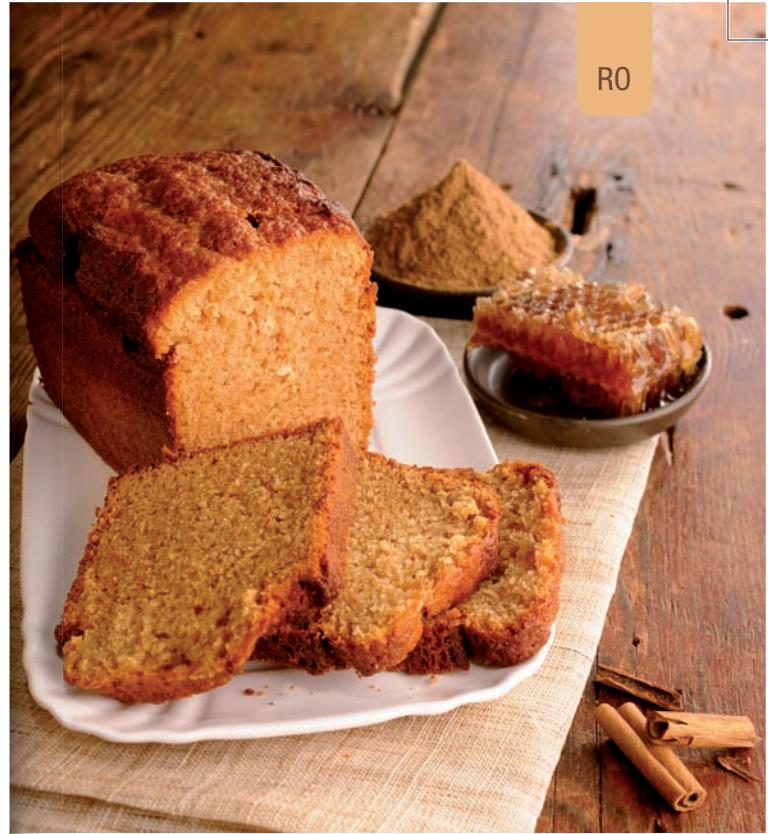
Adăugați apoi făină și drojdia uscată. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 4, greutatea pâinii și culoarea dorită a crusei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după aproximativ 30 min.), adăugați, dacă doriti, stafidele uscate sau fructele confiate. La sfârșitul programului, opriți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Pâine condimentată

PROG. 14	Greutăți	1000 g
	Durată	2 ore 08 min.
Lapte	200 ml	
Ouă	2	
Zahăr roșu	100 g	
Sare	½ l.	
Amestec 4 condimente	1 l.	
Bicarbonat alimentar*	½ l.	
Scortisoară	1 l.	
Miere	500 g	
Unt topit	200 g	
Făină specială pentru pâine	400 g	
Drojdie chimică	1 pliculeț	

*se găsește la raionul de produse sărate

Consultați tabelul. Turnați ouăle, zahărul roșu, sareea și bicarbonat alimentar într-o salatieră. Bateți amestecul timp de 5 min. Adăugați condimentele, laptele, mierea și untul topit. Turnați preparatul în cuva mașinii de făcut pâine. Adăugați cele două tipuri de făină și drojdia chimică. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 14 și culoarea dorită a crustei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La sfârșitul programului, oprîți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea. **Sugestie: dacă preferați ca pâinea condimentată să fie coaptă bine, puteți, la sfârșitul programului, să o mai lăsați încă 10 până la 20 min. în mașina de făcut pâine, înainte de a o scoate din cuvă.**



Brioșe Kugelhopf



PROG. 7	Greutăți	750 g	1000 g	1500 g
	Durată	3 ore 15 min.	3 ore 20 min.	3 ore 25 min.
Lapte	100 ml	120 ml	205 ml	
Ouă	2	3	4	
Unt	160 g	210 g	250 g	
Sare	1 l.	1 l.	1½ l.	
Zahăr	70 g	90 g	135 g	
Făină specială pentru pâine	390 g	530 g	795 g	
Migdale întregi	40 g	50 g	60 g	
Stafide uscate	110 g	150 g	170 g	

Marinați stafidele în apă sau în alcool menajer. Alegeti greutatea dorită a pâinii și consultați tabelul. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: lapte, ouă, unt moale, sare și zahăr. Adăugați apoi făină și drojdia uscată.

Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 7, greutatea brioșei și culoarea dorită a crustei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după aproximativ 25 min.), adăugați migdalele întregi și stafidele marinatate. La sfârșitul programului, oprîți mașina, scoateți cuva apoi scoateți pâinea.

Tort



PROG. 14	Greutăți	1000 g
	Durată	2 ore 08 min.
Ouă	5	
Zahăr	165 g	
Zahăr vanilat	1 pliculeț	
Sare	1 p.	
Rom brun	1½ L.	
Unt	230 g	
Făină fluidă (tip 45)	330 g	
Drojdie chimică	2½ l.	
Stafide uscate	75 g	
Fructe confiate	75 g	

Turnați ouăle, zahărul, zahărul vanilat și sareea într-o salatieră. Bateți amestecul timp de 5 minute.

Turnați preparatul în cuva mașinii de făcut pâine. Adăugați romul brun, untul moale, făină fluidă și drojdia chimică. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 14 și culoarea dorită a crustei. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după 23 min.), adăugați stafidele uscate și fructele confiate. La sfârșitul programului, oprîți mașina, scoateți cuva apoi scoateți tortul. **Sugestie: dacă preferați ca tortul să fie copt bine, puteți, la sfârșitul programului, să îl mai lăsați încă 10 min. în mașina de făcut pâine, înainte de a-l scoate din cuvă.**

Baghete și chifle

- Baghetă cu tărâțe fine** P82
Baghetă cu miere și fulgi de ovăz P82
Baghetă cu prune uscate și nuci P83
Chifle cu stafide P83
Baghetă cu slănină, parmezan și coriandru P83



Baghetă cu tărâțe fine



PROG. 1	Durată	4 baghete 2 ore 02 min.	8 baghete 2 ore 59 min.
Apă		175 ml	315 ml
Zahăr		1 l.	1½ l.
Sare		¾ l.	1½ l.
Unt		20 g	35 g
Făină specială pentru pâine		150 g	270 g
Făină integrală		100 g	180 g
Tărâțe fine		8 L.	14 L.
Drojdie de panificație uscată		¾ l.	1½ l.

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, unt, zahăr și sare. Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 1, culoarea dorită a crucei și apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La al doilea semnal sonor (după 1 oră 05 min.), deschideți mașina și scoateți aluatul. Dacă ati ales să faceti 8 baghete, împărțiți aluatul în 2 bucăți și păstrați o bucată pe hârtie absorbantă pentru a doua coacere. Împărțiți prima bucată de aluat în 4 părți egale, pe care le veți modela în baghete. Umeziți-le înainte de a le rostogoli prin tărâțele fine. Așezati-le pe suportul de coacere „baghete speciale”. Crestați bucațile de aluat pe toată lungimea lor. Apăsați din nou pe butonul „pornire-oprire”. La următorul semnal sonor (după 57 min.), scoateți baghetele, apoi repetați operațiunea anterioară pentru a iniția a doua coacere. La sfârșitul fiecărei coaceri, lăsați-le să se răcească pe o grilă.

Baghetă cu miere și fulgi de ovăz



PROG. 1	Durată	4 baghete 2 ore 02 min.	8 baghete 2 ore 59 min.
Apă		175 ml	315 ml
Sare		¾ l.	1½ l.
Miere		30 g	55 g
Făină specială pentru pâine		210 g	380 g
Făină de secară (T170)		40 g	70 g
Drojdie de panificație uscată		¾ l.	1½ l.
Fulgi de ovăz		25 g	45 g

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, miere și sare. Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 1, culoarea dorită a crucei și apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La al doilea semnal sonor (după 1 oră 05 min.), deschideți mașina și scoateți aluatul. Dacă ati ales să faceti 8 baghete, împărțiți aluatul în 2 bucăți și păstrați o bucată pe hârtie absorbantă pentru a doua coacere. Împărțiți prima bucată de aluat în 4 părți egale, pe care le veți modela în baghete. Badijonați-le cu apă înainte de a le rostogoli prin fulgii de ovăz. Așezați-le pe suportul de coacere „baghete speciale”. Faceți mai multe creștări adânci cu foarfeca și depărați punctele pentru a crea o formă de spic. Apăsați din nou pe butonul „pornire-oprire”. La următorul semnal sonor (după 57 min.), scoateți baghetele, apoi repetați operațiunea anterioară pentru a iniția a doua coacere. La sfârșitul fiecărei coaceri, lăsați-le să se răcească pe o grilă.

Baghetă cu prune uscate și nuci

PROG. 1	Durată	4 baghete 2 ore 02 min.	8 baghete 2 ore 59 min.
Apă		160 ml	290 ml
Zahăr		1 L.	1½ L.
Sare		¾ l.	1½ l.
Grîș de porumb		25 g	45 g
Făină specială pentru pâine		200 g	360 g
Făină de secară (T170)		25 g	45 g
Drojdie de panificație uscată		¾ l.	1½ l.
Prune uscate		45 g	80 g
Nuci		45 g	80 g

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, zahăr și sare. Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 1, culoarea dorită a crustei și apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după 27 min.), încorporați nucile în aluat. La al doilea semnal sonor (după 1 oră 19 min.), deschideți mașina și scoateți aluatul. Dacă ati ales să faceți 8 baghete, împărțiți aluatul în 2 bucăți și păstrați o bucată pe hârtie absorbantă pentru a doua coacere. Împărțiți prima bucată de aluat în 4 părți egale, pe care le veți modela în baghete. Umeziți-le înainte de a le rostogoli prin grîșul de porumb. Așezați-le pe suportul de coacere „baghete speciale”. Crestați bucățile de aluat pe toată lungimea lor. Așezați 3 prune uscate în fiecare crestătură. Apăsați din nou pe „pornire-oprire”. La următorul semnal sonor (după 57 min.), scoateți baghetele, apoi repetați operațiunea anterioară pentru a iniția a doua coacere. La sfârșitul fiecărei coaceri, lăsați-le să se răcească pe o grilă.

Chifle cu stafide



PROG. 1	Durată	4 pâini 2 ore 02 min.	8 pâini 2 ore 59 min.
Apă		165 ml	300 ml
Zahăr		1 L.	1½ L.
Sare		¾ l.	1½ l.
Făină specială pentru pâine		125 g	225 g
Făină de secară (T170)		125 g	225 g
Drojdie de panificație uscată		1 l.	1½ l.
Stafide uscate		75 g	135 g

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, zahăr și sare. Adăugați apoi cele două tipuri de făină și drojdia. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 1, culoarea dorită a crustei și apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după 23 min.), încorporați stafidele uscate în aluat. La al doilea semnal sonor (după 1 oră 05 min.), deschideți mașina și scoateți aluatul. Dacă ati ales să faceți 8 chifle, împărțiți aluatul în 2 bucăți și păstrați o bucată pe hârtie absorbantă pentru a doua coacere. Împărțiți prima bucată de aluat în 4 părți egale, pe care le veți modela în baghete. Bucățile de aluat de la prima coacere sunt destinate de coacere „baghete speciale”. Crestați bucățile de aluat pe toată lungimea lor. Așezați din nou pe butonul „pornire-oprire”. La următorul semnal sonor (după 47 min.), scoateți chiflele, apoi repetați operațiunea anterioară pentru a iniția a doua coacere. La sfârșitul fiecărei coaceri, lăsați-le să se răcească pe o grilă.



Baghetă cu slănină, parmezan și coriandru



PROG. 1	Durată	4 baghete 2 ore 02 min.	8 baghete 2 ore 59 min.
Apă		135 ml	245 ml
Sare		¾ l.	1½ l.
Ulei de măslini		½ l.	1 L.
Zahăr		½ l.	1 L.
Făină specială pentru pâine		205 g	370 g
Drojdie de panificație uscată		¾ l.	1½ l.
Slănină afumată		35 g	65 g
Parmezan ras		30 g	55 g
Coriandru proaspăt ras		½ l.	1 L.

Rumeniți bucățile de slănină într-o tigaie antiaderezivă încinsă, scurgeți-le și să lăsați-le să se răcească. Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apa, sare, uleiul de măslini, zahărul. Adăugați apoi făina și drojdia. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 1, „pornire-oprire”. La primul semnal sonor (după 23 min.), încorporați bucățile de slănină, parmezanul și coriandrul în aluat. La al doilea semnal sonor (după 1 oră 19 min.), deschideți mașina și scoateți aluatul. Dacă ati ales să faceți 8 baghete, împărțiți aluatul în 2 bucăți și păstrați o bucată pe hârtie absorbantă pentru a doua coacere. Împărțiți prima bucată de aluat în 4 părți egale, pe care le veți modela în baghete. Așezați-le pe suportul de coacere „baghete speciale” și crestați bucățile de aluat pe toată lungimea lor. Așezați din nou pe butonul „pornire-oprire”. La următorul semnal sonor (după 47 min.), scoateți baghetele, apoi repetați operațiunea anterioară pentru a iniția a doua coacere. La sfârșitul fiecărei coaceri, lăsați-le să se răcească pe o grilă.

Alte sortimente

- Ciabatta cu nuci și brânză gorgonzola** P84
Compot de mere și rubarbă P84
Aluat de pizza P85
Aluaturi fragede P85
Marmeladă de portocale P85



Ciabatta cu nuci și brânză gorgonzola



PROG. 13	Greutăți Durată	1250 g 1 ore 15 min.
Apă	450 ml	
Ulei de măslini	5 L.	
Sare	2½ l.	
Făină specială pentru pâine	760 g	
Nuci măcinate	80 g	
Brânză gorgonzola	100 g	
Drojdie de panificație uscată	2½ l.	

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: apă, ulei de măslini, sare, făină, nuci măcinate, brânză gorgonzola și drojdie.

Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 13 și apăsați pe butonul „pornire-oprire”. După o oră, opriți mașina și scoateți aluatul din cuvă. Pudrați blatul de lucru cu făină și împărțiți aluatul în 8 bucăți în formă de chifle. Acoperiți-le cu un prosop și lăsați-le să crească timp de 1 oră, la temperatura camerei. Preîncălziți cuptorul la 240 °C (t. 8). După ce cuptorul se încalzește, badionați bucățile de aluat cu ulei de măslini cu ajutorul unei pensule. Puneiți-le la cuptor împreună cu un recipient cu apă, pentru umidificarea cuptorului. Coacăti timp de 25 de minute. Lăsați-le să se răcească pe o grilă.

Compot de mere și rubarbă



PROG. 15	Greutăți Durată	1200 g 1 ore 30 min.
Mere	600 g	
Rubarbă	600 g	
Zahăr	5 L.	

Curătați merele și rubarba de coajă, tăiați-le în bucăți. Turnați fructele în cuva mașinii de făcut pâine. Adăugați zahărul. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 15. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La sfârșitul programului, opriți mașina și scoateți cuva.

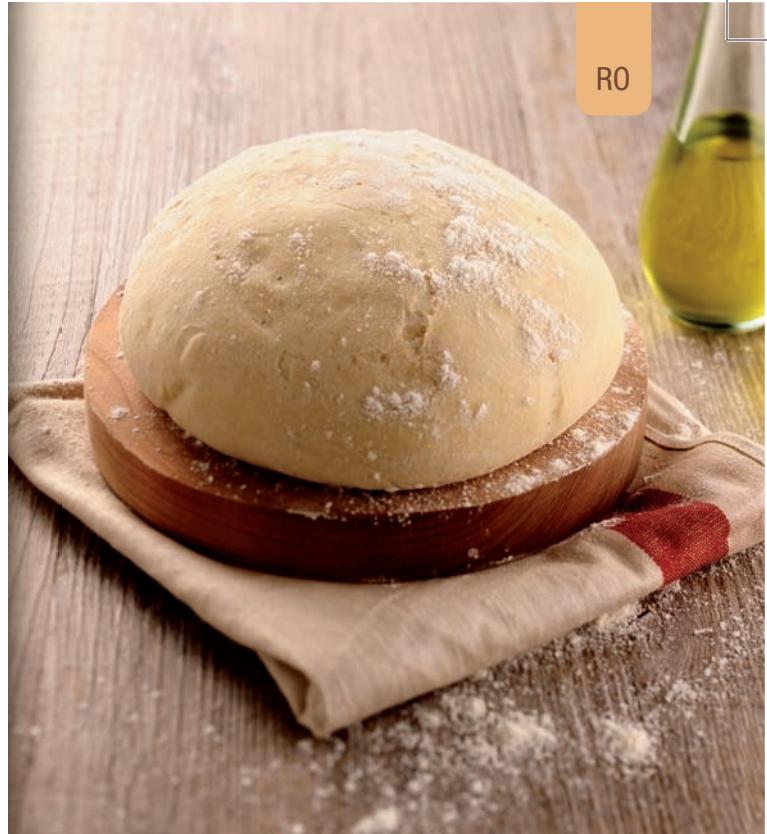
Sugestii: adaptați tăierea fructelor în funcție de preferințele dumneavoastră, un compot cu sau fără bucăți de fructe; dacă le tăiați de dimensiuni medii, vor rămâne bucăți după coacere.

Alegeți fructe de sezon pentru a vă prepara compoturi.

Aluat de pizza

PROG. 13	Greutăți	1250 g
	Durată	1 ore 15 min.
Apă	450 ml	
Ulei de măslini	2½ l.	
Sare	2½ l.	
Făină specială pentru pâine	800 g	
Drojdie de panificație uscată	2½ l.	

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare:
apă, ulei de măslini și sare.
Adăugați apoi făină și drojdia uscată.
Amplasați cuva în mașină.
Selectați programul 13.
Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.
La sfârșitul programului, opriți mașina și scoateți cuva.
Aluatul dumneavoastră este gata de a fi utilizat.



Aluaturi fragede



PROG. 16	Greutăți	1250 g
	Durată	15 min.
Făină specială pentru pâine	830 g	
Apă	200 ml	
Ouă	5	
Sare	1½ l.	

Turnați ingredientele în cuvă, în ordinea următoare: făină, apă, ouă și sare.
Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 16.
Apăsați pe butonul „pornire-oprire”.
La sfârșitul programului, opriți mașina și scoateți cuva.
Aluatul dumneavoastră este gata de a fi utilizat.

Marmeladă de portocale



PROG. 15	Greutăți	1200 g
	Durată	1 ore 30 min.
Portocale	750 g	
Zahăr	750 g	
La alegere:		
Pectină	50 g	
Suc de lămâie	50 ml	

Curățați portocalele de coajă, tăiați-le în bucăți, scoateți-le sămburii. Turnați fructele tăiate în cuva mașinii de făcut pâine. Adăugați zahărul și pectina. Amplasați cuva în mașină. Selectați programul 15. Apăsați pe butonul „pornire-oprire”. La sfârșitul programului, opriți mașina și scoateți cuva. Sugestii: dacă nu găsiți pectină în comerț, o puteți înlocui cu suc de lămâie (aproximativ 50 ml); acest fruct este, în mod natural, bogat în pectină. În acest caz, vă recomandăm să adăugați încă 40 min. de coacere. Alegeti fructe de sezon pentru a vă prepara dulcețuri.

Spis treści

<i>Chleby dawne</i>	P88
<i>Chleby klasyczne</i>	P90
<i>Chleby specjalne</i>	P92
<i>Słodkości</i>	P94
<i>Bagietki i bułeczki</i>	P96
<i>Różności</i>	P98



Wstęp



Przeczytaj uważnie te kilka stron wstępu, umieściliśmy na nich wiele informacji, które będą przydatne podczas korzystania z przepisów.

Mąka: mąka do wykonania chleba (oprócz innych wskazań podanych w przepisach) występuje pod wieloma nazwami: mąka pszenna (T550), mąka specjalna do chleba, mąka piekarska do białego chleba, biała mąka.

Uwaga: Mąka pszenna typu 650 jest również odpowiednia.

Drożdże piekarskie: istnieje kilka jej rodzajów: świeże w kostkach, suche do zalania wodą, w proszku lub płynne.

Sprzedawane są w hipermarketach (dział „pieczywo” lub „świeże”), ale możesz je kupić również w piekarni.

Jeśli używasz drożdży świeżych, rozkruszenie w palcach ułatwi ich rozprowadzanie.

STOSUNEK ILOŚĆ/WAGA
POMIĘDZY DROŻDŻAMI SUCHYMI,
ŚWIĘŻYMI I PŁYNNYMI:

Drożdże suche (l)	1	1½	2	2½	3	3½	4	4½	5
Drożdże suche (g)	3	4½	6	7½	9	10½	12	13½	15
Drożdże świeże (g)	9	13	18	22	25	31	36	40	45
Drożdże płynne (ml)	13	20	27	33	38	47	54	60	67



Jeśli używasz drożdży świeżych, pomnóż przez trzy wagę podaną dla drożdży suchych.



Porady i sztuczki

CHLEBY

Chleb nie wyrósł tak, jak powinien: przestrzegaj dokładnie ilości podanych w przepisie dla każdego składnika - w cieście jest za dużo mąki lub za mało drożdży, wody lub cukru. Podczas przygotowania ciasta składniki należy koniecznie ważyć.

Chleb opadł: możliwe, że dodałeś za dużo wody lub drożdży - zmniejsz ich ilość i zwróć uwagę na temperaturę wody, nie powinna być zbyt ciepła.

Chleb jest ciemny, ale

niedopieczone: dodałeś za dużo wody, trzeba uważać, żeby nie przekraczać wskazanych ilości.

BAGIETKI I BUŁECZKI

Ciasto z trudem wchodzi do formy: prawdopodobnie użyłeś do jego przygotowania za mało wody i za długo je wyrabiałeś. W takim przypadku uformuj z niego kulę, pozostaw na 10 minut i zacznij jeszcze raz.

Ciasto klei się a jego wyrabianie jest utrudnione: dodałeś za dużo wody, posyp dlonie mąką przed dalszym wyrabianiem ciasta.

Ciasto rwie się i jest grudkowate: zbyt długo wyrabiałeś ciasto, uformuj z niego kulę, pozostaw na 10 minut i zacznij jeszcze raz.

Ciasto jest ścisłe: być może jest za dużo mąki lub ciasto zostało zbyt wyrobione. Dodaj trochę wody na początku wyrabiania, odstaw na 10 minut przed przełożeniem do formy i przełoż do formy prawie nie wyrabiając ciasta.

Chleby dawne

<i>Chleb żytni z Auvergne</i>	P88
<i>Chleb z serem emmental</i>	P88
<i>Chleb w starym stylu</i>	P89
<i>Chleb z cebulką</i>	P89



Chleb żytni z Auvergne



PROG. 5	Waga	750 g	1000 g	1500 g
Czas	3h01	3h06	3h11	
Woda	450 ml	600 ml	780 ml	
Sól	1½ t	2 t	2½ t	
Specjalna mąka chlebowa	150 g	200 g	260 g	
Mąka żytnia (T170)	375 g	500 g	650 g	
Drożdże piekarskie suche	¾ t	1 t	1½ t	

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze przez Ciebie chleba. Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda i sól. Następnie wsyp oba rodzaje mąki oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie.

Wybierz program 5, wagę chleba oraz pożądany stopień zrumienienia skóry chleba. Naciśnij włącznik. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleb z serem emmental



PROG. 4	Waga	750 g	1000 g	1500 g
Czas	2h53	2h58	3h03	
Woda	240 ml	320 ml	480 ml	
Sól aromatyzowana z ziołami	1 t	1 t	1½ t	
Mąka do pieczenia chleba	340 g	450 g	675 g	
Drożdże piekarskie suche	2 t	2½ t	3½ t	
Cukier	1 t	1 t	1½ t	
Ser emmental w kostkach	115 g	150 g	225 g	

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego, przez Ciebie chleba.

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, sól, mąka, suszone drożdże i cukier. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 4, wagę chleba oraz pożądany kolor skóry. Naciśnij włącznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (po ok. 30 min.), dodaj ser. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleb w starym stylu

PROG. 5	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h01	3h06	3h11
Woda		340 ml	450 ml	585 ml
Sól		1½ Ł	2 Ł	2½ Ł
Specjalna mąka chlebowa		490 g	650 g	845 g
Mąka żytnia (T170)		40 g	50 g	65 g
Drożdże piekarskie suche		½ Ł	¾ Ł	1 Ł

Wybierz kolumnę tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba. Wlej do formy wodę, a następnie dosyp soli.

Następnie wsyp oba rodzaje mąki oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie.

Wybierz program 5, wagę chleba oraz pożądany stopień zrumienienia skóry. Naciśnij włacznik.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.



Chleb z cebulą

PROG. 6	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h06	3h11	3h16
Woda		190 ml	255 ml	380 ml
Olej		2½ Ł	3½ Ł	5 Ł
Cukier		15 g	20 g	30 g
Sól		2 Ł	2½ Ł	3½ Ł
Specjalna mąka chlebowa		480 g	640 g	960 g
Drożdże piekarskie suche		1 Ł	1½ Ł	2½ Ł
Cebula		100 g	130 g	200 g

Wybierz kolumnę tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba.

Pokrój cebule w drobną kostkę, opłucz i pozostaw do schłodzenia. Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności:

woda, olej, cukier, mąka i drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 6, wagę chleba oraz pożądany kolor skóry.

Naciśnij włacznik. Po pierwszym sygnale dźwiękowym (po ok. 25 min.), dodaj cebule do ciasta.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleby klasyczne

Chleb biały	P90
Szybki chleb	P90
Chleb pełnoziarnisty	P92
Chleb wiejski	P92
Chleb tostowy	P92



Chleb biały



PROG. 5	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h01	3h06	3h11
Woda		315 ml	420 ml	540 ml
Sól		1½ t	2 t	3 t
Cukier		½ t	1 t	1½ t
Specjalna mąka chlebową	520 g	700 g	900 g	
Drożdże piekarskie suche	1 t	1½ t	2 t	
Do wyboru:				
Zielone oliwki		90 g	130 g	190 g
Boczek pokrojony w kostkę	150 g	200 g	300 g	

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wagie pieczonego przez Ciebie chleba. Dodawaj do foremkę składniki w podanej kolejności: woda, sól i cukier. Następnie dodaj mąkę oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 5, wagę chleba oraz pożądany kolor skórki. Naciśnij włłącznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (czyli po ok. 23 min), można dodać opcjonalne składniki. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Szybki chleb



PROG. 8	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	1h28	1h33	1h38
Letnia woda		300 ml	400 ml	600 ml
Oliwa z oliwek		1½ t	2 t	3 t
Sól		1½ t	2 t	3 t
Cukier		1 t	1½ t	2 t
Mleko w proszku		1½ t	2½ t	3 t
Specjalna mąka chlebową	480 g	640 g	960 g	
Drożdże piekarskie suche	3 t	4 t	6 t	

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, oliwa z oliwek, sól, cukier i mleko w proszku. Następnie dodaj mąkę oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 8, wagę chleba oraz pożądany kolor skórki. Naciśnij włłącznik. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleb pełnoziarnisty

PROG. 6	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h06	3h11	3h16
Woda		370 ml	490 ml	635 ml
Olej słonecznikowy		½ Ł	1 Ł	1½ Ł
Sól		1½ Ł	2 Ł	3 Ł
Cukier		1 Ł	2 Ł	2 Ł
Mleko w proszku		1½ Ł	2 Ł	2½ Ł
Specjalna mąka chlebowa		180 g	240 g	310 g
Mąka razowa		340 g	460 g	590 g
Drożdże piekarskie suche		1 Ł	1½ Ł	2 Ł

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba. Dodawaj do foremki składniki w podanej kolejności: woda, olej słonecznikowy, sól, cukier i mleko w proszku.

Następnie wsyp obie mąki oraz suszone drożdże.

Umieść formę w maszynie. Wybierz program 6, wagę chleba oraz pożądany kolor skórki. Naciśnij włacznik.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.



Chleb wiejski



PROG. 5	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h01	3h06	3h11
Woda		305 ml	405 ml	525 ml
Sól		1½ Ł	2 Ł	3 Ł
Cukier		½ Ł	1 Ł	1½ Ł
Specjalna mąka chlebowa		415 g	560 g	725 g
Mąka razowa		95 g	130 g	170 g
Drożdże piekarskie suche		1½ Ł	2 Ł	2½ Ł
Do wyboru:				
Orzechy włoskie		110 g	150 g	225 g
Orzechy laskowe		110 g	110 g	110 g

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba, by poznać ilości składników. Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, sól i cukier. Następnie wsyp obie mąki oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 5, wagę chleba oraz pożądany kolor skórki.

Naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (czyli po ok. 23 minutach), możemy dodać orzechy włoskie lub laskowe. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleb tostowy



PROG. 4	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	2h53	2h58	3h03
Woda		270 ml	325 ml	405 ml
Olej słonecznikowy		1½ Ł	2 Ł	2½ Ł
Sól		1½ Ł	2 Ł	2½ Ł
Cukier		1½ Ł	2 Ł	2½ Ł
Mleko w proszku		2 Ł	2½ Ł	3 Ł
Specjalna mąka chlebowa		500 g	600 g	750 g
Drożdże piekarskie suche		1½ Ł	1½ Ł	2 Ł

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba. Dodawaj do formy składniki w podanej kolejności: woda, olej słonecznikowy, sól, cukier i mleko w proszku.

Następnie dodaj mąkę oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 4, wagę chleba oraz pożądany kolor skórki. Wciśnij przycisk.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleby specjalne

- Chleb z ziarnami** P92
Chleb z błonnikiem P92
Bezglutenowy chleb z serem P93
Chleb z kwasami Omega 3 P93
Chleb bez soli P93



Chleb z ziarnami



PROG. 6	Waga Czas	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Woda	300 ml	405 ml	540 ml	
Olej rzepakowy	2 Ł	2½ Ł	3½ Ł	
Miod	2 Ł	2½ Ł	3½ Ł	
Sól	1½ Ł	2 Ł	3 Ł	
Mąka żytnia (T170)	240 g	330 g	435 g	
Mąka razowa	240 g	330 g	435 g	
Drożdże piekarskie suche	2 Ł	2½ Ł	3½ Ł	
Siemieni lniane	75 g	100 g	135 g	
Ziarna słonecznika	25 g	30 g	45 g	
Mak	15 g	20 g	30 g	

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba. Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, olej rzepakowy, miód i sól. Następnie wsyp obie mąki oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 6, wagę chleba oraz pożądany stopień zrumienienia skórki chleba. Naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (ok. 23 min.), dodaj siemieni lniane, ziarna słonecznika oraz mak. Po zakończeniu programu, wyłącz maszynę, wyciągnij formę oraz wyjmij z niej chleb.

Chleb z błonnikiem



PROG. 6	Waga Czas	750 g 3h06	1000 g 3h11	1500 g 3h16
Woda	350 ml	460 ml	600 ml	
Olej słonecznikowy	½ Ł	½ Ł	1 Ł	
Sól	1 Ł	1½ Ł	2 Ł	
Mleko w proszku	1 Ł	1½ Ł	2 Ł	
Specjalna mąka chlebową	320 g	420 g	550 g	
Otręby	160 g	210 g	275 g	
Drożdże piekarskie suche	2 Ł	2½ Ł	3½ Ł	

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba.

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, olej słonecznikowy, sól i mleko w proszku. Następnie dodaj mąkę, otręby oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 6, wagę chleba oraz pożądany kolor skórki. Naciśnij włacznik. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Bezglutenowy chleb z serem

PROG. 9	Waga	1000 g
	Czas	2h11
Woda		425 ml
Jaja		3
Olej roślinny		3 Ł
Cukier kryształ		2 Ł
Sól		1 Ł
Mąka ryżowa biała		280 g
Mąka ryżowa brązowa		140 g
Odtłuszczone mleko w proszku		3½ Ł
Guma ksantanowa		3½ Ł
Cebula suszona w płatkach		1 Ł
Mak		1 Ł
Nasiona selera i suszony koperek		1½ Ł
Starty ser cheddar		170 g
Drożdże piekarskie suche		1 Ł

Patrz tabela. Dodawaj do formy składniki w podanej kolejności. Umieść formę w maszynie.

Wybierz program 9 oraz pożądany kolor skóry.

Naciśnij włacznik. Po zakończeniu programu, wyłącz maszynę, wyciągnij formę oraz wyjmij z niej chleb.



Chleb z kwasami Omega 3



PROG. 11	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h11	3h16	3h21
Woda		180 ml	230 ml	295 ml
Jogurt naturalny		125 g	185 g	250 g
Olej rzepakowy		1 Ł	1½ Ł	2 Ł
Melasa		2 Ł	3 Ł	4 Ł
Sól		1½ Ł	2 Ł	2½ Ł
Mleko w proszku		½ Ł	1 Ł	2 Ł
Specjalna mąka chlebowa		155 g	200 g	255 g
Mąka żytnia (T170)		210 g	270 g	345 g
Mąka razowa		110 g	140 g	180 g
Kiełki zbożowe w proszku		20 g	30 g	40 g
Drożdże piekarskie suche		3 Ł	4 Ł	5 Ł
Siemię lniane		55 g	70 g	90 g
Ziarna słonecznika		40 g	60 g	70 g

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba. Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, jogurt naturalny, olej rzepakowy, melasa, sól i mleko w proszku. Następnie wsyp wszystkie trzy mąki, kiełki zbożowe w proszku i suszone drożdże. Umieść foremkę w maszynie. Wybierz program 11, wagę chleba oraz pożądany stopień zrumienienia skóry. Naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (czyli po ok. 34 min), można dodać siemię lniane i ziarna słonecznika. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleb bez soli



PROG. 10	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h01	3h06	3h11
Woda		320 ml	430 ml	500 ml
Olej słonecznikowy		½ Ł	½ Ł	1 Ł
Sok z cytryny		1½ Ł	2 Ł	2 Ł
Specjalna mąka chlebowa		520 g	700 g	840 g
Drożdże piekarskie suche		1 Ł	1½ Ł	2 Ł
Ziarna sezamu		75 g	100 g	120 g

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba.

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, olej słonecznikowy, sok z cytryny. Następnie wsyp mąkę, suszone drożdże oraz ziarna sezamu.

Umieść formę w maszynie. Wybierz program 10, wagę chleba oraz pożądany stopień zrumienienia skóry. Naciśnij włacznik.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Słodkości

<i>Chałka</i>	P94
<i>Chleb na mleku</i>	P94
<i>Chleb z przyprawami</i>	P95
<i>Kugelhopf</i>	P95
<i>Keks</i>	P95



Chałka



PROG. 7	Waga Czas	750 g 3h15	1000 g 3h20	1500 g 3h25
Mleko		60 ml	80 ml	120 ml
Jaja		3	4	5
Masło pokrojone w drobną kostkę		140 g	200 g	230 g
Sól		1½ t	2 t	2 t
Cukier		50 g	70 g	80 g
Specjalna mąka chlebową		430 g	575 g	670 g
Drożdże piekarskie suche		1 t	1½ t	2½ t
Groszki czekoladowe (opcjonalnie)		110 g	150 g	170 g

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba. Dodawaj do foremki składniki w podanej kolejności: mleko, jaja, miękkie masło, sól i cukier.

Następnie dodaj mąkę oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 7, wagę chałki oraz pożądany kolor skóry. Naciśnij włacznik. Po usłyszeniu sygnału dźwiękowego (ok. 25 min.), można dodać groszki czekoladowe.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb.

Chleb na mleku



PROG. 4	Waga Czas	750 g 2h53	1000 g 2h58	1500 g 3h03
Mleko		280 ml	315 ml	400 ml
Masło		60 g	70 g	80 g
Sól		1½ t	2 t	2½ t
Cukier		2½ t	3 t	3½ t
Specjalna mąka chlebową		495 g	555 g	700 g
Drożdże piekarskie suche		2 t	2 t	2½ t
Do wyboru (opcjonalnie):				
Rodzynki		60 g	70 g	80 g
Owoce kandyzowane		60 g	70 g	80 g

Wybierz kolumnę z powyższej tabeli, która odpowiada wadze pieczonego przez Ciebie chleba. Dodawaj do foremki składniki w podanej kolejności: mleko, miękkie masło, sól i cukier.

Następnie dodaj mąkę oraz suszone drożdże. Umieść foremkę w maszynie. Wybierz program 4, wagę chleba oraz pożądany stopień zrumienienia skóry. Naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (czyli po ok. 30 min.), można ewentualnie dodać rodzynki lub kandyzowane owoce. Po zakończeniu programu, wyłącz maszynę, wyciągnij formę oraz wyjmij z niej chleb.

Chleb z przyprawami

PROG. 14	Waga	1000 g
	Czas	2h08
Mleko	200 ml	
Jaja	2	
Cukier trzcinowy	100 g	
Sól	½ Ɉ	
Mieszanka 4 przypraw	1 Ɉ	
Soda oczyszczona*	½ Ɉ	
Cynamon	1 Ɉ	
Miod	500 g	
Stopione masło	200 g	
Specjalna mąka chlebową	400 g	
Proszek do pieczenia	1 torebka	

*dostępny w sklepie, na półce z solą

Patrz tabela. Wbij do miski jajka, wsyp cukier trzcinowy, sól i soda oczyszczona. Ucieraj przez 5 min. Dodaj przyprawy, mleko, miód i stopione masło. Wlej zaczyn do formy maszyny do wypieku chleba. Wsyp obie mąki oraz proszek do pieczenia. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 14 oraz pożądany stopień zrumienienia skóry. Naciśnij włacznik. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij formę i wyjmij z niej chleb. **Porady: jeśli wolisz ciasto dobrze wypiecone, po skończeniu programu zostaw je jeszcze na 10 do 20 minut w maszynie i dopiero po upływie tego czasu wyjmij z formy.**



Kugelhopf



PROG. 7	Waga	750 g	1000 g	1500 g
	Czas	3h15	3h20	3h25
Mleko	100 ml	120 ml	205 ml	
Jaja	2	3	4	
Masło	160 g	210 g	250 g	
Sól	1 Ɉ	1 Ɉ	1½ Ɉ	
Cukier	70 g	90 g	135 g	
Specjalna mąka chlebową	390 g	530 g	795 g	
Migdały całe	40 g	50 g	60 g	
Rodzynki	110 g	150 g	170 g	

Rodzynki zamarynij w wodzie lub białym alkoholu. Wybierz pożądaną wagę chleba i znajdź odpowiednią kolumnę w tabelce. Dodawaj do foremkę składniki w następującej kolejności: mleko, jajka, miękkie masło, sól i cukier. Następnie dodaj mąkę oraz suszone drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 7, wagę słodkiej bułki oraz pożądany stopień zrumienienia skóry. Naciśnij włacznik.

Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (czyli po ok. 25 min.), dodaj całe migdały i zamarynowane rodzynki. Po zakończeniu programu, wyłącz maszynę, wyciągnij foremkę oraz wyjmij z niej chleb.

Keks



PROG. 14	Waga	1000 g
	Czas	2h08
Jaja		5
Cukier		165 g
Cukier waniliowy		1 torebka
Sól		1 sz.
Brązowy rum		1½ Ɉ
Masło		230 g
Mąka mialka (typ 450)		330 g
Proszek do pieczenia		2½ Ɉ
Rodzynki		75 g
Owoce kandyzowane		75 g

Wbij do miski jajka, wsyp cukier, cukier waniliowy i sól. Ubijaj przez 5 minut, a następnie przelej zawartość miski do maszyny do wypieku chleba. Dodaj brązowy rum, miękkie masło, mąkę i proszek do pieczenia. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 14 i pożądany stopień zrumienienia skóry. Naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (około 23 min.), dodaj rodzynki i owoce kandyzowane. Po zakończeniu programu wyłącz maszynę, wyciągnij foremkę oraz wyjmij z niej keks. **Porady: jeśli wolisz dobrze wypiecone ciasto, zostaw je jeszcze na 10 minut w maszynie i dopiero po upływie tego czasu wyjmij je z formy.**

Bagietki i *bułeczki*

- Bagietka z otrębami* P96
Bagietka z miodem i płatkami owsianymi P96
Bagietka ze śliwkami i orzechami P97
Bułeczki z rodzynkami P97
Bagietka ze słoniną, parmezanem i kolendrą P97



Bagietka z otrębami



PROG. 1	Czas	4 bagietki 2h02	8 bagietki 2h59
Woda	175 ml	315 ml	
Cukier	1 Ł	1½ Ł	
Sól	¾ Ł	1½ Ł	
Masło	20 g	35 g	
Specjalna mąka chlebowa	150 g	270 g	
Mąka razowa	100 g	180 g	
Otręby	8 Ł	14 Ł	
Drożdże piekarskie suche	¾ Ł	1½ Ł	

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, masło, cukier i sól. Następnie wsyp oba rodzaje mąki oraz drożdże. Umieść foremkę w maszynie. Wybierz program 1, pożądany stopień zrumienienia skóry oraz naciśnij włacznik. Po usłyszeniu drugiego sygnału dźwiękowego (po

1 godz. 05 min.) otwórz maszynę i wyjmij ciasto. Jeżeli zdecydowałeś/aś się na wypiek 8 bagietek, podziel ciasto na 2 części i połóż jedną z nich pod ściereczką, gdzie będzie czekać na drugi cykl pieczenia. Podziel 1-wszą część na 4 równe kawałki i uformuj z nich bagietki. Nawilż je przed obtoczeniem w otrębach. Umieść je na stojaku do bagietek. Ponacinaj bagietki na całą długość. Naciśnij ponownie włacznik. Po usłyszeniu następnego sygnału dźwiękowego (po 57 min.), wyjmij bagietki i powtóż opisaną wcześniej operację, by rozpocząć drugi cykl pieczenia. Po zakończeniu każdego cyklu pieczenia, pozostaw bagietki do wystygnięcia na kratce metalowej.

Bagietka z miodem i płatkami owsianymi



PROG. 1	Czas	4 bagietki 2h02	8 bagietki 2h59
Woda	175 ml	315 ml	
Sól	¾ Ł	1½ Ł	
Miod	30 g	55 g	
Specjalna mąka chlebowa	210 g	380 g	
Mąka żytnia (T170)	40 g	70 g	
Drożdże piekarskie suche	¾ Ł	1½ Ł	
Płatki owsiane	25 g	45 g	

Dodawaj składniki do formy w następującej kolejności: woda, miód i sól. Następnie wsyp oba rodzaje mąki oraz drożdże suche. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 1 oraz pożądany stopień zrumienienia skóry i naciśnij włacznik. Po usłyszeniu drugiego sygnału dźwiękowego (1 godz. 05 min.) otwórz maszynę i wyjmij ciasto. Jeżeli zdecydowałeś/aś się na wypiek 8 bagietek, podziel ciasto na 2 części oraz przykryj jedną z nich ściereczką, przeznaczając ją do drugiego cyklu pieczenia. Podziel 1-wszą część na 4 równe części, które uformujesz następnie w bagietki. Nawilż je wodą przed obtoczeniem w płatkach owsianych, a następnie umieść je na stojaku do bagietek. Wykonaj wiele głębokich nacięć za pomocą nożyczek i rozdzieli części, by uzyskać wygląd kłosa. Naciśnij ponownie włacznik. Po usłyszeniu kolejnego sygnału dźwiękowego (po 57 min.), wyjmij bagietki i powtóż opisaną wcześniej operację, by rozpoczęć drugi cykl pieczenia. Po zakończeniu każdego cyklu pieczenia, pozostaw bagietki do wystygnięcia na kratce metalowej.

Bagietka ze śliwkami i orzechami

PROG. 1	Czas	4 bagietki 2h02	8 bagietki 2h59
Woda		160 ml	290 ml
Cukier		1 Ł	1½ Ł
Sól		¾ Ł	1½ Ł
Mąka kukurydziana		25 g	45 g
Specjalna mąka chlebową		200 g	360 g
Mąka żytnia (T170)		25 g	45 g
Drożdże piekarskie suche		¾ Ł	1½ Ł
Śliwki		45 g	80 g
Orzechy włoskie		45 g	80 g

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, cukier i sól. Następnie wsyp oba rodzaje mąki i drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 1 oraz pożądany stopień zrumienienia skórki i naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (po 27 min.), dodaj orzechy do ciasta. Po usłyszeniu drugiego sygnału dźwiękowego (po 1 godz. 05 min.), otwórz maszynę i wyjmij ciasto. Jeżeli zdecydowałeś/aś się na wypiek 8 bagietek, podziel ciasto na 2 części oraz przykryj jedną z nich ściereczką, przeznaczając ją do drugiego cyklu pieczenia. Podziel 1-wszą część na 4 równe części, z których uformujesz następnie bagietki. Nawilż je przed obtoczeniem w mące kukurydzianej. Umieść je na stojaku do bagietek. Ponacinaj kawałki ciasta na całość długości. Włóz 3 śliwki w każde nacięcie. Naciśnij ponownie włacznik. Po usłyszeniu następnego sygnału dźwiękowego (po 57 min.), wyjmij bagietki i powtóż opisane wcześniej czynności, by rozpocząć drugi cykl pieczenia. Po zakończeniu każdego cyklu pieczenia, pozostaw je do wystygnięcia na kratce.

Bułeczki z rodzynkami



PROG. 1	Czas	4 bułeczki 2h02	8 bułeczki 2h59
Woda		165 ml	300 ml
Cukier		1 Ł	1½ Ł
Sól		¾ Ł	1½ Ł
Specjalna mąka chlebową		125 g	225 g
Mąka żytnia (T170)		125 g	225 g
Drożdże piekarskie suche		1 Ł	1½ Ł
Rodzynki		75 g	135 g

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, cukier i sól. Następnie wsyp oba rodzaje mąki oraz drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 1 oraz pożądany stopień zrumienienia skórki i naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (po 23 min.), dodaj rodzynki do ciasta. Po usłyszeniu drugiego sygnału dźwiękowego (po 1 godz. 05 min.) otwórz maszynę i wyjmij ciasto. Jeżeli zdecydowałeś/aś się na wypiek 8 bagietek, podziel ciasto na 2 części i położyć jedną z nich pod ściereczką, gdzie będzie czekać na drugi cykl pieczenia. Podziel 1-wszą część na 4 równe kawałki, z których uformujesz bagietki, a następnie obtocź je w mące. Umieść je na stojaku do bagietek. Ponacinaj wałki ciasta na całość długości. Naciśnij ponownie włacznik. Po usłyszeniu kolejnego sygnału dźwiękowego (po 57 min.), wyjmij bułeczki i powtóż opisaną wcześniej operację, by rozpocząć drugi cykl pieczenia. Na koniec każdego cyklu pieczenia, pozostaw je do schłodzenia na kratce.



Bagietka ze słoniną, parmezanem i kolendrą



PROG. 1	Czas	4 bagietki 2h02	8 bagietki 2h59
Woda		135 ml	245 ml
Sól		¾ Ł	1½ Ł
Oliwa z oliwek		½ Ł	1 Ł
Cukier		½ Ł	1 Ł
Specjalna mąka chlebową		205 g	370 g
Drożdże piekarskie suche		¾ Ł	1½ Ł
Kawałki wędzonej słoniny		35 g	65 g
Tarty parmezan		30 g	55 g
Świeża posiekana kolendra		½ Ł	1 Ł

Przyrumień kawałki słoniny na gorącej patelni zapobiegającej przywieraniu, odcedź i pozostaw do ostygnięcia. Umieść w formie po kolejne następujące składniki: woda, sól, oliwa z oliwek, cukier. Następnie dodaj mąkę oraz drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 1. Naciśnij włacznik. Po usłyszeniu pierwszego sygnału dźwiękowego (po 23 min.), dodaj kawałki słoniny, parmezan oraz kolendrę do ciasta. Po usłyszeniu drugiego sygnału dźwiękowego (po 1 godz. 05 min.), otwórz maszynę i wyjmij ciasto. Jeżeli zdecydowałeś/aś się na wypiek 8 bagietek, podziel ciasto na 2 części i położyć jedną z nich pod ściereczką, gdzie będzie czekać na drugi cykl pieczenia. Podziel 1-wszą część na 4 równe części, z których uformujesz następne bagietki. Umieść je na stojaku do bagietek i ponacinaj na całość długości. Naciśnij ponownie włacznik. Po usłyszeniu kolejnego sygnału dźwiękowego (po 47 min.), wyjmij bagietki i powtóż opisaną wcześniej operację, by rozpoczęć drugi cykl pieczenia. Po zakończeniu każdego cyklu pieczenia, pozostaw bagietki do schłodzenia na kratce.

Różności

- Ciabatta z orzechami włoskimi i serem gorgonzola* P98
Mus jabłkowo - rabarbarowy P98
Ciasto do pizzy P99
Ciasto na świeży makaron P99
Konfitura pomarańczowa P99



Ciabatta z orzechami włoskimi i serem gorgonzola



PROG. 13	Waga Czas	1250 g 1h15
Woda	450 ml	
Oliwa z oliwek	5 Ł	
Sól	2½ Ł	
Specjalna mąka chlebową	760 g	
Tłuczone orzechy włoskie	80 g	
Gorgonzola	100 g	
Drożdże piekarskie suche	2½ Ł	

Dodaj do formy składniki w następującej kolejności: woda, oliwa z oliwek, sól, mąka, tłuczone orzechy włoskie, ser gorgonzola i drożdże. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 13 i naciśnij włłącznik. Po godzinie wyłącz maszynę i wyjmij ciasto z formy. Posyp stolnicę mąką i podziel ciasto na 8 części w kształcie bułeczek. Przykryj je ściereczką i odstaw na godzinę do wyrośnięcia w temperaturze pokojowej. Nagrzej piekarnik do temperatury 240°C (t. 8). Po nagrzaniu piekarnika zwilż kawałki ciasta oliwą. Włożyć je do piekarnika razem z pojemniczkiem z wodą, by para nawilżyła powietrze w piekarniku. Piecz przez 25 minut. Następnie wyłóż do ostygnięcia na metalową kratkę.

Mus jabłkowo - rabarbarowy



PROG. 15	Waga Czas	1200 g 1h30
Jabłka	600 g	
Rabarbar	600 g	
Cukier	5 Ł	

Obierz jabłka i rabarbar, a następnie potnij je na kawałki.

Wsyp owoce do formy maszyny. Dodaj cukier. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 15. Naciśnij włłącznik.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę i wyciągnij formę.

Porada: dostosuj sposób siekania do tego, czy wolisz mus z kawałkami owoców czy bez. Po pocięciu na średnie kawałki, owoce będą nadal wyczuwalne w musie.

Do przygotowania musu wybieraj owoce sezonowe.

Ciasto do pizzy

PROG. 13	Waga	1250 g
	Czas	1h15
Woda	450 ml	
Oliwa z oliwek	2½ Ł	
Sól	2½ Ł	
Specjalna mąka chlebową	800 g	
Drożdże piekarskie suche	2½ Ł	

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności:
woda, oliwa z oliwek i sól.

Następnie dodaj mąkę oraz suszone drożdże.

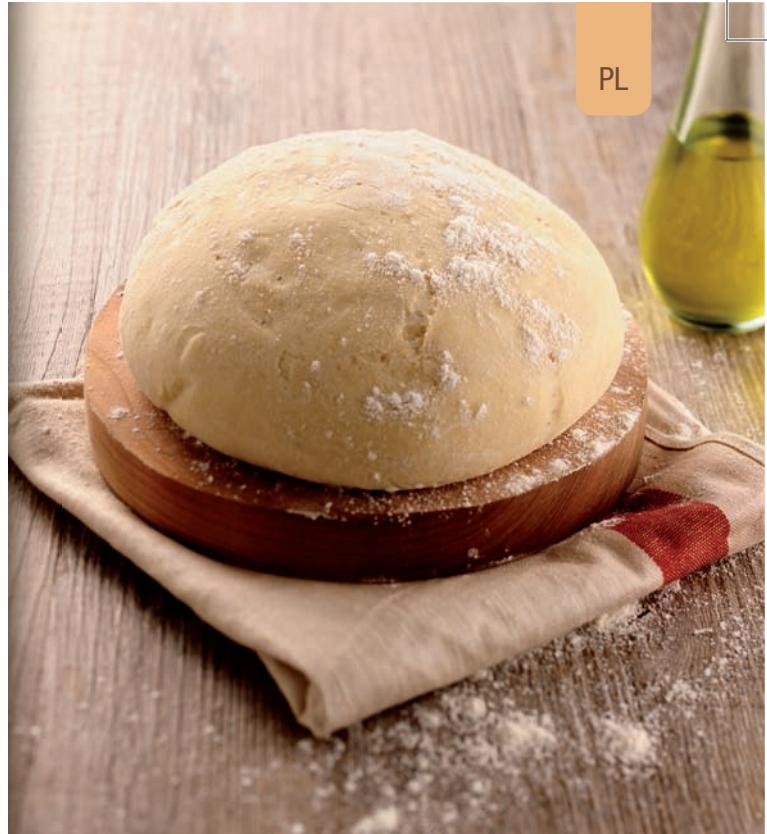
Umieść formę w maszynie.

Wybierz program 13.

Naciśnij włacznik.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę i wyciągnij formę.

Ciasto jest gotowe.



Ciasto na świeży makaron



PROG. 16	Waga	1250 g
	Czas	15 min
Specjalna mąka chlebową	830 g	
Woda	200 ml	
Jaja	5	
Sól	1½ Ł	

Dodawaj do formy składniki w następującej kolejności: mąka, woda, jajka i sól.

Umieść formę w maszynie. Wybierz program 16.

Naciśnij włacznik.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę i wyjmij formę.

Ciasto jest gotowe.

Konfitura pomarańczowa

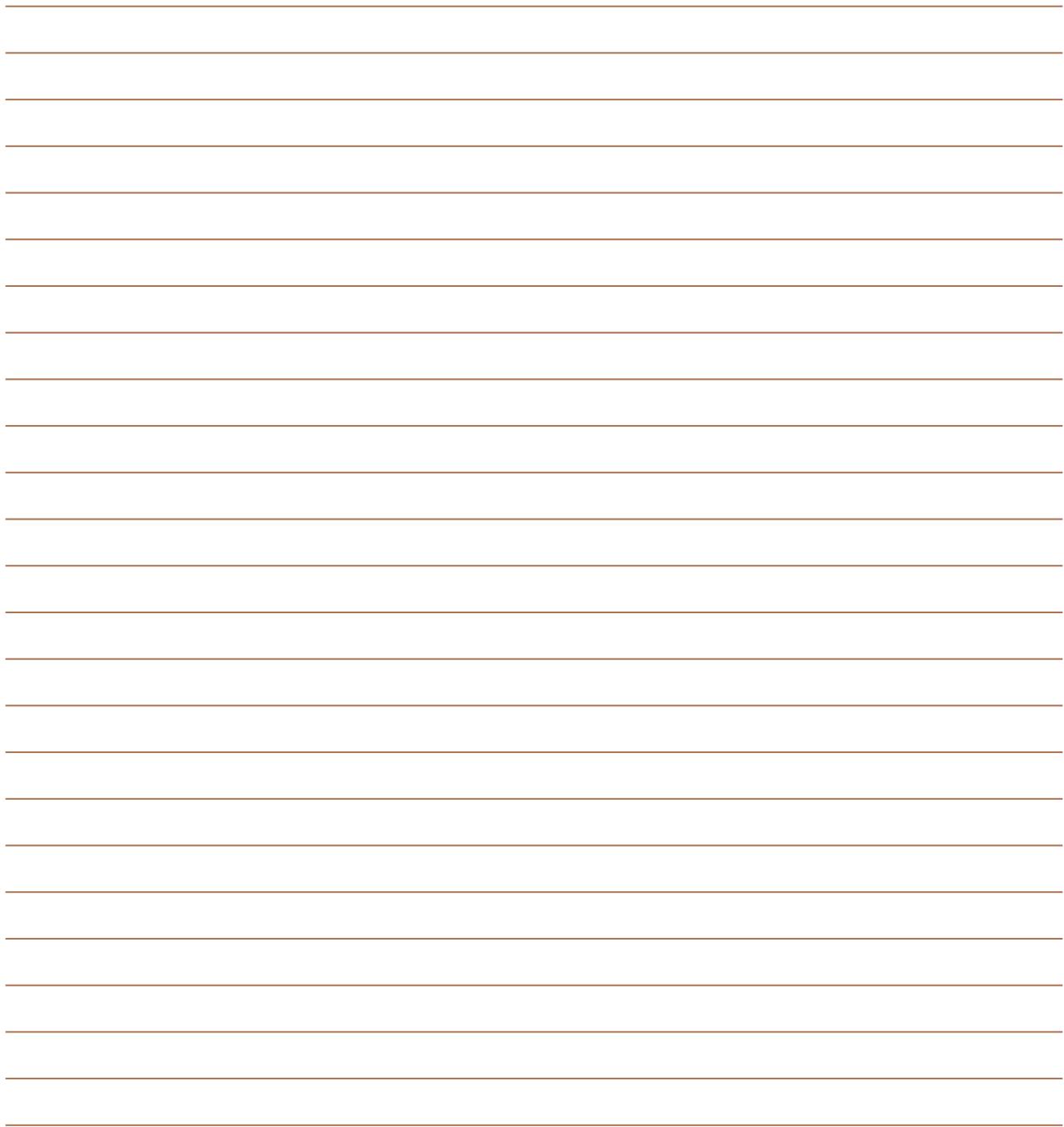


PROG. 15	Waga	1200 g
	Czas	1h30
Pomarańcze	750 g	
Cukier	750 g	
Do wyboru:		
Pektyna	50 g	
Sok z cytryny	50 ml	

Pomarańcze obierz ze skórki, potnij na kawałki i usuń pestki. Przygotowane owoce umieść w formie maszyny do chleba. Dodaj cukier i pektynę. Umieść formę w maszynie. Wybierz program 15. Naciśnij włacznik.

Po zakończeniu programu wyłącz maszynę i wyjmij formę. Porada: jeśli nie uda Ci się kupić pektyny, możesz zamiennie użyć soku z cytryny (50 ml), która zawiera ją naturalnie w dużych ilościach. W takim wypadku radzimy wydłużyć czas obróbki termicznej o 40 minut. Do przygotowania musu wybieraj owoce sezonowe.







Conception et réalisation graphiques / Graphic design and production:

JPM & Associés

Crédits photographiques / Photo credits:

David Bonnier / Studio B

Fotolia

SAS SEB-21261SELONGEY CEDEX

RCS 302 412 226

Tous droits réservés/All rights reserved

Moulinex®

www.moulinex.com